



3 Aruba

Veel studenten
met tegenzin
naar Insight



6 Sport

Derde zege
voor Argentijnse
hockeysters



7 Nederland

Nederland
mag aanschuiven
bij G20



16 Wereld

Bastille-dag
in Frankrijk
weer voorbij



Douane onderschept zangvogels uit Curaçao



WILLEMSTAD — De Nederlandse douane heeft eind vorige week een partij zangvogels uit Curaçao onderschept op vliegveld Schiphol en proces-verbaal opemaakt wegens dierenkwellung. Dit meldt de website van het Nederlandse ministerie van Financiën, dat verantwoordelijk is voor de douane.

Van de 118 zangvogels waren er al ruim dertig dood. De Douane heeft de Algemene Inspectiedienst (AID) ingeschakeld. Tegen de verdachte is door de AID proces-verbaal opgesteld en de vogels zijn in beslag genomen. De levende vogels zijn voor verzorging onder-

gebracht bij een opvangcentrum, waarvan velen in slechte conditie zijn. De andere vogels zoals Mexicaanse Nonpareils, Cuba vinken en Antilliaanse vinken zijn dusdanig vervoerd dat er volgens het ministerie sprake is van ernstige dierenkwellung. De vogels zaten verdeeld over vier transportkooitjes onder enkele kledingstukken in de handbagage van een passagier en werden ontdekt door een hond die is getraind op het vinden van dieren en planten waarvoor een importverbod geldt, omdat ze bijvoorbeeld bedreigd zijn. De hond wordt ook ingezet als het gaat om producten die niet vervoerd mogen worden vanwege de vogelgriep. De passagier die

de vogels vervoerde kreeg een proces-verbaal wegens overtreding van de Flora- en faunawet en de Gezondheids- en welzijnswet voor dieren. Voor 34 vogels, zogenaamde indigovinken, had de passagier geen vervoersvergunning. Voor de andere vogels, waaronder de nonpareils en vinken, was geen vergunning nodig, maar was er wel sprake van dierenkwellung.

Vogelliefhebber Joost Pronk, tevens bestuurslid van de Curaçaose dieren-tuin, betreurt het incident, maar stelt vast dat vogeltransport gelukkig nog niet veel voorkomt, hoewel men in Europa al snel tientallen euro's neertelt voor bontgekleurde tropische vogels. Het is in principe niet illegaal om vogels mee te nemen, als het om kleine aantallen per passagier gaat en ze op een juiste manier vervoerd worden, zegt hij. En zelfs als er veel vogels in een kooitje zitten, hoeft het niet mis te gaan, omdat de vogels vaak 's nachts vervoerd worden en dan dus slapen. Pronk is het overigens niet eens met de Nederlandse douane wat betreft de indigovink. De vogel komt volgens hem niet voor op de lijst van bedreigde vogels, aangezien er miljoenen van zijn.

Oduber: 'meerdere gegadigden'

PetroChina om de tafel met regering

ORANJESTAD — Vertegenwoordigers van oliemaatschappij PetroChina verblijven momenteel op Aruba, weet Amigoe uit betrouwbare bron. Naar verluidt is de delegatie op het eiland om te onderhandelen met de regering over de fiscale constructie waarin de raffinaderij gaat opereren, mocht PetroChina overgaan tot het kopen van de raffinaderij van Valero.

De eerste vergadering vond gisteren plaats. Eerder meldde premier Nelson Oduber (MEP) dat er twee scenario's zijn wat betreft belastingheffing van de raffinaderij. Een nieuwe eigenaar zou in principe kunnen kiezen tussen een *tax holiday*, met betaling van bbo, of voor het betalen van winstbelasting, met vrijwaring van bbo.

Tijdens een interview gisteren liet Oduber weten dat

Valero en PetroChina het voorsnog niet eens kunnen worden over de koopprijs van de raffinaderij. De Texaanse oliemaatschappij gaat uit van een verkoopprijs van tussen de 800 miljoen en 1,5 miljard dollar. Pijnpunt op lange termijn is de mate van investering die een eventuele koper na aanschaf in de raffinaderij moet stoppen. Volgens Oduber, gistermiddag tijdens een interview, ligt dat bedrag om en nabij de 1,5

miljard dollar. "Voor Valero is de prijs belangrijk. Voor ons is de hoeveelheid die de nieuwe eigenaar gaat investeren om de continuïteit te waarborgen van groot belang. In dat geval wil de overheid waar mogelijk best accommoderen bij de verkoop." Of Oduber hiermee specifiek doelt op fiscale voordelen als vrijwaring van bbo of een *tax holiday* voor de nieuwe eigenaar is vooralsnog onduidelijk.

Gegadigden

Nijpender is de huidige omstandigheid dat er momenteel geen korting wordt gegeven door Mexico en Venezuela op de *heavy sour crude oil* die zij produceren en die wordt verwerkt op de Arubaanse

raffinaderij. Hierdoor is de winstmarge een stuk minder aantrekkelijk geworden en heeft Valero de raffinaderij voorlopig moeten sluiten. "Als dit aanhoudt is de toekomst van de raffinaderij heel onzeker", aldus Oduber. Desalniettemin zijn er naast PetroChina meerdere gegadigden voor de raffinaderij. Zonder namen te noemen zegt hij dat zowel een Zwitserse als een Russische oliemaatschappij interesse heeft getoond. Ook zou PetroBras, waarvan een bod eerder dit jaar nog ketste nog *in the picture* zijn.

*Vervolg op pagina 3
'Aantrekkelijk wegens
minder strenge
milieuwetgeving'*

Meer aanmeldingen voor lotingstudies

GRONINGEN — Het aantal studenten dat zich heeft ingeschreven voor een studie waarvoor een loting geldt, is dit jaar met ruim vijftiend gestegen ten opzichte van vorig jaar. Schreven zich in 2008 nog 28.000

aankomend studenten in, dit jaar waren dat er ruim 33.000, zo maakte de Informatie Beheer Groep (IB-Groep) vandaag bekend. Dit jaar zijn er bij de verschillende van deze zogenaamde lotingstudies,

waaronder geneeskunde en psychologie, ruim 19.000 plaatsen beschikbaar. Vorig jaar waren dat nog bijna 18.000. De IB-Groep, die de loting verzorgt, laat de aankomend studenten morgen per brief weten

of ze zijn ingeloot of niet. Kandidaten die wel zijn ingeloot, maar niet in de stad van hun eerste voorkeur, kunnen vanaf vrijdag een verzoek tot ruiling indienen via de online Ruilbeurs van de IB-Groep.

168 doden bij vliegtuigcrash Iran



Foto: AFP / Khatil Emami

Iraniërs verzamelen zich bij de rand van de krater die geslagen is door een passagiersvliegtuig dat vandaag neerstortte. Alle 168 inzittenden kwamen om het leven.

TEHERAN — In het noordwesten van Iran is vandaag een passagiersvliegtuig neergestort van de Iraanse luchtvaartmaatschappij Caspian Airlines. Alle 168 inzittenden zijn omgekomen, berichtte het Iraanse ministerie van Volksgezondheid.

Onder de doden zijn 153 passagiers, onder wie twee kinderen, en vijftien bemanningsleden. Alle slachtoffers

zijn zo ernstig verbrand dat identificatie moeilijk zal worden. Het toestel van het Russische type Toepolev 154 stortte neer in een akker in de buurt van de stad Qazvin. Het toestel was onderweg van Teheran naar de Armeense hoofdstad Jerevan. Een kwartier nadat het was opgestegen vanaf de internationale luchthaven Imam Khomeini, verdween het van de radar en stortte het neer. "Het vliegtuig viel uit de lucht en ontplofte toen het de

grond raakte", vertelde een ooggetuige. Op beelden van CNN was een flinke krater in de akker te zien, omringd door puin, schoenen, kleding en enkele lichaamsdelen. Inwoners van het nabijgelegen dorp Janat Abad stonden bij de plaats van de crash. "We konden niets meer doen", meldde een brandweerfunctionaris. "We probeerden het vuur zo goed mogelijk te blussen." Volgens een hoge functionaris had het vliegtuig te kampen met

technische problemen en probeerde het een noodlanding te maken. "Helaas vatte het toestel vlam in de lucht en stortte het neer", meldde de functionaris. Het gaat om de dodelijkste vliegramp in Iran sinds 2003. Volgens Caspian Airlines waren twintig à 25 van de doden Armeniërs. In Iran wonen zo'n 100.000 etnische Armeniërs. Die gebruiken geregeld vluchten van Teheran naar Jerevan voor familiebezoek.

Cavendish behaalt vierde ritzege

SAINT-FARGEAU — Mark Cavendish heeft vandaag zijn vierde etappe in deze Ronde van Frankrijk gewonnen. De Britse wielrenner was in de elfde rit, van Vatan naar Saint-Fargeau, de sterkste in de massasprint en hij versloeg de Amerikaan Tyler Farrar. De Spaanse Raborenner Oscar Freire eindigde als vierde, achter de Wit-Rus Jaoeheni Hoetarovitsj. Door de relatief lage klassering van Thor Hushovd (vijfde) neemt Cavendish de

groene trui over van de Noor. De Brit droeg het tricot voor de leider van het puntenklassement al eerder in deze Tour. Met zijn vierde ritwinst is Cavendish op gelijk niveau gekomen met 2008. Ook toen won hij viermaal, maar maakte hij de Tour niet af. Dat is hij dit jaar wel van plan. "Ik wil deze Tour in elk geval nog één rit winnen", sprak hij vandaag. "En jij weet wel welke", zei hij tegen de interviewer, daarbij doelend op de slotrit naar Parijs.

Internationale handel verder gedaald

PARIJS — De internationale handel van de geïndustrialiseerde landen is in het eerste kwartaal van dit jaar verder gedaald. Dat blijkt uit nieuwe cijfers van de Organisatie voor Economische Samenwerking en Ontwikkeling (OESO), die vandaag naar buiten kwamen. De dertig lidstaten van de OESO exporteerden gemiddeld 13,4 procent minder dan in het laatste kwartaal van vorig jaar. De import nam met 15,2 procent af.

Eerste gesprekken tussen Cuba en VS

NEW YORK — Vertegenwoordigers van de Verenigde Staten en Cuba hebben gisteren met elkaar gesproken. Het was de eerste ontmoeting tussen de voormalige aartsvijanden in zes jaar tijd.

De beide landen spraken in het gebouw van de Verenigde Naties in New York over migratie tussen Cuba en de VS. De Amerikaanse delegatie werd geleid door Craig Kelly, een hoge functionaris op het ministerie van Buitenlandse Zaken. De Cubaanse afvaardiging werd aangevoerd door de onderminister van Buitenlandse Zaken Dagoberto Rodriguez.

Ook Amerikaanse organisaties die zich bezighouden met migratiezaken waren bij het overleg betrokken. De vorige Amerikaanse president, George W. Bush, besloot in 2004 de gesprekken met Cuba op te schorten. Volgens Bush weigerde Havana over belangrijke onderdelen te praten. Boven-

dien had Bush veel kritiek op de mensenrechtensituatie in het communistische land. Onder de huidige president Barack Obama zijn de verhoudingen tussen de VS en het communistische Cuba verbeterd. De Democratische president besloot onder meer de reisbeperkingen af te schaffen en geldtransacties tussen familieleden overzee toe te staan. Republikeinse politici hadden gisteren in de Miami

Herald kritiek geuit op het besluit van Obama weer met Havana te gaan praten. Senator Mel Martinez zei dat Washington van Havana moet eisen dat het eerdere afspraken over migratiezaken nakomt. De politicus wil onder meer dat Amerikaanse functionarissen toestemming krijgen te controleren hoe het gaat met Cubanen die naar de VS uitweken, maar later weer naar Cuba terugkeerden.

BUSINESS



*Boerenzoon met
bakkersbloed*
**Martien
Driessen van
Caribbean
Bakery
Supplies:**

**'Je moet ook
plezier in het
leven hebben'**

De wording der planeten' en Issuemanagement

deze week:

**'Vangnet voor
drop-outs'**

**Insight job:
Irving Schenker**

**Succesverhaal:
Martien Driessen**

ARUBA DAILY ENTERTAINMENT



Iedere dag lekkere
specials.....
vanaf \$9.50
@ café the Plaza

Geopend de gehele week
van 10.00 am - 02.00 am
Tel. 583-8826

Twister
CAFÉ

Dominicanessenstraat 10
Oranjestad, Aruba
Tel: 5839077

Donderdag stampot dag
Annie, Ron en Linda

Keuken open vanaf 17:00 tot 22:30
Geopend vanaf 17:00 - 02:00
Tel. : 583-9077 Zondags gesloten

EET
CAFÉ



L.G. Smith Blvd. 13
Tel. 583-2334

Starts at 17:00
All you
can eat ribs



Jimmy's Place

Elke donderdag avond
muziek uit de
jaren 80 en 90
Met DJ Ricardo

Scandals
ARUBA

Voor lunch, diner... of
gewoon een kop koffie
of wijntje bij je krantje!

Scandals... schandalig leuk!

Open: Maandag t/m Zaterdag van 10 tot 24u

Scandals Aruba | Renaissance Marketplace | Oranjestad | Tel: 583 4488

OPORTUNIDAD pa TRABAO

Aruba Industrial Services N.V.
Agente pa productionan Caterpillar, JLG,
Multiquip, Sullair, y hopi otro mas tin un vacatura:

GENERAL MANAGER

Requisitonan di personalidad y experiencia di trabou:

- Por lo menos 5 año di experiencia den management di un negoshi of un departamento cu hende trahando bou di bo;
- Excelente referencia personal y comercial;
- Excelente capacidanan di comunicá na Papiamentu, Ingles, Spaño y Hulandes;
- Familiaridad cu negoshi di huur equiponan industrial ta un plus;
- Excelente contactonan comercial;
- Familiaridad suficiente di funcionamiento di diferente sectornan economico di Aruba;
- Cu un bon sentido di disciplina y orden;
- Actitud positivo, constructivo, creativo y stressbestendig;
- Willing pa traha extra ora si tin mester;
- Personalidad emprendedor (entrepreneurial spirit) bon desaroyá;
- Willing pa siña on the job pa familiarizá cu producto y procesonan.

Requisitonan tecnico:

- Grado universitario den Business, Engineering of Economia;
- Mester ta completamente familiar cu Microsoft Office, Windows, network, internet;
- Cursonan di management ta un plus.

Ta ofrece:

- Salario Competitivo y segun experiencia y capacidad;
- Auto di Compania of auto toelage;
- Representatiekosten segun e responsabilidad di trabou;
- Bonus segun ser cumpli cu metanan di venta y ganashi;
- Oportunidad di crece den un negoshi diversificá y den pleno crecimiento.

Manda CV y potret na towertrust@yahoo.com, of
yama 585-8051 pa entregá personalmente.



AIS: Aruba Industrial Services N.V. - Barcadera 99

THE CINEMAS

3D

VISIT US ONLINE AT WWW.THECINEMAS.AW



Last week:

REINA AGENCIES N.V.
Business Partner



5839633 Sun Plaza Suite 114

A
f
f
i
m
a
t
i
e
s

Ik ben vol positieve
energie. Overal waar ik
ga ben ik welkom. Ik ben
een prachtig mens.

Riolering verstopt ??



PIPE CLEANING
SERVICE

Wij verhelpen iedere verstopping
van afvoeren in en rond uw huis,
appartement, hotel of bedrijf.

Ontstopping met hoge waterdruk
of met moderne freesapparatuur
ook voor het legen van uw septictank

7395555

Ook afvoer inspectie met kleurencamera's



RENT HOUSE
aruba

5 871 971

TE HUUR in : Palm Court 23F

4 slaapkamerwoning in gezellige buurt. Semi gem.
2 badkamers, ruime woonkamer, keuken, bijkeuken,
2 veranda's, volledig aangelegde tuin en carport.
Slaapkamers voorzien van airco.

Afl 2.150,- p/m per direct beschikbaar

www.renthousearuba.com



E slogan di e accion di e
año aki ta

**"Wees voorzichtig,
je gezichtsvermogen is gewichtig!!"**

ATTENTIE

De water factuur van de maand
juni 2009 heeft een regel text dat
ongeldig is.

Door een fout tijdens het verwerkingsproces van
de water facturen van tarief A voor de maand
juni 2009, staat er de foutieve text "Social
Adjust" met een bedrag ernaast.

Deze misdruk staat in het onderdeel
"Specificacion juni 2009".

Deze regel text is niet geldig en heeft geen
effect op de somma van de maand juni 2009.
Het bedrag dat betaald moet worden is correct.
Negeer alstublieft deze text en het bedrag dat
erbij vermeld staat.

W.E.B. Aruba N.V. biedt excuses aan alle
klanten voor het ongemak dat deze misdruk
veroorzaakt mocht hebben.



SCHEDULE FOR WEEK OF JULY 9 - JULY 15

*matinee: saturday & sunday | late show: friday and saturday

AT RENAISSANCE - ORANJESTAD				
R	THE HANGOVER			NEW
	daily:	1:30	5:50	8:00
	matinee:	3:40	late show:	10:05
R	PUBLIC ENEMIES			
	daily:	12:05	5:45	8:45
	matinee:	2:50	late show:	11:30
PG-13	TRANSFORMER 2			
	daily:	6:00	9:00	
	matinee:	2:55	late show:	11:50
R	THE TAKING OF PELHAM 123			
	daily:	7:10	9:30	
	matinee:	late show:	11:45	
PG-13	YEAR ONE			
	daily:	5:00	7:10	9:15
	matinee:	12:40	late show:	11:20
PG-13	TERMINATOR SALVATION			
	daily:	8:15	late show:	11:00
PG	ICE AGE 3 DAWN OF THE DINOSAURS			
	daily:	4:15	6:15	
	matinee:	2:20	late show:	
PG	IMAGINE THAT			
	daily:	4:55	late show:	
	matinee:	2:30	late show:	

AT PASEO HERENCIA

R	THE HANGOVER			NEW
	daily:	1:15	5:35	7:45
	matinee:	3:25	late show:	9:50
R	PUBLIC ENEMIES			
	daily:	12:05	5:45	8:45
	matinee:	2:55	late show:	11:35
PG-13	THE PROPOSAL			
	daily:	4:30	6:45	9:00
	matinee:	2:20	late show:	11:15
PG-13	LAND OF THE LOST			
	daily:	10:00	late show:	12:05
R	THE TAKING OF PELHAM 123			
	daily:	7:40	10:00	
	matinee:	late show:	12:10	
PG	ICE AGE 3 DAWN OF THE DINOSAURS			
	daily:	4:00	6:00	8:00
	matinee:	2:00	late show:	
PG-13	TRANSFORMER 2			
	daily:	5:40	8:30	
	matinee:	2:50	late show:	11:25
PG-13	THE SOLOIST			
	daily:	5:15	late show:	
	matinee:	2:45	late show:	

Luister naar Gfm Galactica 99.9 fM
Maandag t/m Vrijdag van 4 tot 6
't BESTE vanuit de WEST

Babykamertje verven?

Bas en Maduro zijn
onze verfspecialisten
en zij weten precies
welke verf hiervoor
het beste is.



Ditham
PAINT, TOOLS 'N FASTENERS
Aruba's Hardware &
Paint Advisors

Schotlandstraat 67
Tel. 588-9526

Columbia
THE GREATER OUTDOORS



OMNI-SHADE™

This sun protection technology helps block damaging UV rays from
reaching your skin, allowing for more carefree hours in the sun

SUN PROTECTION FACTOR: OMNI-SHADE UPF 30 OMNI-SHADE UPF 40 OMNI-SHADE UPF 50

Enjoy the sun safely



FOR SALE AT

Columbia
Sportswear Company®

Emmastraat 3 - Store#1 - Margarita Plaza - Oranjestad - Tel: 583-0555

Ondanks berichten over sektarische toestanden

Veel studenten met tegenzin naar Insight

ORANJESTAD — Ondanks de negatieve berichtgeving deze week over Insight – het zou ‘een gevaarlijke sekte’ zijn- namen er gisteren toch zo’n vierhonderd bursalen aan het seminar van de Amerikaanse organisatie. Wat is er waar van de conclusie die het Franse parlement al in 1996 trok over de trainingen waarvoor flink veel geld neer geteld moet worden, ‘geesten worden ontworcht’ en de ‘lichamelijke integriteit wordt aangetaast’. Amigoe deed mee aan de eerste van de vier sessies gisteren in het Renaissance Convention Center.

door Shadé Cybulkiewicz

Het Arubaanse echtpaar Roy en Grace Maduro, die als vrijwilligers bij dit seminar helpen, ontdekten dat Insight een gevaarlijke sekte is. “Het is een heel positief seminar, dat bijdraagt aan het voorbereiden van studenten die een nieuwe fase van hun leven aangaan”, aldus Roy Maduro. David Raynr en Peter Felsman van Insight die het seminar leiden, reageren sarcastisch op de berichten in de media. “It would be hell of a cult if that was true”, zegt Raynr. “Maar we gaan hier echt niet in trance of iets dergelijks. Af en toe geef ik de opdracht aan de deelnemers om hun ogen te sluiten, maar als een student dit niet wil doen, dan hoeft deze het niet doen.”

Voor aanvang van het seminar dachten veel studenten nog dat het een seminar was over leven in het Buitenland. “Volgens mij is dit een voorlichting over leven in Nederland. Waarschijnlijk gaan de personen die het seminar geven uitleggen waar je het beste jouw spulletjes kan kopen in Nederland en hoe je het best met je geld om kunt gaan”, aldus Norvin Brooks vooraf. Volgens Brooks, die in Rotterdam gaat studeren, stonden in de omstreken brief van de Directie Onderwijs alleen een paar onderwerpen vermeld die op het seminar ter sprake zouden komen. Zoals communiceren, samenwerken en het kweken van zelfvertrouwen. Wat er exact zou gaan gebeuren, is niet verteld, zegt Brooks. Hij gaat ook omdat het verplicht is gesteld door de Directie Onderwijs.

Op het seminar bleek hij overigens niet de enige. Toen de seminar begon, vroegen de trainers wie er uit eigen wil aanwezig was. Op een paar na, stak niemand zijn hand op. Het tegenovergestelde gebeurde toen gevraagd werd wie is komen opdagen omdat het verplicht is gesteld. De studenten zaten er duidelijk omdat ze anders bang zijn om geen studielening te krijgen, zo blijkt ook in de gesprekken onderling.

Een studente die deze dagen een cursus Nederlands wilde volgen, vroeg of er een uitzondering gemaakt kon worden. Ze had er al voor betaald. “Dat is je eigen beslissing”, aldus Raynr. De studente besloot te blijven, tot ongenoegen van veel andere studenten. “Het meisje heeft voor haar cursus betaald en moet nu gaan kiezen met de angst dat het gevolgen zou kunnen hebben voor haar studielening”, aldus een studente Rynne Kelly, die ervan overtuigd is dat die angst onder veel studenten leeft.

Vanuit de Directie Onderwijs is officieel nog niet gereageerd op de onvrede van studenten en ook ouders over de verplichte deelname. Ook is niet duidelijk waarom de bursalen dit jaar voor het eerst deze intensieve training moeten volgen. Het duurt vier dagen, twaalf uur per dag, en veel studenten waren al moe voor de middag van het vele luisteren. De kans dat ‘geesten worden ontworcht’ lijkt dan ook aanzienlijk, temeer omdat dit nog maar de eerste cursusdag is. Alle deelnemers moeten daarnaast een soort geheimhoudingsclausule tekenen om te voorkomen dat er iets uittekt wat er zich in de conferentiezaal afspeelt.

Daarnaast blijft ook ‘geheimzinnig’ hoeveel de overheid voor het seminar moet betalen. Het gaat in ieder geval om een bedrag van ongeveer 1000 florin per student, die overigens niet zoals in het Antilliaans Dagblad wordt beweerd, aan de studielening wordt toegevoegd. Insight zegt zelf op het seminar dat ze een non profit organisatie is. Tien jaar geleden werd er al eerder een dergelijk seminar gehouden voor volwassenen. Deelnemers hebben laten weten dat ze toen ook al meer dan 1000 florin kwijt waren. Daarnaast geeft Insight trainingen die tegen de 10.000 dollar zouden kosten.

“We willen jullie helpen jullie zelfbewustzijn te vergroten”, zeggen Felsmann en Raynr gisteren aan het begin tegen de studenten. “Maar om het doel van dit seminar te kunnen behalen moet je wel een aantal beslissingen nemen”. Ze leggen uit wat de richtlijnen zijn. Zo mag je bijvoorbeeld geen dagen of dagdelen missen van het seminar anders mag je niet meer meedoen. Na alle richtlijnen te hebben doorgenomen, lijkt het toch wel op een ‘gewone’ motivatietraining. Begonnen wordt met introductie-spelletjes. Daarna krijgen iedereen een stuk klei waarvan naar aanleiding van een

verhaal over een boeddhistisch standbeeld dat uit een vrachtwagen viel, een eigen standbeeld gemaakt moet worden. In de klei zat een stenen hartje verborgen, als metafoor voor dat er in het leven veel mooie dingen verborgen zijn maar dat je ze wel goed moet zoeken, aldus Felsmann en Raynr. De meeste activiteiten staan verder in het teken van elkaar en jezelf leren kennen. Zo moeten de studenten tegen andere die ze niet kennen: “I am willing to be open with you, I am not willing to be open with you, I’m not sure if im willing to be open with you en als laatste optie I can’t tell you if I’m

willing to be open with you.” Opvallend was dat de meeste studenten toch wel bereid waren om zich bloot te geven hoewel ze elkaar niet kenden. Ook toen ze elkaar moesten omhelzen en tegen vier uur ’s middags elkaar een massage moesten geven. Op een paar opmerkingen na, was er niemand die protesteerde. Of je elkaar nou kende of niet, iedereen nam en gaf elkaar een vijf minuten durende rugmassage. Na afloop zijn de meeste studenten duidelijk afgemat. Studente Paola Sophia verzucht: “Ik vind het te extreem dat het bijna elke dag van negen uur ’s morgens tot negen uur ’s avonds is.”



Bijna vierhonderd studenten deden mee aan het seminar van Insight ondanks de negatieve berichtgeving dat het om een sektarische organisatie zou gaan.

Voorlopig geen acties douane

ORANJESTAD — Douanevakbond Sada heeft vanochtend een antwoord ontvangen van minister van Financiën en Economische Zaken Nilo Swaen (MEP) over het door Ritza Hernandez, directeur van Directie der Belastingen uitgevoerde onderzoek naar vermeende dubieuze handelingen van douanebeaas Wiebe Pera. De aangekondigde prikacties van het douanepersoon zijn daardoor voorlopig van de baan. “We hebben een brief ontvangen waarin staat dat de directeur heeft gesproken met de hoofd van dienst, de waarnemend hoofd van dienst en met de chef van de desbetreffende afdeling en op grond daarvan heeft geconcludeerd dat die man niet verkeerd heeft gehandeld. Wij weten dat in ieder geval twee van hen het niet eens waren met de handelswijze van Pera. Hoe kun je dan tot zo’n conclusie komen”, vraagt Sharina Hernandez, leider van douanevakbond SADA, zich af. De vakbond is het niet eens met de handelswijze van de directeur en gaat nu in beraad met hun advocaat over eventuele volgende stappen. “Allereerst kun je niet zeggen dat het houden van drie gesprekken een onderzoek is. Bij een onderzoek heb je een onderzoekcommissie die zoiets uitvoert. Een directeur doet normaal geen uitvoerende taken. En dan heb je ook nog het feit dat dezelfde directeur in haar verklaring meldde dat deze man pardon heeft gekregen. Daarmee geef je toch wel aan dat hij om te beginnen al iets verkeerd heeft gedaan, niet?” Volgens haar wordt minister Swaen niet goed op de hoogte gehouden van de gang van zaken bij de douane. “Volgens mij krijgt hij het allemaal van slechts één kant te horen. Hij gaf zelf al een keer aan ons te kennen dat hij daarvoor zijn directeuren had, om hem op de hoogte te houden, maar op deze manier werkt het niet”, aldus Sharina Hernandez. Vanuit Directie der Belastingen is nog steeds geen reactie voorhanden. Minister Swaen bevestigde vanmorgen dat er schriftelijk is gereageerd op het ultimatum. SADA had gesteld dat er actie gevoerd zou worden als er niet voor negen uur vanmorgen een reactie van de minister kwam.

Jeugdige inbreker

SAN NICOLAS — Een man op Rooi Kochi is maandag het slachtoffer geworden van inbraak.

De dief maakte cash geld en juwelen buit. Hij kreeg rond vier uur ’s middags

een telefoontje van het beveiligingsbedrijf dat zijn huisalarm afging. De man reed direct naar huis en was net op tijd om een jonge inbreker door het raam te zien klimmen.

De inbreker stapte snel in

een gereedstaande auto en reed er vandoor. De dief had zich toegang tot het huis verschaft door een grote steen door de ruit te gooien. Hij wist er uiteindelijk met 600 florin aan baar geld en een juwelenkistje vandoor te gaan.

Samenwerking Den Haag en Aruba stap dichterbij

ORANJESTAD/DEN HAAG — De Gevolmachtigde minister van Aruba Frido Croes kreeg onlangs bezoek van de Haagse wethouder Rabin Baldewsingh en Inge Camfferman, adviseur voor sociale projecten van de gemeente Den Haag.

Dit in het kader van een door Baldewsingh gestarte serie uitwisselingsprojecten tussen Den Haag en de landen van herkomst van haar grootste migrantengroepen, waaronder Aruba en de Nederlandse Antillen.

Afgesproken werd dat er een conceptconvenant wordt opgesteld tussen Den Haag

en Aruba en dat deze in oktober wordt besproken, om uiteindelijk in januari 2010 getekend te worden. Met Suriname en Marokko zijn al convenanten gesloten, nu wil Baldewsingh akkoorden sluiten met Turkije, Aruba en de Antillen. Het is de bedoeling dat aan de hand van het convenant de gemeente en het herkomstland ken-

nis en expertise met elkaar uitwisselen op gebied van bejaardenzorg, sport en cultuur. Beide partijen staan op gelijke en horen profijt te trekken uit de overeenkomst. Zo kan Den Haag bijvoorbeeld kunstenaars naar Aruba sturen en Aruba muzikanten naar Den Haag. Het convenant geldt in principe voor vijf jaar en wordt getekend door de burgemeester van Den Haag, Wethouder Baldewsingh gaat over de coördinatie en uitvoering. De uitvoering zelf komt in handen van NGO’s.

ORANJESTAD — Vijf nieuwsmedia, waaronder Amigoe Aruba, hebben het persconvenant getekend van Comishon di Bon Boluntad (CBB) voor de komende verkiezingsperiode. Het convenant houdt een gedragscode in die gebaseerd is op regels van onder andere het zogeheten Bordeaux-akkoord van de Internationale Persfederatie.

Dit akkoord is de wereldwijd meest erkende gedragscode voor journalisten. Naast Amigoe-directeur Willem Da Costa Gomez hebben Mark Benson Denz van de nieuwswebsite 24 Ora, Toko Winklaar van Awe Mainta, Giovanni Muller namens ATV en Tito Laclé van Magic FM het persconvenant getekend. CBB zegt in contact te zijn met meerdere nieuwsmedia en hoopt de komende dagen een aantal nieuwe steunbetoelingen te krijgen. “Amigoe steunt initiatieven als deze die de journalistiek op een hoger plan trekt. De regels in het convenant zijn echter niet nieuw voor ons, maar hebben altijd al deel uitgemaakt van onze normen, waarden en werkwijze om onafhankelijk en kwalitatief nieuws te brengen”, aldus Da Costa Gomez bij de ondertekening.

Regels

In het convenant staat aangegeven dat de nieuwsmedia zich dienen te weerhouden van het publiceren van informatie uit onbevestigde bronnen over politieke partijen en hun kandidaten. Ook is het *not done* om essentiële informatie weg te laten en/of valse documentatie te hanteren in de verslaggeving. De gepubliceerde informatie moet op een eerlijke manier zijn verkregen en niet kloppende informatie dient ge-

rectificeerd te worden. Onderwerpen in een niet kloppend of kwaadaardig licht brengen, zwartmaken, ongegronde beschuldigingen, bedelingen en het accepteren van gelden voor het (niet) publiceren van informatie, zijn uit den boze. Nieuwsmedia die het convenant hebben getekend, mogen politici niet persoonlijk aanvallen en moeten hoor en wederhoor toepassen. Tendentieuze informatie die de openbare orde en veiligheid in gevaar zouden kunnen brengen, dient niet gepubliceerd te

worden. Politieke partijen horen allemaal zonder onderscheid behandeld te worden en evenveel zendtijd te krijgen. CBB gaat hierop toezien tot 30 dagen na de verkiezingen.

Wie een klacht heeft over de berichtgeving in een van de vijf media die het convenant steunen, kan deze indienen bij de commissie. Deze zal de zaak nader onderzoeken en het betreffend medium om wederhoor vragen. Indien de klacht gegrond is, zal CBB de publiciteit zoeken waarin

beide kanten van het verhaal worden belicht. De politieke partijen hebben ook een convenant getekend waarin ze beloven op eerlijke en ethische wijze hun verkiezingscampagnes te voeren. Niet alle partijen hebben ondertekend. Regeringspartij MEP gaf al direct aan dat het voor hen geen nut heeft omdat er geen sancties staan op overtreding van het convenant. Ook PDR, PPA en Curpa hebben volgens CBB definitief nee gezegd. AVP, RED en MPA hebben het convenant wel ondertekend.



Directeur Willem Da Costa Gomez van Amigoe (links) ondertekent het persconvenant. Rechts Lydia Emmerencia, voorzitter van Comishon di Bon Boluntad.

Vervolg van pagina 1

Premier Nelson Oduber rekent erop dat de komst van strengere wetten in de VS voor wat betreft CO2-uitstoot de Arubaanse raffinaderij aantrekkelijk kan maken voor Amerikaanse maatschappijen. “Die zouden hiernaartoe kunnen uitwijken omdat de milieuwetgeving hier niet zo streng is”, aldus Oduber. De minister-president zegt dat de regering momenteel aan het onderhandelen is met Valero ‘om ervoor te zorgen dat een nieuwe koper niet met twee partners

om de tafel gaat, maar met alleen maar de eigenaar”. “Aruba is niet de eigenaar van de raffinaderij, maar Valero. Wij willen alleen maar dat de nieuwe koper genoeg wil investeren in de raffinaderij.” De premier hoopt uiterlijk in augustus daarover duidelijke afspraken te hebben met Valero.

Sluiting

De aangekondigde *shutdown* van de raffinaderij is vanaf vandaag een feit. Rond het middaguur werden de laatste productieactiviteiten gestaakt. De komende tijd zal de raffi-

naderij alleen nog reparaties, onderhoud en energie-opwekking doen.

Vorige week berichtte Amigoe al dat de maatschappij tijdens de sluiting enkele tientallen miljoenen in de raffinaderij investeert. Aanvankelijk wilde de Amerikaanse Valero-woordvoerder Bill Day dit bevestigen noch ontkennen. Een dag later gaf hij echter toe dat het bericht klopte en dat in de komende drie tot vier maanden een bedrag van maximaal 25 miljoen dollar per maand in de raffinaderij gestoken wordt.

Overleden

Sra.Ingrid A. Odor Schwengle 10-07-2009
Artemio Antioquia 12-07-2009
Sra. Agnes Kelly Tromp 12-07-2009
Marcelo Vrolijk 12-07-2009
Dennis M. Raymond 12-07-2009
Lourdes M. Tromp 13-07-2009

HET WEER

Weersverwachting voor de Benedenwindse eilanden
geldig tot donderdagmiddag 16 juli 2009 om 12.00
uur:

Weer: licht- tot halfbewolkt, af en toe zwaarbewolkt met
kans op enkele plaatselijke buien.
Verwachte maximumtemperatuur: 32° C;
minimumtemperatuur: 26° C.
Zonsopgang: 19.05 uur; zonsopgang: 06.18 uur.
Wind: uit oostelijke richting en matig tot vrij krachtig,
windkracht 4 tot 5 (20 tot 39 km/uur, 11 tot 21 knopen).
Voornamelijk overdag af en toe krachtig tot hard in
uitschieters, windkracht 6 tot 7 (40 tot 61 km/uur, 22 tot 33
knopen).
Weeroverzicht: een tropical wave bevond zich vanmorgen
boven het oostelijk deel van het Caribisch gebied en
trekt in westelijke richting. In de komende 24 uur zal dit
systeem voor tijdelijk meer bewolking in onze regio zorgen
waaruit dan enkele plaatselijke buien op de ABC-eilanden
zullen vallen. Er bestaat hierbij ook kans op onweer.
Zeecondities: met verwachte golfhoogtes op open zee tussen
1 en 2 meter zullen de condities matig zijn. Tijdens en na
de passage van de tropical wave zullen de condities op open
zee vrij ruw worden met verwachte golfhoogtes tot 3 meter.
Opvarenden van kleine vaartuigen en zwemmers wordt
aangeraden om hiermee rekening te houden. Een Small
Craft Advisory kan later vandaag worden uitgegeven.
Bijzondere verschijnselen: geen.
Tropische weersystemen: geen.
Vooruitzichten tot vrijdagmiddag: overwegend
halfbewolkt met kans op een plaatselijke bui.

OVERZICHT WEERSGESTELDHEID					
Vanmorgen om acht uur lokale tijd:					
Station	Weertype	Max	Min	Regen mm	Afgelopen 24 uur:
Aruba	lichtbewolkt	33	27	0.6	
Bonaire	halfbewolkt	31	27	0.0	
Curaçao	lichtbewolkt	32	27	0.0	
St. Eustatius	zwaarbewolkt	31	26	0.0	
St. Maarten	lichtbewolkt	32	27	0.2	
Amsterdam	zwaarbewolkt	24	14	1.0	
Atlanta	nevel	32	23	0.0	
Bogotá	zwaarbewolkt	19	07	—	
Havana	lichtbewolkt	32	26	—	

Losse Verkooppunten
Amigoe di Aruba

-Super Food

-Texaco (Sasaki)

-Texaco (Sero Blanco)

-Texaco (Wayaca)

-Valero (Boulevard)

-Valero (Sta. Cruz)

-Amsterdam manor

-Botica Eagle

-Bright Bakery

-Circle K

-S.Chow

-Green Hill Supermarket

-Kong Hing

-Ling & sons

-Plaza Book shop (Dakota)

-Wei Ming Supermarket

-Mundo Nobo Supermarket

-Fa Yang Supermarket

-Botica Noord

AGENDA

KANTOORUREN
Bilderdijkstraat 16 (unit 2). P.O. Box
323; open van 08.00-16.30 uur; za.
gesloten.

WACHTREGELING
DOKTOREN
woensdag 15 juli
via Centro Mediko Dr. Rudi
Engelbrecht. Tel. 584-8833.
Oranjestad:
via Huisartsenpost, Dr. Horacio
Oduber Hospitaal. Tel. 587-4300.

PRO LECHI MAMA
(PLM)
Hulplijnen: voor alle vragen omtrent
borstvoeding kan men tussen 09.00-
17.00 uur bellen naar 594-9999.
INFORMATIECENTRUM
KONINGIN
WILHELMINAFONDS
(voor kankerbestrijding)
geopend van ma. t/m vr. van 08.30-
11.30 uur – Spinozastraat 9.
NARCOTICS-ANONYMOUS



SEMINARIO
TUR DIAMARS
lo presenta un topico diferente
cuminsando diamars awor



MI SALUD+MI FUTURO
VISSER

Fecha : diamars 14 juli, 2009

Lugar : EPI Leeszaal (x -Cesar Terzano)

Ora : 7:30 p.m. - 9:30 p.m.

Orador : Belkis Moreau autoestima

MI SALUD+MI FUTURO
VISSER

☎ 586 6019

☎ 586 6093

🌐 www.richardvisser.org

🏠 Noord 45, Aruba

ARUBA the CURACAO
CARTRIDGE store
ROTTERDAM · SANTO DOMINGO · SANTIAGO · ARUBA · CURACAO

BLACK PRINTER CARTRIDGE WEEKS

for
hp
Printers

12A TONER

35

99

21 27 56 92 94 96 15 45

for LEXMARK
Printers

ALL CARTRIDGES 100% FULL - 100% NEW

39

19

ALL EPSON

15

LARGEST
SELECTION
ANYWHERE!

• Piedra plat 42c (bij Bright Bakery), Aruba 583-2328

• Savaneta 117 lokaal 4 Telefoon 584-0076

• TCS na Schottegatweg ta 461-9335

• TCS na Hanenberg ta 767-8888

More prints for your money

Aruba is Beautiful!
...And Clean...

Support:
Fundacion
Aruba Limpi

☎ 583-8383



CHEESY BACON
BK WRAPPER™

HAVE IT YOUR WAY, RIGHT AWAY!

A tortilla tastefully filled with omelet, bacon*, cheese,
hash browns and topped with Smokey Cheese Sauce

*Also available with ham or sausage

COLOFON

AMIGOE ARUBA
Tel: (297) 582-4333 Fax: (297) 582-2368
Bilderdijkstraat 16
Postbus 323, Oranjestad, Aruba

Directie:
E-mail: directie@amigoe-aruba.aw

Redactie:
Sharina Henriquez (coördinator)
Shade Cybulkiewicz, Alex Lacle, Arien Rasmijn
Amigoe-aruba@setarnet.aw
Administratie:
Zulaika Kelly (Abonnementen)
Grecia Willems (Advertenties)
Admin@amigoe-aruba.aw

Opmaak
Zulma Kock
avisoaamigoe@setarnet.aw

Verkoop
sales@amigoe-aruba.aw

Distributie:
Zulaika Kelly, Zulma Kock
admin@amigoe-aruba.aw

Kantoor uren:
Maandag t/m Vrijdag 8.00am-4.30pm

Bankrekening numbers:
Caribbean Mercantile Bank #20.65.19.03
Banco di Caribe #810278-01



Fundacion Arubano di Esnan Visualmente Incapacita
Primavera 233, Aruba Tel.(297)582-5222/ 582-5051, fax (297)582-0306
e-mail: favi@setarnet.aw website: http://www.favi.org



BANCO DI SEGURO SOCIAL



ATENCION
Aviso importante pa trahadornan cu no ta inscribi na SVb

Trahadornan cu no ta inscribi na SVb y cu tin e sintomanan di swine flu y cu a bishita e Centro Diagnostico tin e obligacion di sigui e instruccionnan di Departamento di Salud Publico. Un di e instruccion ta pa e trahador no sali for di su cas pa evita di contagia otro personanan cu e virus. Por lo tanto no ta permiti e trahador, cu no ta inscribi na SVb, pa durante e periodo di espera riba resultado di test of den e periodo di contagio bishita e oficinanan di SVb pa inscribi. Contribui na preveni mas contagio.

Contando riba e cooperacion.

ir. Edwin M. Jacobs
Director

SVb – Seguridad pa Aruba su Comunidad



BANCO DI SEGURO SOCIAL



Aviso importante pa trahadornan den sector priva
relaciona cu inscripcion

Tur persona cu drehta un relacion di trabao nobo tin e obligacion di inscribi su mes na SVb pa e Seguro di Malesa y Seguro di Accidente desde su prome dia di trabao. E cantidad di oranan di trabao no ta relevante den esaki. A base di e salario pa dia ta determina si ta bin na remarca pa Seguro di Malesa. Den caso cu no inscribi na SVb, trahador y doño di trabao mester ta conciente cu e dos seguronan menciona aki riba no ta cubri e trahador den caso di malesa y tampoco den caso di accidente di trabao.

Pa incricpcion, e trahador mester presenta personalmente na departamento di Heffing na oficina di SVb na Eagle of San Nicolas. Mester trece un identificacion valido y formulario di inscripcion yena pa doño di trabao. Servicio di inscripcion ta di dialuna pa diabierna durante e siguiente orario:
- 7.30 am –12.00 pm
- 12.45 pm -3.00 pm
Pa mas informacion por tuma contacto cu departamento di Heffing na telefoon 5272700.

Inscribi pa bo ta segura.

ir. Edwin M. Jacobs
Director

SVb – Seguridad pa Aruba su Comunidad

Trots op ‘hun’ hotel



De beroemde Delfts blauw betegelde balie van Aruba Caribbean Hotel, geschonken door voormalig koningin Juliana.

ORANJESTAD — Het voormalige Aruba Caribbean Hotel, thans het Radisson, heeft een halve eeuw aan rijke historie. Zo kent het hotel vele trouwe werknemers en zijn lange dienstverbanden eerder regel dan uitzondering. Zowel Lucilla Duinker, Eddy Pourier als Eddy Tromp hebben ieder meer dan 40 jaar bij het hotel gewerkt. Alle drie genieten ze nu van hun pensioen, maar ze spreken nog steeds met veel trots over ‘hun’ hotel.

door onze medewerker
Yvonne Leijdekkers

“Het maakte ons niet uit onder welke naam het hotel opereerde, het management was altijd goed voor ons. We werkten met goede en loyale collega’s en ook het salaris was goed”, zo vertelt Eddy Tromp. Alledrie hebben ze met veel plezier bij het hotel gewerkt en ze kijken met een heel goed gevoel terug op die periode. Zo kan Tromp terugkijken op een geslaagde carrière, begonnen als *buzz-boy* en geëindigd als supervisor Room Service. Hij is er trots op dat hij 43 jaar voor het hotel heeft gewerkt. Vier jaar geleden is ook hij met pijn in zijn hart met pensioen gegaan. Duinker ging op zeer jonge leeftijd werken bij het Aruba Caribbean Hotel. Drie maanden voor de officiële opening kreeg ze een intensieve training voordat ze überhaupt aan de slag mocht. Duinker heeft altijd op het Food & Beverage Department gewerkt. Met veel plezier. “Ik ging altijd graag naar mijn werk en kwam nooit chagrijnig thuis.” Duinker heeft in de 46 jaar dat ze voor het hotel werkzaam is geweest, een mooie carrière gemaakt. Ze is begonnen als serveerster en is geëindigd als manager Room Service. Ook Eddy Pourier kan terugkijken op een mooie carrière. In 1968 is hij begonnen als *bellboy* en hij is als manager Guest Service met pensioen gegaan. In die periode heeft hij heel wat gasten zien komen en gaan. Van wie, zo vertelt hij, veel vaste gasten. Hij heeft ruim 41 jaar bij het hotel gewerkt.

Delfts blauw

Zowel Tromp als Pourier heeft veel van zijn tijd doorgebracht in de ontvangsthal van het hotel. Pourier vertelt dat hij het nog steeds jammer vindt dat de oorspronkelijke balie met de renovatie van 2001 vervangen is, iets waar Tromp zich direct bij aansluit. De hele balie was betegeld met Delfts blauwe tegels, een geschenk van de toenmalige koningin Juliana. Zowel Pourier als Tromp heeft als aandenken een tegel uit de wand gekregen, waar ze beiden erg trots op zijn. Pourier weet te vertellen dat de koninklijke familie kwam, zegt hij. Tromp weet te vertellen dat ook hij de leden van de koninklijke familie meerdere malen heeft mogen ontmoeten: “Een hele eer.

Wel moesten we rond de klok aanwezig zijn voor het geval dat de familie iets wilde.”

In 1984, 25 jaar na de opening, zo vertelt Duinker, is het hotel in verband met een grote renovatie dicht geweest. Ze is in die periode thuis geweest, maar werd gelukkig wel doorbetaald. In die periode was Tromp minder ‘gelukkig’; hij heeft negen maanden in het Concorde Hotel gewerkt. Ook Pourier moest doorwerken. Hij was in die periode ervoor verantwoordelijk dat niets uit het hotel werd ‘weggenomen’. Tijdens deze renovatie werden er tachtig kamers bijgebouwd en kwam het hotel in handen van Golden Tulip.

Jetset

Zowel in de periode van het Aruba Caribbean Hotel als het Golden Tulip werden er veel shows gegeven. Shows met internationale artiesten uit Amerika, Nederland en Frankrijk. Zo kan Tromp zich Harry Belafonte nog goed herinneren: “In die tijd werden er wel twee shows per avond gegeven.” Tromp, die veel van zijn tijd in de ‘Klomp Club’ heeft gewerkt, heeft ze allemaal voorbij zien komen. Tony Martin heeft bij hem een onvergetelijke indruk gemaakt. De gasten kwamen toen nog op ‘chique’, zo weet Pourier te vertellen. Ook waren ze toen nog het enige hotel met een casino op het eiland. “Het had toen allemaal veel meer cachet dan nu. Nu komen ze in korte broek en T-shirt”, aldus Pourier. Duinker kan zich de beroemde gasten ook nog goed herinneren. In haar tijd als serveerster heeft ze onder anderen kennis gemaakt met Eddy Fisher en Elizabeth Taylor. Maar heeft ze ook Whitney Houston mogen begroeten. Ze vertelt dat Omar Shariff een keer een dagje op Aruba was en voor ze het wist stond ze bij zijn tafel om te vragen of hij die Omar Shariff was. “Ik herkende hem eigenlijk alleen omdat ik net een film van hem had gezien.” Het aantal beroemde gasten dat Pourier en Tromp in de loop der jaren hebben ontvangen kunnen ze niet meer op één hand tellen. Ze hebben veel beroemdheden de hand mogen schudden. Daarnaast was Pourier ook nog eens verantwoordelijk voor de VIP’s van het hotel. “Deze kregen altijd echt een speciale behandeling.”

Radisson

In 1995 kwam het hotel in handen van het Radisson en was Duinker inmiddels bevorderd van supervisor tot manager van het Laguna Restaurant. Na de overname door Radisson werd er veel tijd en aandacht besteed aan trainingen. Het motto van Barack Obama ‘Yes, We Can’, werd toen al door het hotel ge-

promoot, zo vertelt Tromp. Het hotel onderging in 2001 een ware metamorfose. Tijdens de grote renovatie was er geen werk voor het personeel in het hotel. Bijna het voltallige personeel werd ingezet om werkzaamheden ten behoeve van de gemeenschap te verrichten. Zo werden ze ingezet om scholen en kerken te verven. Ook werd er in deze periode veel aandacht aan training en opleiding van het personeel geschonken. Pourier is blij dat hij in die periode iets voor de gemeenschap van Aruba heeft kunnen doen. Wat hem vooral bijstaat, is dat hij met Kerstmis cadeautjes heeft uitgedeeld aan arme kinderen. Hij vertelt dat ze zelf nog hekken om het hotel hebben geplaatst om de geiten tegen te houden, die zich te goed wilde doen aan de nieuwe beplanting. Pourier is vooral trots op de tuinen van het Radisson die, volgens hem, de mooiste op het eiland zijn.

Oude dag

Duinker geniet van haar pensioen maar heeft met pijn in haar hart afscheid van het hotel genomen. Het hotel was haar thuis, en, net zoals Tromp, komt ze regelmatig terug in het hotel waar ze aan haar vaste tafeltje in het Laguna Beach Restaurant gaat zitten. Daar wordt ze door het huidige personeel op handen gedragen. Ze is er ook trots op dat nog steeds veel van de vaste gasten speciaal naar haar vragen. Tromp werkte de laatste jaren voor Room Service. Daar heeft hij aan veel vreemde verzoeken moeten voldoen, maar dat deed hij altijd met veel plezier en toewijding. Vooral het brengen van de champagne en de fruitmand naar gasten die op huwelijksreis waren, gaf hem altijd grote voldoening. Niet alleen werd er door hem aan speciale verzoeken voldaan, maar er werd ook speciaal om hem gevraagd. Niets was hem te gek. “Mijn collega’s noemden mij altijd papa. Ik was als een vader voor ze.”

Pourier is nu vier jaar met pensioen. Hij vindt wel dat het eiland in korte tijd is veranderd. “Hadden we vroeger geen bewaking nodig, nu is dat wel anders.” In de laatste jaren dat hij bij het hotel werkte, hadden ze veel last van zwerwers. Hij vindt dat de regering daar haar verantwoordelijkheid in moet nemen: “Ze doen veel aan promotie van Aruba, maar wat heb je daaraan als de toeristen last hebben van *chollers*. Je hebt altijd een kleine groep die het verpest voor de grote groep.” Hij hoopt dat er snel iets aan gebeurt. Toch weet hij wel dat Aruba hierin altijd een uitzondering is geweest in de regio. Zo kan Pourier zich herinneren dat hij samen met een aantal collega’s een week naar Porto Rico is geweest in het kader van een uitwisselingsprogramma met een ander onderdeel van de hotelketen. “Daar ging het heel anders aan toe. Daar bleven bedelaars vragen om geld. Dat heb ik hier gelukkig nog niet meegemaakt.”

Soapsterren op bezoek



ORANJESTAD — Carol Marques en Diana Buenaventura, hoofdrolspelers van de Colombiaanse telenovela ‘Oye Bonita’, bezochten onlangs het eiland op uitnodiging van Aruba Tourism Authority (ATA) en de vereniging Amigos de Colombia. Augusto Sandino, de producent van de door nationale zender Caracol uitgezonden soapserie, heeft tevens bevestigd dat de laatste aflevering op Aruba gefilmd wordt. In deze laatste aflevering zijn de hoofdpersonages, gespeeld door Marques en Buenaventura, gelukkig getrouwd en vieren zij hun wittebroodsweken op Aruba. Samen met een vertegenwoordiger van ATA hebben Marques en Buenaventura potentiële filmlocaties bezocht, waaronder de kapel van Alto Vista en Boca Catalina. De in Colombia mateloos populaire serie is gebaseerd op het leven van vallenatozanger Diomedes Diaz, die toevallig aanstaande zaterdag optreedt in Sta. Cruz.

Internationale dj’s op Cream

ORANJESTAD — Nachtclub Confession is komende zaterdag opnieuw het toneel van het bekende dancefeest Cream.

Nederlandse dj Eelke Kleijn, onder meer bekend van Dance Valley, Extrema Outdoor, Mysteryland en Lowlands is een van de artiesten die gedurende de avond zal draaien. Verder zijn ook de Colombiaanse dj Liluca, de Amerikaanse dj Luis Ponce, Theo Sanders en Kenny Fowler van de partij. Sexy gogo-dansers ontbreken natuurlijk ook niet. Het feestje wordt rond tien uur ’s avonds afgetrapt op ‘Area 2’ bij Chino Latino met een live optreden van Datapanik.

Gezond kinderkamp

ORANJESTAD — Kids Camp is begin deze week succesvol van start gegaan op Eagle Beach, aldus organisator en obesitasexpert Richard Visser. Zo’n 175 kinderen hebben zich geregistreerd en zijn op maandag begonnen met beach volleybal en de Braziliaanse vechtkunst capoeira. Geheel onverwacht werden de kinderen gisteren bovendien getuige van het uitkomen van een nest van leatherback schildpadjes. “Ze waren door het dolle”, aldus kunstenaar Stan Kuiperi die toevallig voorbij kwam. Gedurende de vakantieperiode heeft Visser samen met zijn team een aantal sportieve evenementen georganiseerd om jongeren tot beweging te stimuleren. De evenementen van het kamp bestaan behalve uit veel spel en beweging uit voorlichting en begeleiding

over gezond eten, bewegen en leven. “Heel belangrijk voor de toekomst van de jongeren”, aldus Visser. Hij geeft aan dat de jongeren heel enthousiast reageren op deze aanpak en zeer positief zijn over alle aandacht die ze krijgen. Het kamp is geheel gratis en duurt in totaal drie weken. De evenementen worden onder meer gehouden op de stranden van San Nicolas en bij jeugdeentrum YMCA.

Richard Visser is onder meer bekend van de Extreme H Games. In 2006 begon hij met zijn informatieve en sportieve evenementen die als doel hebben kinderen te stimuleren tot een gezondere levensstijl. Visser organiseert de games met een team van fitnessexperts, trainers, psychologen, bewegingsexperts en een professionele chef-kok.

Wandeling brengt recordbedrag op

ORANJESTAD — De wandeling die Aruba Way Foundation in de Colony organiseerde, heeft het recordbedrag van ruim 20.000 florin opgebracht.

Het geld is bestemd voor twee goede doelen: de ontbijtservice voor kinderen, Ban uni man pa cria nos muchanan, en Fundacion Respetami. Aruba Way Foundation deed er zelf nog geld bij waardoor de ontbijtservice voor schoolgaande kinderen maar liefst een ton florin kreeg. Fundacion Respetami kreeg in totaal 25.000 florin.

Sporttoernooi voor jeugd Paradera



ORANJESTAD — Het districtsteam van Directie Sociale Zaken voor de wijken Paradera en Piedra Plat heeft een sportevenement georganiseerd voor de jongeren uit de buurt van Jaburibari. Dit vond afgelopen weekinde plaats, onder meer in Parke Curazon. Meer dan 100 kinderen, voornamelijk uit Paradera, hadden zich van tevoren ingeschreven om in wedstrijdverband te gaan rennen, voetballen en skateboarden. Enkelen kwamen tijdens de evenementen spontaan langs en gaven aan mee te willen doen, wat ook werd toegestaan. Assistentie werd verleend door de hardlooptoeg van Idefre en de coach van voetbelploeg Britannia. Ruben Arends met zijn team jureerden bij de skateboardcompetitie. Ook het Rode Kruis was aanwezig om blessures en ongelukken op te vangen. Buurtbewoonster Lourdes Hernandez leverde ook de nodige hand- en spandiensten. De band Malekai, die eerder dit jaar de Battle of The Bands had gewonnen trad op. Directie Sociale Zaken laat weten met meer van dit soort projecten te willen komen, gezien de getoonde interesse.

WWW.ARMANDHESSELS.COM

Tuchtzaak Van Gelder kan nog maanden duren

BEEKBERGEN — Het kan nog maanden duren voordat turner Yuri van Gelder weet waar hij aan toe is. De tuchtcommissie van de turnbond KNGU moet een uitspraak gaan doen over de vraag welke straf de op cocaïne betrapte sportman krijgt. Van Gelder is in afwachting van dat vonnis al voorlopig geschorst.

Volgens directeur van het bondsbureau Jaap Wals moeten allerlei formaliteiten worden afgerond voordat de tuchtcommissie daadwerkelijk aan de slag kan. “Yuri van Gelder moet bijvoorbeeld formeel aan de Dopingautoriteit laten weten dat hij afziet van een

contra-expertise. Pas daarna kan de Dopingautoriteit alle papieren op orde brengen en indienen bij de KNGU. Wij moeten dat vervolgens weer doorsluizen naar de tuchtcommissie. Reglementair hebben wij daar zes weken de tijd voor. De tuchtcommissie heeft vervolgens

maximaal drie maanden de tijd.” Wals hoopt en verwacht dat het sneller zal gaan, maar het zal zeker weken duren voordat de juridisch geschoolde leden van de tuchtcommissie zich over de kwestie gaan buigen. Van Gelder wacht normaliter een schorsing van minimaal één en maximaal twee jaar.

Vermoedens

De gymnastiekunie KNGU heeft in 2006 al extra dopingcontroles laten uit-

voeren bij Yuri van Gelder. In dat jaar bestond al het vermoeden dat de ringen-specialist cocaïne gebruikte. KNGU-voorzitter Jos Geukers bevestigde dit vandaag.

Van Gelder werd ook gewaarschuwd door de KNGU. “Er is hem gezegd: kijk uit wat je doet, zorg goed voor jezelf en zoek hulp als dat nodig is”, stelt Geukers. “Als KNGU hebben we dus wel degelijk iets gedaan om Yuri te helpen.”

Derde zege voor Argentijnse hockeysters



Foto: Deyfife

Carla Rebecchi (l) van het Argentijnse hockeyteam viert haar doelpunt tegen Engeland. Argentinië won met 3-1 in de Champions Trophy in Sydney.

SYDNEY — De Argentijnse hockeysters hebben vandaag ook hun derde wedstrijd bij de Champions Trophy in Sydney gewonnen. De titelverdediger was met 3-1 te sterk voor Engeland. Duitsland, gisteren verslagen door Nederland, boekte

een overwinning op China (3-2).

Argentinië is als enige ploeg nog zonder puntenverlies. Oranje volgt met zeven punten uit drie duels. Oranje en de Argentijnse vrouwen treffen elkaar morgen.

Huntelaar blijft op eigen verzoek in Madrid

MADRID — Terwijl de selectie van Real Madrid gisteren de eerste training afwerkte in Ierland, stond Klaas-Jan Huntelaar eenzaam op het veld in Madrid. De Nederlandse aanvaller, die te horen heeft gekregen dat er geen toekomst meer voor hem is bij Real Madrid, besloot volgens directeur sportzaken Miguel Pardeza zelf achter te blijven in Spanje. De clubleiding van Real Madrid heeft Huntelaar te kennen gegeven dat hij dit seizoen niet op speeltijd hoeft te rekenen. De Nederlander mag op de training meedoen aan de loopsessies, maar zo-

dra de bal op het veld komt moet de aanvaller ruimte maken voor onder anderen de peperdure aankopen Cristiano Ronaldo en Karim Benzema. Huntelaar heeft daarom zelf maar besloten om voor zichzelf te trainen in Spanje. Zijn ploeggenoten vertrokken maandag voor een trainingskamp van tien dagen naar Ierland. VfB Stuttgart en Tottenham Hotspur hebben concrete interesse in de spits van het Nederlands elftal. Directeur Pardeza liet weten dat hij in verregaande onderhandelingen is met Stuttgart over een transfer van Huntelaar.

Problemen Stoner vanwege bloedarmoede

LAGUNA SECA — De Australische motorcoureur Casey Stoner weet eindelijk waar zijn gezondheidsklachten van de afgelopen weken vandaan komen. De wereldkampioen van 2007 heeft bloedarmoede, zo wees een onderzoek in het ziekenhuis uit.

Stoner heeft al weken last van vermoeidheid en duizelingen. Na de TT van Assen, bijna drie weken geleden, viel de Australiër bijna flauw. Een week eerder stortte hij na de Grote Prijs van Catalonië ook al in. De coureur van Ducati wordt inmiddels behandeld aan zijn

bloedarmoede. “Ik voel me nog steeds niet 100 procent, maar het grootste probleem is momenteel dat mijn ribben erg pijn doen”, vertelde Stoner.

De Australische motorcoureur kwam vorige week in de kwalificatie voor de Grote Prijs van de Verenigde Staten hard ten val en bezerde daarbij zijn ribben. “Het zal komend weekeinde in Duitsland waarschijnlijk weer een zware race worden, ik ga mijn uiterste best doen om de achterstand in het WK te verkleinen”, zei Stoner. WK-leider Valentino Rossi heeft zestien punten meer dan zijn Australische rivaal.

Nadal wil in Montreal terugkeren op de baan

MADRID — De Spaanse tennisser Rafael Nadal hoopt volgende maand bij de Montreal Masters zijn rentree te kunnen maken op de baan. De voormalige nummer één van de wereld kan door een peesontsteking in zijn knieën al enkele weken niet tennissen. Nadal miste door de blessure onder meer het grandslamtoernooi van Wimbledon.

De Spanjaard bezocht gisteren een ziekenhuis in Barcelona, waar hij enkele medische tests onderging. “Hij herstelt langzaam van zijn blessure”, stond in een

bericht op de website van Nadal. “Rafael hervat maandag de training en wil op 8 augustus in Montreal weer op de baan verschijnen.” Nadal verdedigt in de Canadese stad zijn titel.

Nadal werd vorige maand op Roland Garros verrassend al in de vierde ronde uitgeschakeld. Hij had toen al last van zijn knieën. De Spanjaard speelde sindsdien geen wedstrijd meer. Nadal raakte zijn titels op Roland Garros en Wimbledon kwijt aan Roger Federer en zag de Zwitsers daardoor ook zijn eerste plek op de mondiale ranking overnemen.

D'Alessandro 60 dagen geschorst

RIO DE JANEIRO — De Argentijnse voetballer Andres D'Alessandro van de Braziliaanse club Internacional is voor zestig dagen geschorst voor het aanvallen van een tegenstander. De speler had zich niet onder controle tijdens de finale van de beker tegen Corinthians en ge-

droeg zich agressief tegen aanvoerder William. De oud-speler van Riverplate, VfL Wolfsburg, Portsmouth en Real Zaragoza had maximaal voor twee jaar geschorst kunnen worden. De tuchtcommissie hield het bij zestig dagen. Internacional heeft beroep aangekondigd.

Obama gooit eerste bal bij MLB Allstar-game

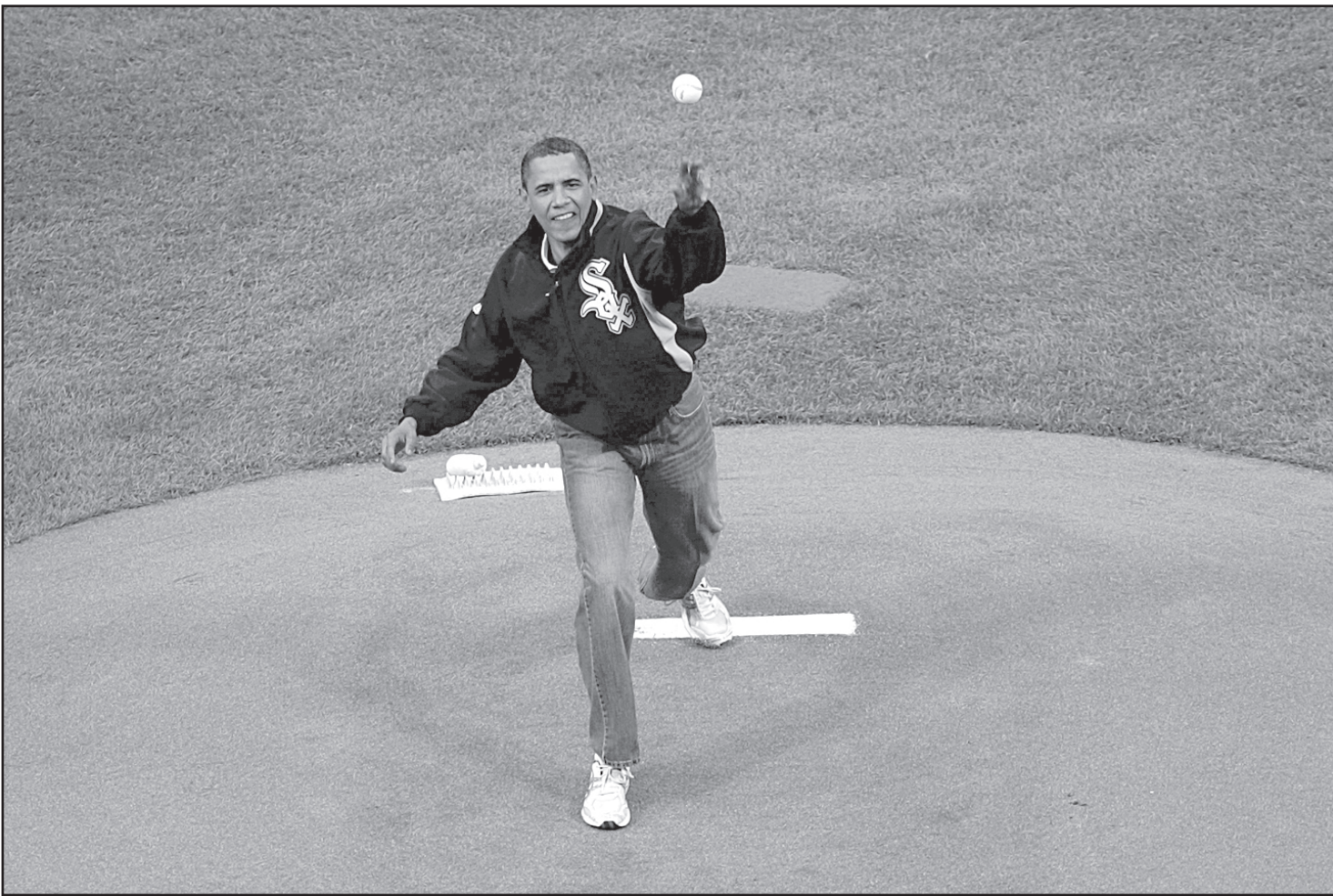


Foto: AFP

ST. LOUIS — De Amerikaanse president Barack Obama heeft gisteravond de eerste bal gegooit bij de Allstar-game van de honkballeague MLB. In dit duel nemen de beste spelers van het seizoen uit de National en American League het tegen elkaar op. Obama verscheen op het veld in een spijkerbroek met daaronder witte sportschoenen en een zwarte jack van zijn favoriete team de Chicago White Sox. Hij liet weten dat hij maandag in de tuin van het Witte Huis had geoefend met het gooien van de bal. De spelers van de American League wonnen het duel met 4-3.

FIFA wil meer controle op transfers

BERN — De wereldvoetbalbond FIFA gaat internationale transfers scherper in de gaten houden. Volgens de bond zijn slechts bij 25 tot 30 procent van de transfers van voetballers zaakwaarnemers betrokken met de juiste FIFA-papieren.

Met een geavanceerd computersysteem moeten de transfersommen en betrokken zaakwaarnemers beter gecontroleerd kunnen worden.

“Het huidige systeem werkt niet”, stelt Marco Villiger, hoofd juridische zaken bij de FIFA. “Daarom gaan we een nieuwe aanpak hantieren.”

Volgens Villiger hebben 100 van de 208 bij de FIFA aangesloten landen inmiddels aangegeven te willen worden opgenomen in het computersysteem. De wereldvoetbalbond denkt met dit systeem, dat volgend jaar maart in werking moet gaan treden, ook illegale geldstromen op te kunnen sporen.

Klassement Tour de France aangepast



Foto: AFP / Joel Siegel

Rinaldo Nocenti (m) fietst met het peloton in de elfde etappe van de Tour de France, een landelijke route van Vatan naar Saint-Fargeau.

VATAN — Het klassement van de tiende etappe in de Ronde van Frankrijk is vandaag aangepast, zo liet de organisatie van de Tour weten.

Een aantal renners, onder wie klassemmentsrenners als Levi Leipheimer en Denis Mentsjov, liep in de slotkilometer een achterstand op van vijftien seconden. Die is tenietgedaan.

Volgens de organisatie gaf een bestudering van tv-beelden en de gemeten verschillen daar aanleiding toe. De eerste 158 renners in de uitslag hebben dezelfde tijd gekregen als ritwinnaar Mark Cavendish.

Het peloton in de Ronde van Frankrijk heeft vandaag de elfde etappe van de Ronde van Frankrijk achter de rug. De vlakke rit ging van Vatan naar Saint-Fargeau, over 192 kilometer. Er waren twee klimmetjes van de vierde categorie, op voorhand was het

weer een ideale kans voor de sprinters.

Het was echter de vraag of de ploegen in de jacht op eventuele vluchters nog willen meewerken met Team Columbia, de ploeg van de ongenaakbare Mark Cavendish. De Britse wielrenner is tot dusver niet te kloppen door de concurrentie. De start- en finishplaats

van vandaag zijn nieuw in de Tour. Vatan maakt deel uit van een vereniging van Franse gemeenten met een rare naam: Het betekent letterlijk: ga weg.

Er wonen niet meer dan 2000 mensen. In Saint-Fargeau wonen er nog minder (1800), het dorpje staat wel bekend om zijn middeleeuwse kasteel.

Morgen duidelijkheid over oortjes

De internationale wieleronie UCI beslist morgen of de wielrenners in de Ronde van Frankrijk vrijdag in de dertiende etappe met of zonder oortjes rijden. De UCI wilde bij wijze van experiment in twee ritten een verbod op de hulpmiddelen waarmee de coureurs in verbinding staan met hun ploegleiders. Gisteren gebeurde dat voor het eerst, onder luide protesten van renners en ploegleiders. De organisatie van de Tour heeft de UCI gevraagd om de oortjes vrijdag toe te staan. “Wij gaan dat verzoek bekijken, maar nemen geen beslissing voor morgen”, zei Pat McQuaid, de voorzitter van de internationale wieleronie.

Mosley ziet af van nieuwe ambtstermijn

LONDEN — Max Mosley stelt zich definitief niet kandidaat voor een nieuwe ambtstermijn als voorzitter van de internationale autosportfederatie FIA. De preses heeft dit vandaag bekendgemaakt.

Mosley liet eerder al weten dat hij in oktober zou opstappen als onderdeel van een ‘vredesakkoord’ met de acht rebellerende formule 1-teams. De ploegen waren ontevreden over de voorzitter. Hij liet daarna echter doorschemeren dat hij zich misschien toch weer kandidaat wilde stellen, maar maakte woensdag met een brief aan alle leden van de FIA een einde aan zijn mogelijke aspiraties. In het schrijven schoof hij de Fransman Jean Todt, voormalig teambaas van Ferrari, als zijn beoogde opvolger naar voren. De Fin Ari Vatanen, oud-wereldkampioen rally, heeft zich inmiddels al kandidaat gesteld.

Bolt voert sterke Jamaicaanse ploeg aan

KINGSTON — Drievoudig olympisch kampioen Usain Bolt voert de sterke Jamaicaanse ploeg aan voor de wereldkampioenschappen atletiek volgende maand in Berlijn.

Naast de winnaar van het goud op de 100, 200 en 4x100 meter omvat het team met Shelly-Ann Fraser (100 m), Veronica Campbell-Brown (200 m) en Melanie Walker (400 m horden) nog drie atleten met een olympische titel. Behalve dat viertal doen ook Asafa Powell, oud-wereldrecordhouder op de 100 meter, en Michael Frater, lid van het gouden kwartet op de 4x100 meter in Peking, mee in Duitsland. De wedstrijden tussen Bolt en de Amerikaan Tyson Gay op de 100 en 200 meter worden naar verwachting de hoogtepunten van de WK.

Wieteke Cramer stopt met schaatsen

LEMMER — Wieteke Cramer stopt per direct met schaatsen. De 28-jarige rijdstster uit Lemmer, die zich komend seizoen vooral wilde richten op marathonwedstrijden, is zwanger. Cramer eindigde in 2001 als derde op het Europees kampioenschap allround in Baselga di Pine, hetgeen een opmaat leek voor een gouden toekomst.

Die belofte kon de Friezin echter niet inlossen. In 2004 veroverde ze nog wel brons op de WK allround in Hamar,

maar verdere uitschieters bleven uit. In 2006 kroonde ze zichzelf tot Nederlands kampioene allround, al moet worden aangetekend dat bij dat toernooi alle toppers afwezig waren in verband met de naderende Olympische Spelen van Turijn.

“Het schaatsen gaat even in de vrieskist”, bevestigde Cramer gisteren. “Of dit een definitief einde is? Dat weet ik nog niet. Als ik na mijn zwangerschap nog heel graag wil terugkeren, dan word ik misschien wel een schaatsende moeder.”

Nederland mag aanschuiven bij G20



Premier Balkenende in gesprek met president Barack Obama in Washington.

WASHINGTON — Nederland mag aanschuiven bij de komende top van de G20 in het Amerikaanse Pittsburgh. De Amerikaanse president Barack Obama heeft dat gisteren gemeld aan premier Jan Peter Balkenende die in Washington is voor het eerste officiële bezoek aan de dit jaar aangetreden president.

Obama en Balkenende spraken ruim een uur met elkaar. Nederland is officieel geen lid van de G20, de grootste economiën van de wereld. De Nederlandse lobby voor deelname aan de economische wereldtop was eerder ook succesvol voor bijeenkomsten in Washington en Londen. Balkenende toonde

zich verheugd met de uitnodiging. Ook minister Maxime Verhagen van Buitenlandse Zaken en een aantal ambtenaren schoven aan, evenals een Amerikaanse delegatie. Die bestond onder anderen uit de minister van Buitenlandse Zaken Hillary Clinton en de nationaal veiligheidsadviseur

seur generaal James Jones. Obama sprak zijn waardering uit voor het werk van Nederlandse militairen in Afghanistan. “Ze zijn een van de meest effectieve.” Hij zei te begrijpen dat de deelname in Nederland controversieel ligt, maar dat geen enkel land er op uit is zijn jonge mensen naar het slagveld te sturen. Obama dankte Balkenende en het Nederlandse volk voor de Nederlandse inzet.

De Amerikaanse president hoopt dat na het vertrek

van de Nederlandse militairen, volgend jaar zomer, de kennis en ervaring van ons land beschikbaar blijven. De Amerikaanse president benadrukte dat de Afghaanse zaak geen Amerikaanse kwestie is maar een wereldwijde.

Balkenende herhaalde het kabinetsstandpunt dat Nederland volgend jaar als leidende natie vertrekt uit de Afghaanse provincie Uruzgan. Hij benadrukte dat ons land de Afghanen niet de rug zal toekeren.

Foto: © AFP Chris Kliponis

EU-geld voor tunnel Maastricht en spoor Amsterdam

DEN HAAG/BRUSSEL — De Europese Commissie trekt geld uit voor de ondertunneling van de A2 onder Maastricht en het spoor in het Amsterdamse havengebied. Voor de A2/E25 stelt Brussel 15 miljoen euro beschikbaar, het spoorproject krijgt 7,9 miljoen.

Beide projecten profiteren van het economische herstelplan dat de Europese Commissie begin dit jaar opstelde. Minister Camiel Eurlings van Verkeer reageerde vandaag zeer verheugd. Gezien het grote aantal projecten dat meedong, ‘is dit voor Nederland een zeer goed resultaat’. Met het herstelplan wil Brussel investeringen in de infrastructuur stimuleren en versnellen en zo de kwakkelende economie aanzwengelen. In totaal is voor dit fonds 500 miljoen euro beschikbaar.

Eurlings prees de ‘bijzonder effectieve’ lobby vanuit zijn departement, en die van de gemeente Maastricht en van burgemeester Gerd Leers. EU-commissaris van transport Antonio Tajani zal volgens hem daarom later dit jaar de eerste schop in de grond steken voor het A2-project. Op zijn beurt bedankte Leers de bewindsman uitbundig voor zijn inzet en betrokkenheid bij het project. Dankzij de tunnel (van tweemaal twee buizen boven elkaar) rijdt het verkeer over de A2/E25 vanaf 2016 onder Maastricht door in plaats van door de stad. Het project zorgt ook voor een betere doorstroming van het verkeer naar België en Duitsland. Maastricht zelf wordt verder beter bereikbaar. Eind juni werd bekend dat het consortium Avenue2, met onder meer Ballast

Nedam en Strukton, het project uitvoert. De totale kosten belopen ruim 680 miljoen euro, inclusief de bouw van ruim duizend woningen. Het tweede project betreft de aanleg van een goederenemplacement in het Amsterdamse havengebied, dat wordt verbonden met het gewone spoor buiten de haven. Met de bijdrage uit Brussel wordt het spoor geëlektrificeerd. Daardoor kunnen de treinen niet allen op diesel rijden, maar ook op (schonere) elektriciteit. Het havengebied sluit zo ook beter aan op het Europese achterland. Waarnemend directeur Wim Vlemmix van Haven Amsterdam reageerde verheugd op het nieuws. Hij sprak van een bijzonder project dat goed past binnen het streven van de haven om zo duurzaam mogelijk te werken.

Verbazing in Kamer over optreden Balkenende

DEN HAAG — In de Tweede Kamer is met verbazing gereageerd op de ruimte die premier Jan Peter Balkenende gisteren openliet voor het opnemen van gevangenen uit de omstrede gevangenis Guantánamo Bay. Balkenende zei na zijn gesprek met de Amerikaanse president Barack Obama dat het kabinet bereid is over de opvang van gevangenen na te denken, als de aankondiging sluiting van de gevangenis daarop vast zou zitten.

Kabinet en een meerderheid in de Tweede Kamer zaten tot op heden helemaal niet te wachten op de gevangenen. Volgens hen moeten de Verenigde Staten het probleem in beginsel zelf oplossen en kan er wel hulp geboden worden bij juridische obstakels. Coalitiepartij PvdA is dan ook verbaasd over de opstelling van Balkenende. PvdA-Kamerlid Martijn van Dam zegt niet te begrijpen waarom

de premier in Washington plotseling een ander geluid heeft laten horen. Van Dam sluit niet uit dat Balkenende onder de indruk was van de Oval Office en vervolgens toezeggingen heeft gedaan. Ook CDA-Kamerlid Maarten Harverkamp gaat er vanuit dat het kabinetstandpunt onveranderd is gebleven. “Het is een probleem van de Amerikanen en zij dienen dat in eerste instantie zelf op te lossen.” Pas nadat de Verenigde Staten zelf hun verantwoordelijkheid hebben genomen en er in Europa sprake is van een gezamenlijke aanpak, “kan uiteindelijk Nederland mis-schieten iets doen”. “Maar zolang de Amerikanen zelf niet eens gevangenen op eigen grondgebied willen toelaten, is het onwaarschijnlijk dat Nederland dat wel doet.” De kleinste regeringspartij ChristenUnie zou Balkenende kunnen steunen, maar dan moet er volgens Kamerlid Joël Voorde wind wel een gezamenlijke aanpak in Europa

zijn. “We moeten niet als het braafste jongetje van de klas gevangenen willen opnemen, terwijl de rest van Europa de duur dicht houdt.” In de Kamer willen alleen oppositiepartijen VVD, D66 en GroenLinks de Verenigde Staten te hulp schieten. Zij vinden dat ons land het niet kan maken om wel aan te dringen op sluiting van de gevangenis, maar de Amerikanen dan niet te helpen de pijn te verlichten. Kamerlid Rita Verdonk vindt het terecht dat Nederland erop aandringt om het gevangenenkamp te sluiten. “Maar dat is geen reden om mogelijke moslimterroristen naar ons land te halen”, stelde ze. PVV-leider Geert Wilders vindt dat Balkenende een “enorme blunder” heeft begaan door ‘slaafs’ te buigen voor Obama. “Een totaal gebrek aan leiderschap van Balkenende. Hij had natuurlijk keihard moeten weigeren. We moeten geen van die boeven hier in Nederland hebben”, aldus Wilders.

‘Kabinet drukt hervorming onderwijs zonder draagvlak door’

DEN HAAG — Het kabinet drukt onderwijs-hervormingen door zonder dat er voldoende draagvlak voor is in de onderwijswereld. Dat constateren althans de SP-Kamerleden Jasper van Dijk en Manja Smits.

De belangrijkste conclusie van de commissie-Dijsselbloem was destijds dat onderwijshervormingen nooit meer zonder draagvlak moesten worden opgelegd. “De regering trekt zich daar niets van aan en gaat rücksichtslos verder met het

doordrukken van beleid”, klagen de onderwijsspecialisten van de SP. “Net als bij de tweede fase en de basisvorming, worden scholen opnieuw geconfronteerd met voldongen feiten en wordt er nauwelijks naar kritiek van leraren geluisterd. Politiek draagvlak is wederom belangrijker dan draagvlak in het onderwijs”, vinden de SP-Kamerleden. In het mbo wil staatssecretaris Marja van Bijsterveldt komen tot competentiegericht onderwijs, een hervorming die omstreden is onder docenten, klaagt het duo.

“Ondanks enorme kritiek van leraren die ontevreden zijn over de invoering en het verlies aan vak-kennis. Dat komt doordat de nadruk veel meer komt te liggen op houding en presentatie in plaats van vak-kennis. Anders gezegd: het gaat er niet meer om hoe de auto in elkaar zit, het gaat erom dat je hem kunt verkopen.”

“Uit eigen onderzoek van de Tweede Kamer blijkt zelfs dat de invoering onder de maat verloopt. Ondanks de schade die wordt aangericht, ziet de regering geen reden

om de invoering te heroverwegen.” In het basisonderwijs streeft staatssecretaris Sharon Dijksma naar het zogenoemde passend onderwijs op scholen. “Dat wordt geen passend, maar knellend onderwijs. Leerlingen met een handicap of stoornis moeten hierdoor zoveel mogelijk op gewone scholen worden opgenomen. Dit is onhaalbaar door de grote klassen en hoge werkdruk. Zowel voor de leraren als voor de zorgleerlingen, die juist gebaat zijn bij een rustige omgeving en intensieve begeleiding.”

Europees geld voor internationale politieteams

DEN HAAG — Eurojust, het EU-agentschap voor justitiële samenwerking, gaat internationale politieteams financieel ondersteunen. De organisatie, gevestigd in Den Haag, heeft vandaag bekendgemaakt dat tot eind volgend jaar 300.000 euro beschikbaar is.

De zogenoemde Joint Investigation Teams (JIT) zijn tijdelijk en kunnen opgericht worden door twee of meer EU-landen die opsporingsonderzoek doen in een bepaalde zaak. Het justitieagentschap wil met het

geld voorkomen dat de bezuinigingen waarmee veel nationale politiekorpsen te maken krijgen, ten koste gaan van grensoverschrijdende opsporing en samenwerking. Het project, dat het mogelijk maakt financiële steun aan te vragen om een JIT op te richten, kan ook een opmaat zijn tot een centraal ‘JIT-punt’. Een dergelijk centraal loket zou advies kunnen geven, kunnen beoordelen of zaken geschikt zijn om een internationaal onderzoeksteam op te zetten en subsidieaanvragen

kunnen regelen, aldus Eurojust. Bestaande teams kunnen ook in aanmerking komen voor EU-geld. Nederland en België hebben de afgelopen twee jaar een JIT aan het werk gehad dat onderzoek deed naar de 48-jarige Nederlander Janus van W. en zijn vermeende internationale drugskartel. Van W. en zijn medeverdachten werden in juni opgepakt tijdens een groot-schalige actie van de twee landen. Volgens justitie gaat het om een van de belangrijkste drugsorganisaties van Nederland en België.

Palingvissersteleurgesteld in Verburg

DEN HAAG — “Onbegrijpelijk, onverstandig en onaanvaardbaar.” Dat vinden de palingvis-sers van het besluit van minister Gerda Verburg van Landbouw dat de palingvisser dit najaar twee maanden en volgend najaar drie maanden geen paling mogen vangen. Dat moet helpen de palingstand te herstellen.

“Het kwam voor ons als een donderslag bij heldere hemel”, zegt vicevoorzitter Doede Visser van de Combinatie van Beroepvisser-s (CvB). De palingvisser-s hadden een eigen plan opgesteld voor het herstel van de palingstand dat volgens hen veel beter was. Zij wilden 157 ton schieraal uitzetten. Het vangstverbod is een enorme klap. Het valt in de maanden waarin de vis-sers het merendeel van hun omzet maken, zegt Visser. De beroepsgroep steekt binnenkort de kop-pen bij elkaar om te kijken wat zij nu kunnen doen.

AMSTERDAM — Een speciale campagne moet Amerikaanse homo’s ertoe overhalen naar Amsterdam op vakantie te gaan. Met de slogan ‘Everyone’s gay in Amsterdam’ verschijnen vanaf september advertenties en reclamespot-

jes in media die zich richten op homoseksuelen in de Verenigde Staten.

De campagne is een initiatief van het Nederlands Bureau voor Toerisme & Congressen (NBTC), zo maakte een woord-

voerster vandaag bekend. Reden voor het initiatief is dat homo’s een van de weinige groepen zijn die ondanks de economische crisis nog vaak op vakantie gaan. Zij hebben namelijk relatief veel te besteden, bijvoorbeeld omdat

ze geen kinderen hebben. Het NBTC hoopt deze groep nu naar Amsterdam te lokken.

De campagne speelt in op het liberale karakter van Amsterdam. Manager Conrad van Tiggelen van de NBTC-afde-

ling in Noord-Amerika: “De slogan verwijst met een knip-oog naar de oorspronkelijke betekenis van het woord gay, namelijk happy. In de campagne draait het niet om seksualiteit, maar om het gelukkig zijn.” Het project loopt van 15

juli tot en met december. In de homotijdschriften Out en The Advocate komen advertenties te staan.

De tv-zender voor homoseksuelen Here TV zendt een special over Amsterdam uit.



Foto: Publiek domein Wikipedia Commons

Rechtbank veroordeelt geweld tegen NS-medewerkers.

de officier van justitie hebben L.L. (25) en de 19-jarige B.Z. zich schuldig gemaakt aan poging tot doodslag op een conducteur, door hem te slaan en te schoppen waardoor hij buiten westen raakte. Ook wordt het duo verdacht van mishandeling van een tweede NS’er die zijn collega wilde helpen.

Na het incident op 19 maart besloot NS-personeel om tijdelijk het werk neer te leggen en het spoor op station Almere Centraal te blokkeren.

Campagne moet homo’s naar Amsterdam lokken

AMSTERDAM — Een speciale campagne moet Amerikaanse homo’s ertoe overhalen naar Amsterdam op vakantie te gaan. Met de slogan ‘Everyone’s gay in Amsterdam’ verschijnen vanaf september advertenties en reclamespot-

jes in media die zich richten op homoseksuelen in de Verenigde Staten.

De campagne is een initiatief van het Nederlands Bureau voor Toerisme & Congressen (NBTC), zo maakte een woord-

voerster vandaag bekend. Reden voor het initiatief is dat homo’s een van de weinige groepen zijn die ondanks de economische crisis nog vaak op vakantie gaan. Zij hebben namelijk relatief veel te besteden, bijvoorbeeld omdat

ze geen kinderen hebben. Het NBTC hoopt deze groep nu naar Amsterdam te lokken.

De campagne speelt in op het liberale karakter van Amsterdam. Manager Conrad van Tiggelen van de NBTC-afde-

ling in Noord-Amerika: “De slogan verwijst met een knip-oog naar de oorspronkelijke betekenis van het woord gay, namelijk happy. In de campagne draait het niet om seksua-liteit, maar om het gelukkig zijn.” Het project loopt van 15

juli tot en met december. In de homotijdschriften Out en The Advocate komen advertenties te staan.

De tv-zender voor homoseksuelen Here TV zendt een special over Amsterdam uit.

EURO

Graadmeters omhoog

AMSTERDAM — De toon-aangevende Europese aandelenbeurzen stonden vandaag flink in de plus dankzij beter dan verwachte cijfers van onder meer Intel en Goldman Sachs. Naast de technologische en financiële sectoren, waren ook grondstofgerelateerde bedrijven in trek. De Amerikaanse chipfabrikant Intel maakte gisteravond een nettoverlies bekend van 398 miljoen dollar, het eerste negatieve resultaat in 22 jaar. Dat werd echter veroorzaakt door een kartelboete van 1,1 miljard euro van de Europese Commissie. Banken en verzekeraars deden goede zaken, dankzij beter dan verwachte tweedekwartalcijfers van de Amerikaanse bank Goldman Sachs. Aegon en ING gingen in Amsterdam respectievelijk 2,6 en 3,4 procent vooruit. Branchegenoten als Barclays, Deutsche Bank en BNP Paribas stegen tot 3,5 procent. Staalconcern ArcelorMittal steeg 4 procent dankzij oplopende metaalprijzen. Volgens menig analist is de staalsector op de weg terug, na in de afgelopen maanden zwaar onder druk te hebben gestaan door de mondiale recessie. Oliemaatschappij Shell (plus 1,3 procent) profiteerde van een hogere olieprijs. Een vat ruwe olie (159 liter) kostte 60,50 dollar, een stijging van 1,6 procent. De euro steeg tot 1,4065 dollar ten opzichte van de wisselkoers van 1,3980 dollar bij het slot van de Europese beurzen op dinsdag.

TOKIO

Onveranderd

TOKIO — De toonaangevende Nikkei-index van de aandelenbeurs in Tokio is vandaag nagenoeg onveranderd gesloten. Op andere Aziatische beurzen werd wel enthousiast gereageerd op beter dan verwachte cijfers van onder meer de Amerikaanse chipfabrikant Intel. De Nikkei sloot 0,08 procent hoger op 9269,25 punten. De Kospi-index in Seoul en de All Ordinaries in Sydney eindigden de dag met winsten van respectievelijk 2,5 en 1,5 procent. De Hang Seng-index in Hongkong noteerde in de middaghandel 1,6 procent hoger. Samsung, de op een na grootste chipfabrikant ter wereld, was de uitblinker in Seoul met een winst van ruim 5 procent.

WALL STREET

Hoge opening

NEW YORK — De beurzen in New York zijn vandaag met flinke winsten aan de dag begonnen. Een goede prognose van chipproducent Intel en beter dan verwachte macrocijfers gaven beleggers reden voor optimisme.

De hoofdgraadmeter, de Dow-Jonesindex, stond kort na opening op een winst van 1,1 procent op 8450 punten. De breed samengestelde S&P 500-index steeg 1,2 procent tot 917 punten. Technologiebeurs Nasdaq ging 1,7 procent omhoog tot 1830 punten. In de Dow was Intel de grootste stijger met een plus van 6,2 procent. Het bedrijf had gisteren tevens laten weten in het lopende kwartaal een omzet tussen de 8,1 en 8,9 miljard dollar te verwachten, waar analisten rekenden op 7,8 miljard dollar. Intel denkt vooral te profiteren van de sterke vraag naar pc's door Aziatische consumenten. Cijfers over de industriële bedrijvigheid in de staat New York vielen veel hoger uit dan verwacht. De zogeheten Empire State Index steeg deze maand naar het hoogste niveau in ruim een jaar. Ook kwam er een meevallend cijfer over de industriële productie in de Verenigde Staten.

Herstel bij pensioenfondsen

HEERLEN/DEN HAAG — De grote pensioenfondsen in Nederland hebben hun financiële positie in de afgelopen maanden verbeterd. Ze profiteerden vooral van een opleving op de aandelenmarkten en een stijging van de rente, waardoor zij gemakkelijker aan hun pensioenverplichtingen kunnen voldoen.

Dit blijkt uit cijfers die het ambtenarenpensioenfonds ABP en pensioenfondsen in de metaalsector vandaag hebben bekendgemaakt. ABP, een van de grootste pensioenfondsen ter wereld, behaalde in het afgelopen halfjaar een beleggingsrendement van 4,5 procent. Mede daardoor was de

zogenoemde dekkingsgraad eind juni gestegen naar 98 procent, tegen 90 procent eind vorig jaar. De dekkingsgraad geeft aan in welke mate pensioenfondsen aan hun toekomstige verplichtingen kunnen voldoen. Toezichthouder De Nederlandsche Bank eist een mini-

maal niveau van 105 procent. Door de sterke val van de aandelenkoersen vorig jaar zijn pensioenfondsen daar massaal onder gezakt. ABP bereikte in februari dit jaar een dieptepunt van 83 procent.

PMT, het pensioenfonds voor metaal en techniek, had eind vorige maand een dekkingsgraad van 92 procent tegen 83 procent aan het einde van het eerste kwartaal. Het Pensioenfonds voor de Metalelektro (PME) kwam uit op een niveau van 95 procent, 8

procentpunt beter dan eind maart. Om op het niveau van 105 procent uit te komen hebben pensioenfondsen herstelplannen bij De Nederlandsche Bank ingediend. ABP heeft bijvoorbeeld besloten tijdelijk de pensioenpremies te verhogen. ABP waarschuwde vandaag voor 'al te groot optimisme'. Daarvoor zijn de financiële markten nog te onrustig. Het fonds wijst onder meer op de onzekerheid of overheden en centrale banken in staat zijn duurzame economische groei te bewerkstelligen.

Grote vraag naar hulp bij ontslag

alle verzoeken om bijstand af te kunnen handelen. Dat betekent extra kosten volgens Staats. "Maar voorop gesteld: wij zijn er juist in deze tijden om onze verzekerden te helpen. Bovendien sluiten nu meer mensen een verzekering af." Ook over dat aantal wil hij niet uitweiden, maar het weegt niet op tegen de extra kosten. "Een verzekering kost tussen 140 en 200 euro per jaar, een arbeidsgeschil kost al gauw duizenden euro's." Staats merkt dat veel werknemers zich in deze tijd 'zakelijker' opstellen ten opzichte van de werkgever die van hen af wil. Er zijn vaak 'redelijke en billijke' regelingen getroffen, waar in gunstigere economische tijden een werknemer veelal genoeg mee zou nemen. "Maar nu het moeilijk is een andere baan te vinden, proberen zij er toch meer uit te halen."

Bij de Ontslaglijn van arbeidsrechtpraktijk Van Gelderen neemt het aantal te-

lefoontjes razendsnel toe. Begin dit jaar lag het op vierhonderd per maand, al bijna anderhalf maal zoveel als een jaar eerder. Nu zijn het er zo'n zevenhonderd, zegt Maarten van Gelderen. Hij verwacht dat de piek nog komt. Het aantal advocaten is inmiddels uitgebreid van acht naar tien.

Vakbonden

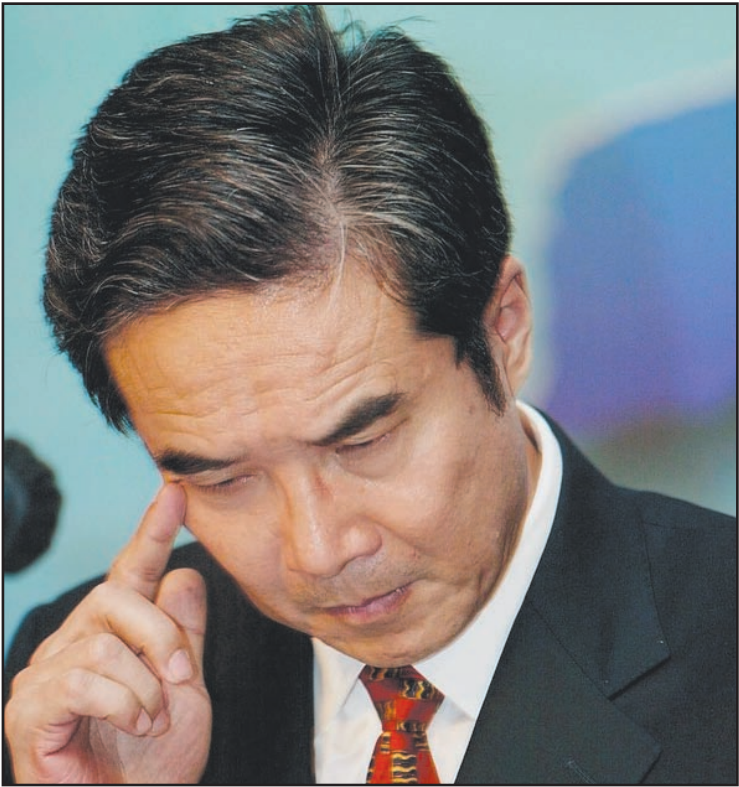
Bij de vakbonden is het beeld hetzelfde. "Onze juristen hebben het razend druk", zegt een woordvoester van FNV Bondgenoten. Begin dit jaar kreeg de grootste vakbond van Nederland anderhalf maal meer vragen en verzoeken om steun dan een jaar eerder. "Op dit moment ligt dat op 30 procent meer." Bij CNV Bedrijvenbond is het aantal zelfs verdubbeld. "In veel gevallen gaat het over beëindiging van het dienstverband", laat de bond weten. Ook de bonden hebben extra mensen aangenomen om de

leden te helpen.

De vakbonden groeien ook weer. De vakcentrale FNV zag het aantal leden in het eerste kwartaal met achttien stijgen. De CNV kreeg er sinds begin dit jaar een dikke tweeduizend leden bij. Dat zal niet alleen komen door de economische crisis, maar die heeft daar zeker een steentje aan bijgedragen.

De crisis leidt ook tot veel extra drukte bij de Gouden Handdruk Specialist. Wie al met een ontslagvergoeding op straat staat of zeker weet dat dit gaat gebeuren, kan daar voor advies terecht. "Het is de afgelopen tijd 30 procent drukker", stelt directeur Marius Winter. De vergoeding die de mensen meekrijgen, ligt naar zijn zeggen nu ongeveer 10 tot 20 procent lager dan een jaar eerder. Dat komt doordat de kantonrechtersformule is aangepast. Maar de meeste mensen die op straat komen te staan, krijgen nog steeds een vergoeding mee.

Voormalige Chinese oliebaas krijgt doodstraf



Chen Tonghai

PEKING — De voormalige topman van het Chinese staatsoliebedrijf Sinopec, Chen Tonghai, is door een rechtbank in Peking vanwege corruptie veroordeeld tot de doodstraf. Dat meldden Chinese staatsmedia vandaag.

De 61-jarige Tonghai zou tussen 1999 en 2007 ongeveer 196 miljoen yuan (ruim 28 miljoen dollar) aan smeergeld hebben verdiend. Daarnaast zou hij zich grote sommen uit de verkoop van land en andere projecten hebben toegeëigend.

De doodstraf zal naar alle waarschijnlijkheid niet worden uitgevoerd. Als Tonghai, die al zijn illegale verdiensten zou hebben teruggegeven aan de staat, zich de komende twee jaar goed gedraagt, wordt de straf omgezet in levens-

ASML boekt 104 miljoen verlies

VELDHOVEN — Chipmachinefabrikant ASML heeft in het tweede kwartaal een nettoverlies geboekt van 104 miljoen euro. Dat is beter dan analisten hadden verwacht. De omzet kwam uit op 277 miljoen euro. Dat blijkt uit de kwartaalcijfers die het concern uit Veldhoven vandaag gepresenteerd heeft. ASML verwacht dat de omzet in het derde kwartaal uitkomt op ongeveer 450 miljoen euro. Die inkomsten zullen in het lopende kwartaal nog tot een klein verlies leiden. Dat komt door investe-

ringen in nieuwe producten. Financieel directeur Peter Wennink zei in een toelichting dat klanten zich weer melden bij ASML, maar hij ziet nog geen volledig herstel. Klanten hebben in het tweede kwartaal vijftien machines besteld bij ASML, waaronder elf nieuwe chipmachines. Met de orders is een bedrag gemoeid van 394 miljoen euro. Dat is meer dan analisten in doorsnee hadden verwacht. "Het laat zien dat ASML weet te profiteren van het beginnend herstel in de chipmarkt", zei analist Victor

Bareno van SNS Securities. "We hebben het kwartaal afgesloten met een zwakke maar beter dan verwachte omzet", zei ASML-topman Eric Meurice vandaag over de cijfers. Hij voorziet dat de omzet de komende kwartalen minimaal tussen de 400 en 500 miljoen euro ligt. ASML heeft een kwartaalomzet nodig van ongeveer 450 miljoen euro om quitte te kunnen spelen. Meurice verwacht dat zijn concern eind dit jaar uit de verliezen komt. De chipmachinefabrikant uit Veldhoven heeft de afgelopen

periode zwaar geleden onder de economische recessie. Klanten stelden hun investeringen in chipmachines uit, wat in het eerste kwartaal resulteerde in een ongekende terugval van de omzet en een nettoverlies van 117 miljoen euro. Analist Bareno noemde de cijfers over het tweede kwartaal aardig in lijn met de verwachtingen. De omzet viel mee en het bedrag waarvoor ASML afgelopen kwartaal orders binnenhaalde is bijna verdubbeld ten opzichte van de eerste drie maanden van 2009.

Klachten over pinbetaling na tanken

ROTTERDAM — Onbemande tankstations waar alleen met de pinpas kan worden betaald, krijgen sinds vorige week klachten van klanten dat zonder hun toestemming een extra bedrag van 125 tot 150 euro van hun rekening is afgeboekt. Dat zegt Ewout Klok van de brancheorganisatie van tankstationhouders Beta. Hij heeft het idee dat de klachten vooral afkomstig

zijn van klanten van ING. Het gaat niet om een afboeking, legt een woordvoester van ING uit, maar om een reservering, een waarborg voor de tankhouder dat de klant voldoende saldo heeft om een volle tank te betalen. Normaal gesproken wordt dat bedrag na het tanken binnen een kwartier, twintig minuten weer vrijgegeven. Maar afgelopen weekeinde is waarschijnlijk bij een aan-

tal klanten iets misgegaan, waardoor het langer heeft geduurd. ING zoekt dit nog uit, zo stelt een woordvoester. Het is heel gebruikelijk dat bij het tanken bij een onbemand tankstation eerst een zogeheten pre-autorisatie wordt gevraagd. De automobilist moet al pinnen voordat hij gaat tanken. Dan worden de gegevens van de pinpas gecontroleerd en 'vraagt' de

bank van de ondernemer aan de bank van de klant of er voldoende saldo (125 euro) op de rekening staat. Na het tanken wordt het bedrag waarvoor daadwerkelijk getankt is, van de rekening afgeboekt. Het gereserveerde bedrag wordt dan weer vrijgegeven. Volgens Equens, dat in Nederland verantwoordelijk is voor alle transacties via pinautomaten, wordt dit systeem al jaren gebruikt.

Europese autoverkoop licht gegroeid

BRUSSEL — De verkoop van nieuwe personenauto's is in Europa in juni voor het eerst in veertien maanden weer gestegen. Dat maakte de Europese brancheorganisatie van autofabrikanten ACEA vandaag bekend.

Dankzij de invoering van slooppremie in meer dan tien Europese landen werden er vorige maand 2,4 procent meer nieuwe auto's op kenteken gezet dan een jaar eerder. In totaal werden in juni ruim 1,46 miljoen nieuwe auto's geregistreerd. Vooral in Duitsland werden aanzienlijk meer nieuwe auto's verkocht dan een jaar eerder. De grootste automarkt van Europa groeide met ruim 40 procent. In Groot-Brittannië en Spanje namen de verkopen nog altijd af, maar met ongeveer 16 procent was de daling minder sterk dan in de voorgaande maanden. In Nederland daalde de verkoop met ruim 25 procent. In het eerste halfjaar van dit jaar daalden de auto-

verkopen in Europa met 11 procent in vergelijking met een jaar eerder. Alleen in Duitsland, Slowakije en Tsjechië werden in de periode van januari tot en met juni aanzienlijk meer auto's verkocht dan een jaar eerder. In Frankrijk en Polen bleef de markt stabiel. Van de automerken kreeg Chrysler in juni wederom de hardste klappen. Het Amerikaanse concern verkocht bijna 53 procent minder nieuwe auto's in Europa dan een jaar eerder. Fiat, dat vorige maand een groot belang nam in de noodlijdende Amerikaanse autofabrikant, zag de verkopen daarentegen met bijna 12 procent stijgen. In de eerste helft van het jaar wisten alleen Alfa Romeo, Dacia, Hyundai en Volkswagen meer auto's te verkopen dan een jaar eerder. Volkswagen was in de eerste helft van het jaar met bijna 850.000 nieuwe auto's het meest verkochte automerk van Europa, gevolgd door Ford, Opel en Peugeot.

Kroes sleept Italië voor EU-hof

BRUSSEL — Europees Commissaris Neelie Kroes (Competitie) sleept Italië voor het EU-hof van Justitie in Luxemburg, omdat het weigert ten onrechte verleende staatssteun terug te vorderen. De Europese Commissie heeft dat vandaag bekendgemaakt. Het gaat om een bedrag van 2,75 miljoen euro dat het bedrijf New Interline, een Italiaanse producent van stoelen, heeft ontvangen. De

Italiaanse regering had voor deze steun geen toestemming gevraagd aan de Europese Commissie en ook verder was niet voldaan aan de EU-regels voor staatssteun. Volgens Kroes is de Europese Commissie vastbesloten om te zorgen dat landen ten onrechte betaalde staatssteun terugvorderen. De EU-regels voor staatssteun hebben als doel eerlijke concurrentie tussen bedrijven te waarborgen.

Overslag Rotterdamse haven 13 procent gedaald

ROTTERDAM — De overslag van goederen in de haven van Rotterdam is in de eerste helft van dit jaar met 13,4 procent gedaald in vergelijking met een jaar eerder. Dat maakte het havenbedrijf vandaag bekend.

Net als andere havens leed Rotterdam onder de sterke neergang van de wereldhandel. De Rotterdamse haven verwacht dat de overslag dit jaar met ongeveer 12 procent zal dalen. In april ging het havenbedrijf nog uit van een afname van 6 tot 10 procent. Volgens directeur Hans Smits

lijkt de bodem van het dal bereikt. "In de tweede jaarhelft verwacht ik een stabilisering van de overslag. In 2010 kan Rotterdam dan aanpakken bij de voorspelde bescheiden toename van de wereldhandel." Rotterdam zag de overslag van bijna alle goederensoorten diep in de min duiken. Uitschieter was de overslag van ertsen en schroot met een afname van 61 procent. Dat kwam vooral door de sluiting van hoogovens in Duitsland. De containeroverslag, de duidelijkste graadmeter voor de internationale handel, dook met 15 procent omlaag.

NEW YORK				AMSTERDAM			
	PREV.	15-Jul		PREV.	15-Jul		
DOW JONES	8359.49	8514.04	AEX	251.91	259.51		
S&P 500	905.84	922.35	AEGON NV	4.11	4.35		
NASDAQ	1799.73	1844.50	AHOLD NV	8.16	8.25		
RUSSELL 2000	496.52	509.04	AIR FRANCE-KLM	8.37	8.53		
EAFE USD	1256.96	1277.72	AKZO NOBEL	31.66	31.78		
SPDR TRUST SER-1	90.61	92.33	ASML HOLDING NV	15.78	16.45		
DIAMONDS TRUST	83.66	85.24	CORIO NV	34.31	34.77		
S&P 500 INDEX	905.84	922.35	DANKO	35.25	35.90		
AMAZON.COM INC	81.95	83.46	DSM (KONIN)	21.98	22.52		
AMERICAN EXPRESS	24.46	25.71	FORTIS	2.45	2.60		
BIOMERIEUX INC	45.94	46.32	HAL TRUST	56.00	58.00		
CISCO SYSTEMS	18.73	19.40	HEINKELEN NV	25.64	26.64		
CITIGROUP INC	2.92	3.12	ING GROEP NV-CVA	6.94	7.42		
WALT DISNEY CO	23.11	23.59	IMTECH NV	13.36	13.55		
EBAY INC	17.09	17.45	KPM (KONIN) NV	9.76	9.78		
ENZON PHARMACEUT	7.96	7.98	PHILIPS ELECTRON	13.95	14.51		
GENERAL ELECTRIC	11.64	12.08	REED ELSEVIER	7.85	7.88		
GOOGLE INC-CL A	424.69	434.32	REXEL SA	6.05	6.25		
HEWLETT-PACKARD	37.14	37.95	ROBECO NV	16.16	16.32		
HOME DEPOT INC	23.68	23.80	ROLINDO NV	13.78	13.89		
IBM	102.25	105.88	RORETO NV	42.79	42.70		
INTEL CORP	16.83	17.97	ROYAL DUTCH-SHA	17.12	17.50		
JOHNSON&JOHNSON	58.23	58.76	TNT NV	14.29	14.72		
MEDTRONIC INC	33.75	34.16	TOOM COM	5.83	6.03		
MICROSOFT CORP	23.11	23.78	UNILEVER NV-CVA	17.45	17.91		
3M CO	60.63	62.02	WESSANEN NV	2.81	2.82		
MOTOROLA INC	6.17	6.53	WOLTERS KLUWER	12.50	12.52		
NVIDIA CORP	10.71	11.16	WP-STEWART HLDG	123.42	122.89		
PRIZER INC	14.90	14.80	ETFs	PREV.	15-Jul		
PROCTER & GAMBLE	53.54	54.00	SPDR-FINL SELECT	11.76	12.11		
QUALCOMM INC	44.85	45.72	ISHARES-DJ DIV	35.08	35.71		
ROYAL DUTCH-ADR	47.75	49.23	ISHARES-DJ HEALTH	53.40	53.45		
SCHLUMBERGER LTD	51.83	53.65	ISHARES-DJ CN GO	47.30	47.97		
SPRINT NEXTEL CO	4.38	4.52	ISHARES-MSCI PAC	31.08	42.32		
SYSCO CORP	21.95	22.29	ISHARES-SP500 GR	47.07	47.98		
TEXAS INSTRUMENT	21.10	21.80	ISHARES-S&P EURO	30.77	47.47		
TIME WARNER INC	24.87	25.31	POWERSHARES DB C	20.85	21.19		
VISA INC-CLASS A	60.29	61.30	POWERSH-QQQ	35.72	36.60		
YAHOO! INC	15.18	15.63	FUNDS	PREV.	14-Jul		
			HEND PAN EUR SM	12.39	12.39		
			15-Jul HEND JAP SM CO	20.54	20.54		
CURRENCIES	PREV.		93.140 HEND PAC EQUITY	58.37	58.37		
YEN/USD	1.396		1.409 HEND CONT EUR EQ	16.28	16.28		
USD/EUR	1.138		1.121 HEND GLOBAL TECH	22.43	22.43		
CAN/USD							

A Standard Of Excellence Since 1916



MCB
MADURO & CURIEL'S BANK N.V.
Private Client Services



Scharloeweg 31
P.O. Box 305, Curaçao, Netherlands Antilles
Tel. 466-1818, Fax. 466-1633
e-mail: pcs@mcb-bank.com
website: www.mcb-bank.com

Ban celebra

P'esey
Digicel ta
importante
p'ami

Masha Danki pa boso sosten
durante e ultimo 6 añanan

Digicel ta invitabo pa celebra su di 6 aniversario
Cu diferente actividad y yen di premio fabuloso!

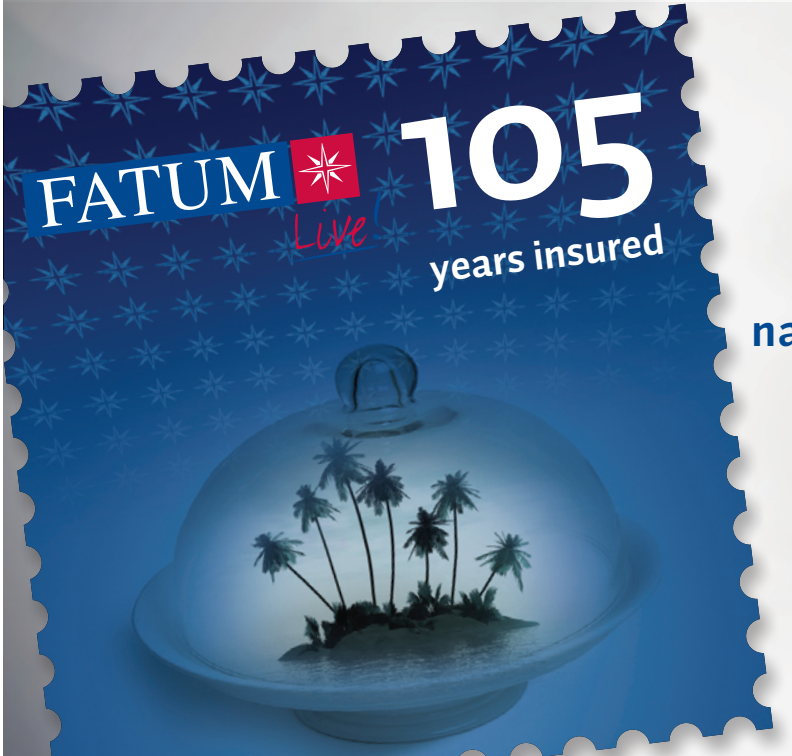
Yama na digicel Aruba 522-2222 | www.digicelaruba.com

Digicel

E Red Mas Grandi y Mihor.

GEFELICITEERD

FATUM: al meer dan een eeuw een begrip!



STRADIUS
STRATEGIC BRAND BUILDERS
namens **stradius**



Participacion na tur usuaronan di waf

Pa medio di esaki gerencia di Aruba Ports Authority NV ta informa tur su usuaronan di waf lo siguiente:

Entrante 1 di augustus 2009 den cuadro cu reglanan di Seguridad Internacional (ISPS-Code), e procedura pa ricibi un badge di acceso lo ta como siguiente:
acceso lo ta como siguiente:

1. Mester yena un formulario di aplicacion form, caul ta optenibel na e Facility Unit di APA;
2. Mester entrega hunto cu e formulario di aplicacion, resultado di un drug test recien, papel di bon conducta recien, copia di un ID, paspoort valido of permiso valido.

Pa e drug test por pasa na un di e 3 lugarnan aki cu ta cumpli cu exigencia di APA:

1. Medwork Occupational Health & Insurance Medicine;
2. Laboratorio Familiar;
3. Landslaboratorium.

E persona cu presenta na un di e lugarnan aki mester informa e personal cu ta tuma e test, cu e test ta pa haya un badge di APA. Esaki ta pa e cliente hasi e test segun e proceduranan acorda cu APA.

Despues di e fecha di 1 di augustus 2009 ta duna badge pa acceso **solamente** si trese TUR e documentonan necesario.

Fabor di tuma bon nota di e cambionan. Si tin cualkier pregunta of mester di mas informacion, por yama (tel. 582-6633) of pasa libremente na oficina di Aruba Ports Authority NV (Facility Unit).

Gerencia di Aruba Ports Authority NV
14 juli 2009



Official act of opening by Her Royal Highness Princess Margriet and Professor Pieter van Vollenhoven
Spectacular show called 'V.I.S' in connection with the Cultural Games of the Dutch Kingdom

Time: 6:00 PM – 10:00 PM
Place: Square in front of Museum, Schelpstraat 42

Music by: Datapanik, Sonido Intifada, Le Groove and Youth Extreme.
Guest stars: Roland Colastica (CUR), Urmain Dormoy (St M), Jackie Bernabella (BON), Alydia Wever (AUA),
Rufo Odor (AUA) and many more.
Directors: Aike Dirkzwager (NL) and Takhai Mohamed (AUA)

Entrance: FREE



Openbare aanbesteding Netwerkkapparatuur en programmatuur Directie Financiën

De Minister van Financiën en Economische Zaken is, namens het Land Aruba, voornemens in het openbaar aan te besteden, het vervangen van de netwerkkapparatuur en programmatuur van de Directie Financiën.

Korte omschrijving van het werk:

Het leveren, configureren en implementeren van nieuwe netwerkkapparatuur op het huidige VLAN van de Directie Financiën met daarbij de levering en installatie van programmatuur. De opdracht bestaat uit vijf percelen, namelijk:

- 1) Levering en implementatie servers.
- 2) Levering werkstations, printers en installatie kantoorautomatiseringssoftware en operating system, alsmede de aansluiting hiervan op het nieuwe netwerk.
- 3) Levering en installatie van back-upapparatuur en installatie software.
- 4) Levering en installatie van UPS.
- 5) Levering en installatie van Firewall.

Uitvoeringstermijn:

De uitvoeringstermijn van het werk is 10 weken. De levertijd van de goederen na de datum van de gunning mag niet meer dan 6 weken bedragen.

Werkomschrijving:

De werkomschrijving Terms of Reference "Vervanging netwerkkapparatuur en programmatuur Directie Financiën" (TOR), is vanaf 3 juli 2009 verkrijgbaar bij de Front Office van de Directie Financiën te Camacuri 2 tegen betaling van AWG 25,-. De betaling dient contant te worden voldaan bij de kassier van Directie Financiën.

Inlichtingenvergadering:

De inlichtingenvergadering zal op 17 juli 2009 om 9:00 uur 's ochtends in de vergaderzaal op de 2^{de} verdieping van Directie Financiën te Camacuri 2 plaatsvinden. De nota van inlichtingen zal uiterlijk op 22 juli 2009 aan alle gegadigden worden toegezonden.

Openbare aanbesteding:

De openbare aanbesteding vindt plaats op 10 augustus 2009 om 11:00 uur 's ochtends in de vergaderzaal op de 2^{de} verdieping van de Directie Financiën te Camacuri 2.

Inschrijving:

De offerte op dit werk dient negentig (90) kalenderdagen gestand te doen. Inschrijving dient te geschieden op het bij het TOR gevoegde en gewaarmerkte inschrijvingsformulier.

De inschrijver moet bij zijn inschrijving een aantal documenten overleggen onder andere:

- bewijs van inschrijving van de Kamer van Koophandel van Aruba;
- bereidheidverklaring van een lokale bank tot het instellen van een bankgarantie;
- verklaring van de Ontvanger der Belasting inzake nakoming fiscale verplichtingen;
- overige vereiste documenten zoals vastgelegd in de TOR.

SLM vernieuwt vloot



Foto: John van den Berg

WILLEMSTAD — Surinam Airways heeft het oude MD82-vliegtuig zeer recent vervangen door twee nieuwe vliegtuigen van het type Boeing 737-300. Tegelijkertijd werd het kleurenschema een beetje gemoderniseerd. Beide Boeings worden op regionale routes ingezet. De toestellen zijn voorzien van 126 stoelen, waarvan acht in de business class.

Weer technische problemen UTS

WILLEMSTAD — UTS-abonnees hadden maandag grote moeite om internationale telefoongesprekken te voeren. Deze moeilijkheden vloeiden voort uit technische problemen van het telecombedrijf in het gebouw op Vredenberg. In de loop van de middag kon het euvel worden verholpen.

Door de storing werden voornamelijk internationale gesprekken, *roaming*-diensten en huurlijnen van UTS getroffen. De problemen ontstonden rondom twee uur 's middags en duurden zo'n vier uur. In

een persbericht stelt UTS dat de problemen ontstonden door een technische storing aan zijn apparatuur te Vredenberg.

Door deze storing nam de capaciteit van UTS om internationale gesprekken af te handelen af. Dit zorgde weer voor congestie in de internationale telefoonverbindingen van het bedrijf, waardoor klanten soms heel lang moesten proberen, voordat ze een internationale telefoonverbinding tot stand konden brengen. Door de storing van gisteren waren UTS-abonnees in het buitenland die van de roaming-diensten van het bedrijf gebruikmaken ook moei-

lijk of onbereikbaar en hadden ze moeite om zelf te kunnen bellen. Ook internationale leaselijnen van UTS hadden hiervan last. Technici van het bedrijf wisten rondom een uur of zes het probleem te verhelpen. De directie van het bedrijf verontschuldigt zich voor het ondervonden ongemak. Het is niet voor het eerst in de afgelopen dagen dat UTS te kampen heeft met technische problemen. Afgelopen vrijdag had dochterbedrijf Onenet te maken met een storing, terwijl TDS-abonnees in de nacht van vrijdag op zaterdag het uren zonder kabeltelevisie moesten doen.



Geld voor PSC bèta

WILLEMSTAD — Het volgen van bètavakken aan het Peter Stuyvesant College (PSC) wordt op korte termijn een moderne aangelegenheid. Daarvoor ondertekende gedeputeerde Marilyn Alcalá-Wallé (Onderwijs, PAR) vanochtend een financieringsovereenkomst met de Usona. Het betreft een investering van 103.000 gulden, die Nederland en een stichting die

bètastudies bevordert beschikbaar stellen voor het renoveren en outillieren van het lokaal voor natuurwetenschappen. "Hiermee zullen scholieren van het PSC, onze openbare school voor hoger middelbaar onderwijs, de kans krijgen om in een prettige omgeving met de nieuwste en modernste apparatuur in deze richting te studeren", stelt Eilands-raadslid Dennis Jackson

van de PAR. "Dit komt de vorming van onze jongeren ten goede omdat op deze manier een degelijke basis wordt gelegd voor hun opleiding tot leiders in het nieuwe autonome land Curaçao in het Koninkrijk." Jackson wijst er ten slotte op dat het PSC in korte tijd ruime sommen geld heeft gekregen vanuit Nederland om zijn studiefaciliteiten te verbeteren.

WILLEMSTAD — Medewerkers, familieleden en aanwezige media konden maandag duidelijk merken dat de werrelatie die directeur Eric Garcia van de Girobank en zijn marketing en pr-functionaris Mariela Romero de afgelopen vier jaar hebben opgebouwd een bijzondere was. Beiden gaven hun tranen de vrije loop tijdens een surprise-afscheidsfeest voor Romero die de Girobank verlaat en nieuwe uitdagingen tegemoet gaat bij de Maduro & Curiel's Bank.

door onze verslaggever
Sharlon Monart

"Onze band gaat inderdaad verder dan het strikt zakelijke omdat hij zowel fysiek als in karakter veel op m'n vader lijkt", vertelt Romero. "Mensen haalden die twee regelmatig door elkaar. Ik kon ook bij de heer Garcia altijd terecht voor advies."

Romero ging toen ze uit Nederland terugkeerde 'express niet bij de MCB werken'. "Mijn vader Lucio 'Yuchi' Romero heeft daar ruim veertig jaar gewerkt en mijn broer Alberto 'Chos' Romero - hui-

Koeiman (MAN) bezorgd over kindermisbruik

WILLEMSTAD — MAN-raadslid Hensley Koeiman maakt zich ernstige zorgen over gevallen van kindermisbruik. Specifiek verwijst hij naar een video die via e-mail verspreid wordt, waarbij een volwassen man seksuele handelingen pleegt met een driejarig kind. In een persbericht spreekt Koeiman zijn afschuw uit over deze video.

In een persbericht stelt het MAN-lid dat het hierbij om een ernstige zaak gaat. "In alle gevallen gaat het om een daad die niet alleen laakbaar, maar ook afkeurenswaardig en laag is. Zeker in gevallen waarbij misdadigers zich zo gedragen dat de kinderen hun daad als een spel zien en zij, misleid door listige voorwendselen, zelf actief participeren." Dit gebeurt volgens Koeiman bewust om zo te voorkomen dat de minderjarige kinderen aan derden vertellen dat ze worden misbruikt. Koeiman doet

een beroep op ouders op het eiland om bewust te worden van deze negatieve ontwikkelingen die zich voordoen. Het MAN-lid sluit niet uit dat deze ontwikkelingen ook op het eiland plaatsvinden. "Ouders dienen zich bewust te worden van hun verantwoordelijkheid en het risico die hun kinderen lopen om in handen te vallen van criminelen die actief zijn op dit gebied dat blijkbaar veel geld produceert."

In zijn persbericht gaat Koeiman ook in op berichten in de media dat Curaçao een cen-

trum zou zijn voor pornografie op internet. Ook verwijst hij naar gevallen van kindermisbruik die zich op het eiland hebben voorgedaan. Hij concludeert dan ook dat kinderpornografie niet kan worden voorkomen. Het is daarom volgens hem belangrijk dat ouders, maar ook leiders die met kinderen werken en autoriteiten zich bewust worden van de mogelijke gevaren die minderjarigen lopen en dat zij hiervoor alert zijn. "Zodra er een verdacht geval wordt geconstateerd, moet contact met de autoriteiten worden opgenomen. Er dient geen onnodige paniek te worden gezaaid, maar het is goed om rekening te houden met dingen die kunnen gebeuren", aldus Koeiman.

Sta. Barbara in zee met MetaSwitch

WILLEMSTAD — MetaSwitch zal het communicatienetwerk gaan verzorgen voor het Sta. Barbara Plantation Resort. Het Hyatt resort op Sta. Barbara zal over een eigen telecommunicatienetwerk beschikken.

Bert Perez, directeur van het eigen nutsbedrijf van Sta. Barbara Resort, is zeer te spreken over MetaSwitch. "We hebben de volledige markt afgezocht voor het beste systeem om zo de allerlaatste in dienstverlening en gemak voor onze hotelgasten en bewoners van het resort te vinden. We hebben voor

MetaSwitch gekozen omdat het de meest complete, geavanceerde en betrouwbare technologie kon verzorgen voor onze huidige behoeftes en toekomstige plannen."

René Mendez, vicevoorzitter belast met Sales voor het Caribisch gebied en Latijns-Amerika van MetaSwitch, stelt er trots op te zijn dat het bedrijf deze opdracht in huis heeft weten te halen. Hij verklaart Sta. Barbara een van de meest prestigieuze en futuristische projecten van de regio te vinden. "We doen er alles aan om te garanderen dat Sta. Barbara over een uitstekend communica-

tiesstelsel zal beschikken, wat belangrijk is voor een project van dit kaliber." MetaSwitch is een van de meest toonaangevende bedrijven in de wereld op het gebied van het opzetten van telecommunicatienetwerken.

Volgens internetencyclopedie Wikipedia is MetaSwitch een bedrijf dat telecommunicatie hard- en software ontwikkelt, ontwerpt, bouwt en verkoopt voor providers, computerbouwers en grote bedrijven. Het bedrijf werd in 1981 opgericht als Data Connection door zeven voormalige IBM-werknemers.

Mariela Romero van Giro naar MCB

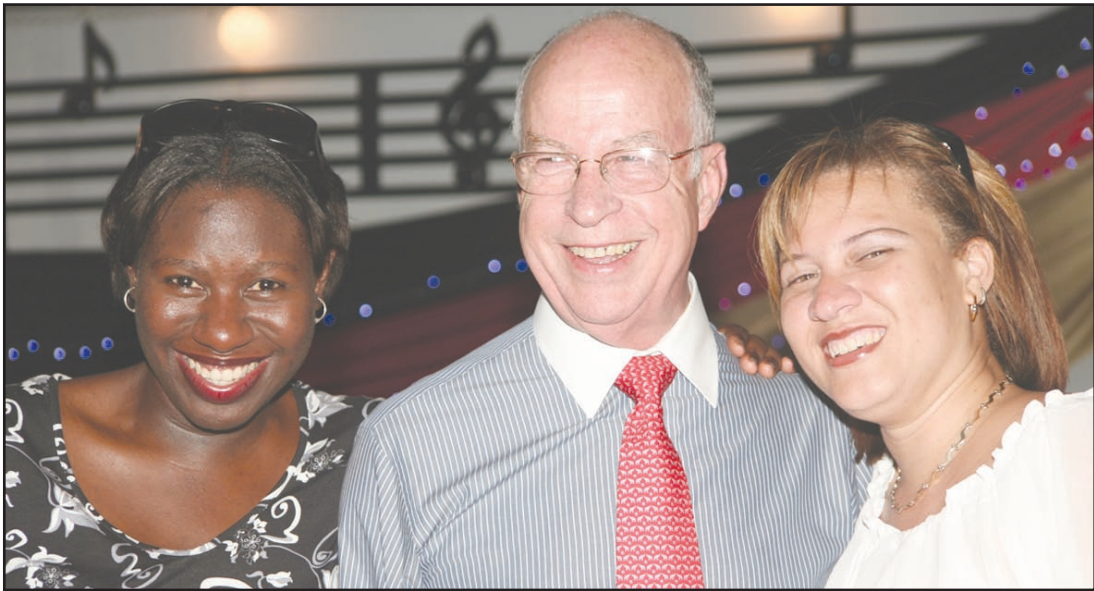


Foto: Edneel Simba

Vlnr: de terugkerende Gilian Martina, de blijvende directeur Eric Garcia en de naar de MCB vertrekkende Mariela Romero bij de Girobank.

dig financieel directeur van de Bank van de Nederlandse Antillen - ook enkele jaren. Ik wilde mijn eigen professionele weg gaan. Eerst werkte ik bij Stradius en daarna bij de Girobank. De Girobank zal altijd speciaal blijven in mijn hart", aldus Romero. Drieënhalve maand geleden werd zij door de MCB gebeld. "Ze wilden 'met me praten'.

Ik ging daar op in, al was ik nergens naar op zoek. Ik ben gedurende het hele proces dat toen begon zowel naar de Girobank als naar de MCB heel open geweest. Ik denk dat deze overstap mede daar door heel soepel en prettig is gegaan. Ik zie ernaar uit om professioneel verder te groeien in een grotere organisatie die een andere interne

cultuur en leiderschapstijl kent." De elegante manier waarop deze overstap is gegaan illustreert ook de integriteit van Romero. Na haar lopende vakantie zal ze vanaf 20 juli op strategisch niveau in de marketing gaan functioneren bij de MCB. Ze verwacht daarbij geen botsende belangen als ze bepaalde producten moet ontwikkelen voor haar nieuwe werkgever. "Ik ben heel duidelijk geweest hierover en verheug me op een enthousiaste relatie met mijn nieuwe werkgever terwijl ik een goede band behoud met mijn oude werkgever", ontwijkt ze vriendelijk de vraag of de MCB haar misschien wegkoopt bij de Girobank omdat onder meer succesvolle projecten als het Oinki-kinderspaaarproduct zware concurrentie bleken voor MCB's Lito.

Gilian Martina
"Dat oud-collega Gilian Martina mijn functie bij de Girobank overneemt, stelt me gerust. Ze verliet de Girobank vorig jaar om salesmanager te worden bij het Floris Suite Hotel. Ik ken haar als een opgewekte, capabele professional." Garcia stelt dat hij de Romero zal missen met haar ochtendgroot 'Hei, bieu, kon ta?' (He, ouwe, hoe gaat ie?) met daarop regelmatig één of ander geldkostend maar werkend idee. "Ik ben ook blij met de terugkeer van Gilian. Dat bewijst overigens dat we onze mensen goed behandelen - ze vinden altijd wel de weg terug naar huis. Zo zijn er nog twee oud-collega's op die terugkomen. Ook Mariela blijft altijd welkom."

Algemeen Directeur

Gedreven leider met ambitie



CURAÇAO PORTS AUTHORITY

Voor onze cliënt Curaçao Ports Authority zoeken wij een "gedreven leider met ambitie"

Algemeen Directeur (m/v)

De organisatie

Curaçao Ports Authority N.V. (CPA) is in 1981 opgericht en is onder anderen verantwoordelijk voor het aanleggen, beheren, onderhouden en exploiteren van de commerciële havens op Curaçao. Daarnaast spelen het loods- en sleepbedrijf een cruciale rol om de groeidoelstellingen van de organisatie te realiseren. Op zeer succesvolle wijze heeft deze overheids N.V. de afgelopen jaren haar resultaten bereikt. De omzet is in korte tijd meer dan verdubbeld. De focus voor de komende jaren ligt op een gebalanceerde uitbreiding van alle activiteiten. Zowel nationaal als internationaal.

De functie

CPA is op zoek naar een dynamisch en commercieel gedreven Directeur die passie heeft voor de haven- en maritieme wereld. De organisatie staat op een stevig fundament. Groei is echter noodzakelijk om in de internationale ontwikkelingen mee te gaan. De strategische en commerciële positie van de Curaçaoise haven in de regio en internationaal dient gewaarborgd en gepromoveerd te worden. Van de Directeur wordt verwacht dat hij sturing geeft aan het groeiproces, de strategie bepaalt en uitvoert, de organisatie ontwikkelt en op resultaat-gerichte wijze het (inter-)nationale relatiennetwerk onderhoudt en uitbreidt. Kortom de Directeur is het boegbeeld van de organisatie.

De kandidaat

Visie en overtuigingskracht zijn noodzakelijk om sturing te geven aan de organisatie. Om boven-

genoemde ambities te realiseren is CPA op zoek naar een kandidaat die een proactieve en daadkrachtige houding heeft. Succes is afhankelijk van bewezen leiderschapskwaliteiten. Het vakkundig kunnen balanceren tussen het bestuurlijke en economische belang is cruciaal. Flexibiliteit tonen zonder concessies te doen aan de waarden en uitgangspunten van de eigen organisatie. Integriteit, synergie creëren en verandering op een gedragen wijze tot stand brengen en knopen kunnen doorhakken zijn kenmerken van de juiste kandidaat. Het kunnen luisteren naar signalen uit de markt, ontginnen van nieuwe terreinen en onderhandelen zijn essentieel om de groei van het bedrijf te waarborgen.

Van de Directeur van CPA wordt verwacht dat hij/zij tevens aan de volgende eisen voldoet:

- Universitaire of vergelijkbare opleiding
- Minimaal 5-6 jaar management ervaring in een eindverantwoordelijke positie
- Bewezen commerciële ervaring
- Bestuurlijk sensitief
- Beheersing Papiaments, Nederlands, Engels en bij voorkeur Spaans
- Is in het bezit van een breed (haven)netwerk op Curaçao en/of in staat om dit netwerk in een (inter-) nationale omgeving uit te breiden
- Onbesproken gedrag

Geïnteresseerde kandidaten kunnen hun sollicitatie, vergezeld van een curriculum vitae, tot en met 21 juli 2009 schriftelijk richten aan: KPMG Advisory Services B.V., Emancipatie Boulevard # 18, t.a.v. mevr. Brenda Zijlstra of per e-mail zijlstra.brenda@kpmg.an. Confidentialiteit wordt gegarandeerd. Voor aanvullende informatie kunt u ons telefonisch bereiken onder nummer (599-9) 732-5100. Een psychologische test kan onderdeel uitmaken van de sollicitatieprocedure.

Prijzen juni iets hoger dan in mei

WILLEMSTAD — Het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS) heeft bevestigd dat vorige maand de consumentenprijzen op Curaçao 0,7 procent hoger waren dan in mei dit jaar. Bijna alle bestedingscategorieën werden duurder.

Gemeten over de periode van twaalf maanden tot en met juni 2009 namen de prijzen met 5,5 procent toe ten opzichte van dezelfde periode een jaar eerder – tot en met juni 2008. Deze stijging geeft volgens het CBS een goed beeld van de langetermijninflatie. De inflatie in Curaçao is daarmee verder gedaald.

Dure brandstof

De grootste prijsstijging kwam voor bij vervoer en communicatie (+2,6 procent). Vooral de fikse prijsstijging van diesel (+17 procent) en benzine (+14 procent) droeg hieraan bij, maar ook auto's werden 2,2 procent duurder. Gezondheidszorg werd in juni 1,0 procent duurder en de categorie overig 0,4 pro-



Bijna alles werd afgelopen maand iets duurder. Zuivelproducten, spijsvetten daalden licht in prijs.

cent. Voeding werd 0,3 procent duurder. Vooral suiker en chocolade (+1,4 procent) en aardappelen, groenten en fruit (+1,2 procent) werden duurder, onder andere door prijsstijgingen van specerijgewassen met 14 procent. De prijzen van de meeste andere groepen voedingsmiddelen bleven gelijk of stegen licht tot hoogstens 0,3 procent. Zuivelproducten, spijsvetten en de groep overige voedingsmiddelen daalden licht in prijs -0,2 procent.

Drank goedkoper

Lichte prijsstijgingen kwamen voor bij wonen (0,2 procent), recreatie en ontwikkeling (+0,2 procent), woninginrichting en huishoud (+0,1 procent) en kleding en schoeisel (+0,1 procent).

Binnen deze categorieën werden onder andere amusement en cultuur (+1,0 procent) en tuinonderhoud (+0,5 procent) duurder. De categorie 'dranken en rookwaren' was 0,1 procent goedkoper dan in mei doordat dranken 0,3 procent in prijs daalden.

CBV wacht op antwoord Sehós

WILLEMSTAD — Het is vijf voor twaalf en we wachten nog steeds op antwoord. In deze besprekingen omschrijft CBV-voorzitter Coromoto Maria het conflict tussen de zorgvakbond met de leiding van het St. Elisabeth Hospitaal (Sehós).

CBV heeft het ziekenhuis tot gisteren de tijd gegeven om het financiële gedeelte van de Sehós-cao te accorderen. Wat er gebeurt als dit antwoord uitblijft, wil Maria niet aangeven. "Vandaag om vier uur komt het bestuur met zijn vertegenwoordigers op de werkvloer bijeen. In deze vergadering zullen we de laatste ontwikkelingen evalueren en ons beraden over hoe het nu verder moet."

Meer dan dit wilde Maria gisteren niet zeggen. De ziekenhuisleiding zat vrijwel de hele dag in overleg. Naar verluidt zouden zij op zoek zijn naar een oplossing voor de impasse in het cao-conflict.

Dienstverlening keuringslokaal niet optimaal

WILLEMSTAD — Het keuringslokaal van de Dienst Openbare Werken (DOW) verontschuldigt zich voor de lange wachttijden bij de dienst. In een persbericht laat de DOW weten dat het keuringslokaal de laatste tijd niet optimaal functioneert.

Reden voor de vertragingen zijn onder meer het feit dat veel mensen juist in deze periode hun auto laten keuren om zo de tweede helft van de autobelasting voor de tweede helft van het jaar te kunnen betalen. Verder speelt ook een rol dat het personeel van het keuringslokaal onlangs een automatiseringscursus hebben ondergaan. Terwijl juist in deze vakantieperiode veel functionarissen vakantie hebben gekregen.

In het persbericht stelt DOW dat de dienst haar best doet om alle klanten zo snel mogelijk te kunnen afhandelen, maar dat de burgers toch rekening dienen te houden met de situatie, waarin het keuringslokaal zich op dit moment bevindt.

‘Nog deze maand beslissing over Cayco’

WILLEMSTAD — Gedeputeerde Eugene Rhuggenaath (Economische Zaken, PAR) hoopt dat het Bestuurscollege nog deze maand een besluit neemt over de brief die naar de Venezolaanse ontwikkelaar Cayco moet worden gestuurd. Het BC heeft besloten dat Cayco niet meer in aanmerking komt voor de ontwikkeling van de tweede fase van het Rifgebied. Formeel is de Venezolaanse ontwikkelaar hiervan niet op de hoogte gesteld.

In een toelichting stelt Rhuggenaath dat alle partijen behoefte hebben aan duidelijkheid. "Het Cayco-traject moet formeel worden afgesloten. Terwijl er ook duidelijkheid moet komen ten aanzien van hoe het nu verder moet met de ontwikkeling van het Rifgebied. Dat is wat iedereen zich afvraagt. Ik hoop dat we nog deze maand Cayco formeel kunnen afsluiten, zodat we verder kunnen." Het BC heeft begin juni een

brief aan Cayco goedgekeurd. De brief werd een dag later in een buitengewone BC-vergadering weer ingetrokken. Dit omdat een meerderheid van het BC zich niet kon vinden in een zin die in de brief was opgenomen. Deze brief maakte melding van het feit dat de onderhandelingen met Cayco zouden worden stopgezet vanwege een kritisch rapport van de Veiligheidsdienst Nederlandse Antillen (VNA), tenzij er nieuwe en aanvullende informatie op tafel zouden komen.

Toen de bewuste brief met de aanvulling in het BC werd geaccordeerd was, bevond Rhuggenaath zich niet in de vergaderzaal en op zijn aandringeren werd de brief later teruggedraaid. Collega-gedeputeerde Anthony Godett (Infrastructuur, FOL) was boos over deze handelwijze van zijn collega's en dreigde eventjes met aftreden, maar na overleg met de politiek leiders van de coalitie en zijn achterban kwam hij op dit besluit terug.

Hoogste eer voor politiemann



Foto: Ednael Ramirez

WILLEMSTAD — Rechercheur Irey Corasol van het Korps Politie Curaçao, die in het weekeinde in Venezuela verongelukt werd gisteren met de hoogste eer op luchthaven Hato door zijn collega's ontvangen en vervolgens vervoerd naar de begrafenisonderneming. Het oud-lid van het Recherche Samenwerkings Team (RST) was met vakantie in het buurland. Zijn partner en hij waren als inzittenden samen met andere familieleden in een SUV op de openbare weg, toen hun voertuig in een slip zou zijn geraakt en over de kop gegaan. De 37-jarige Corasol, die ruim tien jaar ervaring had als politiemann, overleed aan zijn verwondingen.

WAT we doen is niet uniek
Maar de WIJZE WAAROP
we het doen is wel uniek
www.voedselbank-curaçao.org

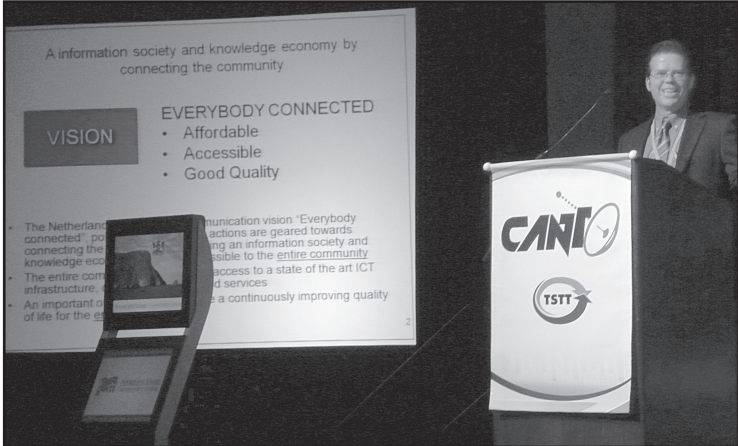


Adriaens waarschuwt voor achterstand op IT-gebied

WILLEMSTAD — De Antillen zijn hard op weg om een informatiemaatschappij te worden. Dit was de centrale boodschap in de toespraak van Telecom-minister Maurice Adriaens (FOL) tijdens het congres van de Caribbean Association of National Telecommunication Organizations (Canto) op Trinidad. De minister wijst er op dat de Antillen ervoor moeten waken een technologische achterstand op te lopen bij de regio.

Adriaens deed deze uitspraak tijdens een sessie met andere Telecom-ministers uit de regio. Centraal in zijn interventie stond het begrip *Everybody Connected*, dat ervan uitgaat dat iedereen op een of andere manier van internet gebruik moet kunnen maken om zich te ontwikkelen.

Tijdens zijn toespraak ging de minister in op de laatste ontwikkelingen op ICT-gebied in de Antillen. Ook stond hij stil bij de in maart van dit jaar opgerichte Caribbean Internet Exchange (CAR-IX), de lokale hub, waarop lokale internetproviders worden aangesloten waardoor ze onderling lokaal kunnen communiceren, zonder dat hierbij contact met het buitenland moet worden gezocht. De eerste internet



Minister Adriaens tijdens zijn toespraak in Port-of-Spain.

exchange bevindt zich op Curaçao. Ook op Trinidad, waar de conferentie wordt gehouden, was er lange tijd sprake van een initiatief om ook met een soortgelijke hub te komen. Tijdens de conferentie is Adriaens door de autoriteiten van Trinidad benaderd met het verzoek of ze zich bij CAR-IX kunnen aansluiten. "Ze zagen ons als concurrenten, maar onze exchange is van start gegaan, terwijl ze nog met die van hen moeten beginnen. Daarom hebben zij ons nu benaderd. Ze willen zich op onze servers aansluiten, zodat zij ook met onze exchange kunnen meedoen", aldus de minister die de toenadering van Trinidad als een positieve ontwikkeling ziet voor de rol die de Antillen binnen de regio willen spelen.

Tijdens zijn interventie wees de minister op het beleid dat hij heeft ontwikkeld in de Antillen. "Iedereen moet toegang krijgen tot internet. Dit is een taak die voor UTS is weggelegd. Aan de andere kant willen we ook de markt opengooien voor internet en

vaste telefonie." De minister waarschuwt dat de Antillen waakzaam moeten zijn om te voorkomen dat de eilanden een te grote achterstand oplopen vergeleken met de regio.

"Op Trinidad kan je als burger voor tal van zaken op internet terecht. Je kan verzoeken indienen voor rijbewijzen, aanslagen voor belastingen afhandelen. Dit kan allemaal op internet. Daar moeten wij ook naar toe." Adriaens stelt voornemens te zijn een delegatie van Trinidad naar Curaçao uit te nodigen, zodat zij hier een presentatie kunnen houden over hoe zij daar als overheid met internet omgaan. Het congres wordt ook bijgewoond door een Statendelegatie bestaande uit Mirna Louisa-Godett (FOL) en Onnie Emerenciana (UPB).

Advertentie Curaçao



PAR bedankt geestelijken

WILLEMSTAD — Eilandsraadslid Remco Gomez bedankt in een persbericht zowel de Zusters van Schijndel, als de paters van de Orde van dominicanen voor al het werk dat ze op Curaçao hebben gedaan. Aanleiding voor zijn dankbrief zijn de twee herdenkingen voor beide ordes die onlangs op het eiland werden georganiseerd. De Zusters van Schijndel verlaten na 89 jaar Curaçao, terwijl de Orde van dominicanen in totaal 139 jaar op het eiland werkzaam zijn geweest. Beide organisaties hebben zich ingezet voor de vorming van jongeren op het eiland.

Advertentie Curaçao

POINTSNAK
DE LEKKERSTE KROKETTEN
van het eiland op kantoor, school of thuis bezorgd !!!

Rundvleeskroket, Kipkroket fl. 2,-
Conchkroket fl. 2,50
Bakioukroket fl. 2,25

PARTYBOX
70 verschillende warme hapjes:

- 10 Mini Kippasteltjes
- 10 Home made mini Pizza
- 10 Kip Sate's
- 10 Cheeseballs
- 10 Mini Conchkroketjes
- 10 Rundvlees bitterballen
- 10 Mini Kipkroketjes

met 3 sauzen **fl. 60,-**

Tel. 7377422 / 5605088

Tropical Wave brengt regen

WILLEMSTAD — Een zogeheten tropical wave brengt vandaag vermoedelijk regen op de Benedenwindse eilanden. Het weersysteem bevindt zich vanmiddag boven het oosten van het Caribisch gebied en trekt in westelijke richting van de ABC-eilanden. Het komend etmaal zal meer bewolking over onze regio trekken met kans op een bui. De wind blijft naar verwachting krachtig tot hard met uitschieters tot windkracht 6 à 7.

Advertenties Curaçao

50% op Handgeborduurde
Tafellakens
new amsterdam store
Gomezplein #14, Punda

MEDEDELING

**Ons kantoor bestaat woensdag
15 juli 2009 15 jaar!**

Ter gelegenheid van dit heuglijk feit worden **alle testamenten** die gedurende deze week worden aangebracht of verleden geheel **vrij van honorarium** behandeld.



MR. A. P. VAN DER PLUIJM - VREDE
NOTARIS

Neptunusweg 18
Tel.: 7374377; Fax: 7365318
Email: vrede@cura.net

Wandeling langs mangroves St. Joris

WILLEMSTAD — Langs de oevers van de St. Jorisbaai is er volgende week zaterdag een natuurwandeling met name gericht op de mangrovebossen.

Hoe slagen deze bijzondere planten erin om te overleven in zo'n zout en zuurstofarm milieu? Waarom zijn ze van levensbelang voor mariene ecosystemen? Dergelijke vragen zullen tijdens deze wandeling aan de orde komen.

De wandeling op 25 juli begint om kwart voor vier precies en duurt tot half zeven. Verzamelpunt is voorbij de struisvogelfarm bij het binnenwater om half vier.

De prijs voor deelname is 15 gulden voor volwassenen en een tientje voor kinderen onder de 12 jaar. Dat is inclusief water, frisdrank en een snack. Tot 19 juni kunnen deelnemers reserveren bij Darlene Mercelina, telefoonnummer 527-0243 of 516-3684.

Nieuwe voorlichter Antillenhuis

WILLEMSTAD — Het was even stil in het Antillenhuis. Als gevolg van vakantie van Marije Berkhouwer en de detachering enige tijd terug van Norman Serphos naar Willemstad, belooft het Antillenhuis binnenkort de nieuwsservice te hervatten.

Jill Liew-Sjong begint vandaag als voorlichter. Na afronding van het vwo aan het Peter Stuyvesant College op Curaçao rondde ze vorig jaar de studie Bedrijfscommunicatie aan de Radboud Universiteit in Nijmegen succesvol af. Het Antillenhuis gaat ervan uit dat ze zoals Serphos en Berkhouwer een aanwinst vormt voor het team als ondersteuning van de eveneens nieuwe gevolmachtigde minister Marcel van der Plank en het Antillenhuis.

Vertrek Zusters van Schijndel

WILLEMSTAD — De zusters Selinda, Engracia, Gratiëla en Everdine vertrekken vandaag naar Nederland.

Ze namen in het weekeinde in de kathedraal van Pietermaai afscheid van gelovig Curaçao. Dit geschiedde in het bijzijn van de overste van de Zusters van Schijndel. In tegenstelling tot hetgeen vermeld stond in het bericht 'Het zijn ook onze zusters', maakt zuster Lumena geen deel uit van de vertrekkende zusters. Deze zus van zuster Engracia, die wel naar Nederland vertrekt, overleed in het jaar 1991.

WILLEMSTAD — Curaçao werd uitgekozen als decor voor de uitreiking van de 'Mara de Oro'. Deze internationale prijs die op 31 oktober in Willemstad zal worden uitgereikt, is door de organisatie Estrellas de Venezuela in het leven geroepen.

In verband met de uitverkiezing van Curaçao als internationaal decor voor de uitreiking van de 'Mara de Oro', bezocht onlangs de leiding van Estrellas de Venezuela het eiland om de plannen uiteen te zetten. De Venezolaanse zakenvrouw Maria Laya richtte Estrellas de Venezuela op. De visie achter de 'Mara de Oro' is om actoren in de omroep- en amusementswereld die gedurende het jaar het meest hebben bijgedragen aan het verheffen van culturele waarden en het stimuleren van solidariteit tussen volken, volksliefde en vrijheid van uiting in het zonnetje te zetten. De winnaars worden geselecteerd uit de door de 'Organización de Críticos del Espectáculo de Caracas' samengestelde stemmingslijsten. Een groot aantal bekende artiesten en mediavertegenwoordigers zullen eind oktober naar Curaçao afreizen om de uitreiking van de prijzen bij te wonen. Ook zullen lokale

Restauratie Landhuis Groot Kwartier op schema



De minder bekende fraaie voorkant van het landhuis aan de gelijknamige Groot Kwartierweg. De kleine foto (rechts) toont de veel bekendere achterzijde die uitkijkt op de Emancipatie Boulevard.



Foto's: Edsel Simba

WILLEMSTAD — De restauratie van Landhuis Groot Kwartier ligt op schema. Het monument zal naar verwachting over een jaar in gebruik kunnen worden genomen.

Afgelopen vrijdag werd het hoogste punt bereikt van het uit 1695 stammende pand, dat jarenlang alleen onderdak bood aan vleermuizen. De restauratie wordt gedaan in opdracht van het bedrijf Landhuis Groot Kwartier nv, een van de vennootschappen van ont-

wikkelaarsgroep Seven Islands, ook eigenaar van het Howard Johnson Hotel op het Brionplein. Seven Islands-directeur Sharine Treurniet verwacht dat het monument er over ongeveer een jaar weer pico bello uitziet dankzij architect Anko van der Woude (IMD) en met goedkeuring van Monumentenzorg. Een huurder is er nog niet voor het landhuis, maar Treurniet verwacht dat het waarschijnlijk een bank, verzekeraar, advocatenkantoor of ander bedrijf zal worden.

Advertenties Curaçao

Ovatie voor Antilliaanse film

AMSTERDAM — Een staande ovatie gisteravond in Amsterdam tijdens de presentatie in Nederland van de Antilliaanse film 'United by Music'. Die film volgt het wel en wee van het Nederlandse Ricciotti-ensemble en Izaline Calister tijdens hun tournee op Curaçao vorig jaar.

door onze correspondent
Christel van Bebber

Het Ricciotti is een onconventioneel straatsymfonieorkest van 40 jonge, geestdriftige muzikanten. Ze brengen in korte broek klassieke muziek op plaatsen waar dat normaal niet gebeurt en voor mensen die dat niet gewend zijn. Op Curaçao gaven ze zeventien

optredens in vijf dagen. Onder meer in de Bon Futuro-gevangenis, verzorgingshuis Betesda, Hof'i Pastor en Boca Sami. "Mensen reisden ons zelfs achterna", zei zakkelijk leider Derk van der Kamp. Van der Kamp was enthousiast over de film. "Het is een film met alleen maar helden en hij doet recht aan het orkest, aan het eiland en aan Izaline." De zaal zat op

enkele plaatsen na vol. Onder de 150 toeschouwers was de nieuwe gevolmachtigde minister Marcel van der Plank. Ook het 40-koppige orkest was aanwezig. Zij zagen de film voor het eerst. Het applaus werd in ontvangst genomen door Freek van Beetz, initiator van de film en destijds nog secretaris van de Curaçaose Kunstkring, en filmmaker Michel Drenthe. Zij waren voor de presentatie naar Nederland gekomen. "Het ontvangst was hier zo mogelijk nog enthousiaster dan op Curaçao zelf", zegt Van Beetz. "Mensen kwamen na afloop ontroerd naar me toe. Het is

een *feel good movie*, dan zie je weer hoe mooi het eiland is." Drenthe heeft deze week een afspraak met directeur Joop Daalmeijer van de omroep NPS. Hij hoopt dat de vijftig minuten durende film in ingekorte versie op tv kan worden uitgezonden. Ook is het de bedoeling de film op filmfestivals te laten zien. "Het is een typische filmfestivalfilm geworden", vindt Drenthe. "Als het gaat om je uiten met muziek, dans of toneel zie je dat alle verschillen worden overwonnen. De muzikanten kwamen met een *open mind* en dan krijg je heel veel terug."

Bioscopen Curaçao helemaal digitaal

WILLEMSTAD – Bij The Movies komen ouderwetse filmrollen er niet meer in, maar bij The Cinemas juist weer wel, al is dat slechts voor een korte tijd. De twee bioscopen hebben dat vandaag bekend gemaakt.

De films die bioscoop The Movies sinds vorige week vertoont, zijn allemaal digitaal vastgelegd, een techniek die Dolby Digital Cinema heet en die ook wordt gebruikt in The Cinemas. "Bij dit systeem zijn de ouderwetse filmrollen vervangen door een harde schijf met digitale beeldinformatie. Dit betekent dat films er precies zo uitzien als de filmmakers bedoeld hebben: met rijke kleuren, levendige details en haarscherp beeld. Samen met de alom geprezen geluidskwaliteit van Dolby

Surround Sound levert dit een ervaring op waarbij de kijker compleet opgaat in de film", aldus een verklaring. Medewerkers van The Movies zijn naar de Verenigde Staten geweest om ervaring op te doen met het nieuwe systeem. Dolby Digital maakt het voor The Movies ook mogelijk om 3D films te vertonen. Elke bezoeker krijgt een speciale 3D bril, die na afloop overigens moet worden ingeleverd voor hergebruik. De animatiefilm Ice Age 3D – Dawn of the Dinosaurs is uitgekozen voor de premiere van het systeem. Luijaard Sid, sabeltandtijger Diego, mammoet Manny en eekhoorn Scrat komen in het derde deel van de succesvolle serie film in aanraking met dinosaurussen. Terwijl The Movies digitaal gaat, zet The Cinemas een

stapje terug in de tijd. De komende maand worden twee van de bioscoopzalen speciaal ingericht voor het vertonen van 35mm-films op ouderwetse filmrollen. The Cinemas komt daarmee tegemoet aan de wensen van liefhebbers van de klassieke films en 'arthouse'-producties. Het gaat overigens niet om een permanente wijziging. De overstap van The Movies naar Dolby Digital heeft ook de aandacht van grote filmproducenten, zoals Sony Pictures. Cor Dammers, general manager van The Movies en The Cinemas, werd per brief gefeliciteerd door Steven Odell, senior vice president van de afdeling internationale distributie. "Dear Cor, congratulations on being one of the first locations in the world to make the (virtually) complete digi-

tal conversion!" (Beste Cor, gefeliciteerd met de het feit dat jullie een van de eerste locaties in de wereld zijn die bijna geheel gedigitaliseerd zijn.) Meer informatie over beide bioscopen is te vinden op www.themoviescuracao.com en www.thecinemascuracao.com.

Santa Carina Cabernet Sauvignon, Chili
Kleur: donker paarsrood. Geur: zwoel, met veel uitbundig rijp en kruidig fruit. Smaak: vol, warm, krachtig, aards, rokerig en pittig maar toch soepel, mooi zuur gehalte. Afdrank: lang, wat jong, veel aards fruit.

Santa Carina Cabernet Merlot Rosé, Chili
Kleur: Kersen rose. Geur: fruitige geur met nuances van karamel en bessen. Smaak: goed gebalanceerde smaak met florale tonen en een kruidig karakter. Lange afdrank gekenmerkt door frisheid.



750 ml
9.75
~~10.25~~
2^e halve Prijs

**THE WINE FACTORY**
Altijd eerst proeven!
Saliña Rotonde Tel: 461 26 08

‘Mara de Oro’ op Curaçao



Foto: Edsel Simba

De leiding van Estrellas de Venezuela heeft Curaçao uitgekozen voor de volgende uitreiking van de internationale award 'Mara de Oro'. Dit gebeurt op 31 oktober. De vertegenwoordigers uit Venezuela gaven tekst en uitleg over hun plannen.

teerd uit de door de 'Organización de Críticos del Espectáculo de Caracas' samengestelde stemmingslijsten. Een groot aantal bekende artiesten en mediavertegenwoordigers zullen eind oktober naar Curaçao afreizen om de uitreiking van de prijzen bij te wonen. Ook zullen lokale

artiesten en producenten opgenomen worden in de show. Vanuit Venezuela reizen de volgende artiesten naar Curaçao: Mimi Lazo, Winston Valenilla, Marlene de Andrade, Mirla Castellanos, Jean Carlos Simancas, Kilo Bautista (Globovision), Moreno Maykel, Samir Bazzi, Cinthia Lander

(RCTV), Ají Picante, Rudy Marquez, Moncho Martinez (El Inspector Rodriguez), Qué Locura (Vv), Calibu, Calle Ciega, Revista Ronda (Jennifer Miranda), Andri Ramos (Sin Rollo Digital.com) Monica Apear, Manuel Sosa (soapserie Calle Luna, Calle Sol) en zanger Aiko.

CHILDREN'S CAREER DAY



ALLEEN VOOR HERGEBRUIK VAN ALUMINIUM BLIKJES EN PLASTIC
GEEN VUIL HIERIN GOOIEN A.U.B.!

GOES GREEN!

"Print dubbelzijdig"

"Minder wegwerp bекers"

"en veel meer voorbeelden!"

Aanstaande woensdag 15 juli is voor mij weer een hele bijzondere dag. Net zoals 'Bo Banko Amigu' ons milieu een handje helpt, gaan wij ook mama en papa helpen om op het werk bewuster om te gaan met het milieu. Ik verzoek de cliënten vriendelijk om op deze dag, tussen 8 uur's ochtends en 1 uur's middags een beetje geduld te hebben voor wat betreft de serviceverlening van onze Bank. Ik beloof U dat ik mijn uiterste best zal doen om U dezelfde goede service te verlenen die U normaal gewend bent te krijgen van mijn mama en/of papa.

Dank U wel!

**MCB**
MADURO & CURIEL'S BANK N.V.

Israëlische militairen openhartig over Gaza-oorlog

JERUZALEM — Israëlische militairen hebben een boekje opgedaan over hun ervaringen tijdens de 22 dagen durende Gaza-oorlog van december en januari.

‘Het doorbreken van de stilte’, een organisatie van Israëlische veteranen, heeft vandaag hun anonieme getuigenissen in boekvorm gepubliceerd, meldt de organisatie zelf.

Ruim vijftig getuigenissen onthullen een duidelijk verschil tussen de officiële versie van de autoriteiten en

wat er volgens de militairen is gebeurd. Militairen spreken onder meer van het vernietigen van honderden huizen en moskeën zonder militair doel, het doden van onschuldige mensen met kleine wapens en het afvuren van witte fosfor in de richting van dichtbevolkte gebieden. Daarnaast gebruikten de sol-

daten Palestijnen als menselijk schild bij het controleren van huizen.

Veel militairen zeiden dat ze vochten zonder de vijand voor hun ogen te zien. “Je voelt je net een klein kind dat met een vergrootglas naar mieren kijkt en ze verbrandt.” Een ander vond dat ‘een 20-jarig kind dat soort dingen andere mensen niet zou moeten hoeven aandoen’.

Israël wilde met het offensief raketaanvallen vanuit het

gebied, van de Palestijnse Hamasbeweging, tegengaan. Het conflict zou meer dan 1400 Palestijnen en dertien Israël’s het leven hebben gekost, “Een groot deel van de verhalen is gebaseerd op ‘van horen zeggen’”, reageerde een woordvoerder van het Israëlische leger in dagblad Haaretz. Het leger zegt te betreuren dat een mensenrechtenorganisatie anonieme getuigenissen naar buiten brengt zonder ze te checken.

Guatemala decimeert mangrovewouden



Foto: Worldpress

De mangrovebossen in Guatemala worden steeds kleiner. De bossen moeten plaats maken voor hotels, garnalenkwekers en palmplantages.

GUATEMALA-STAD — Guatemala is sinds de jaren vijftig 60 procent van zijn mangrovewouden kwijtgespeeld. De ecologisch bijzonder waardevolle kustbossen moeten wijken voor hotels, kweekvijvers voor garnalen en palmplantages voor de productie van biobrandstoffen.

“Vroeger had je hier een echt mangrove-oerwoud”, zegt Francisco Vásquez, een hotelmanager in Jutiapa, een departement aan de kust van de Stille Oceaan. “Maar sinds de komst van de garnalenkwekers is hier het grootste deel van de mangroven verdwenen.” De

resterende natuurgebieden hebben volgens Vásquez te kampen met sedimentatie, terwijl de visbestanden en allerlei andere diersoorten sterk achteruitgingen. Mangrovebossen vormen een broedkamer en een rijk voedselgebied voor veel schaaldieren, vissen en vogels. Alle bossen doen het slecht in Guatemala. Volgens een studie van de groene denktank Savia is Guatemala de afgelopen vijftig jaar twee derde van zijn oorspronkelijke bosoppervlakte verloren. Elk jaar gaan er nog 73.000 hectaren voor de bijl, al zijn bossen essentieel voor de waterhuishouding in het tropische land en houden ze in de bergachtige gebieden

ook erosie en aardverschuivingen tegen. De verwoesting van de mangrovewouden heeft nog meer nadelen. Mangrovewouden vormen een ideale paaiplaats voor belangrijke vissoorten, werken als grote filters, houden de verzilting van de bodem en de erosie van de kust tegen en vormen een bescherming tegen stormweer.

“Vroeger werden veel mangrovegebieden opgeofferd voor de aanleg van garnalenvijvers, voor katoenvelden en suikerriet- en palmplantages. Meer recent is daar ook de bouw van grote hotels bijgekomen”, zegt Carlos Salvatierra van Savia. Ondernemers in afgelegen gebie-

den schrikken er niet voor terug ook de bomen in beschermde gebieden te rooien. Sinds 1950 is in Guatemala al 26.500 hectare van de unieke kustbossen verdwenen, schatten de auteurs van een onderzoek uit 2008. Er schiet nog 17.000 hectare over, vooral aan de kust van de Stille Oceaan. De Guatemalaanse regering was van plan de budgetten van het ministerie van Milieu en van de Nationale Raad voor Beschermde Gebieden op te trekken om het toezicht op de resterende bossen in het land te verbeteren. Maar ze moest dat plan laten varen omdat de belastinginkomsten tege-

Afgezette president wil opstand in Honduras

GUATEMALA-STAD — Manuel Zelaya, die vorige maand werd afgezet als president van Honduras, heeft de bevolking van het Midden-Amerikaanse land opgeroepen in opstand te komen tegen de nieuwe machthebbers. Hij spoorde ze aan tot stakingen, demonstraties en burgerlijke ongehoorzaamheid.

Zelaya deed zijn oproep na een bezoek aan president Alvaro Colom van buurland Guatemala. Opstand is volgens de Hondurese ex-leider een democratisch recht

‘als je wordt geconfronteerd met een regering die zich de macht toeëigent en een leger dat een staatsgreep steunt’. Zelaya werd eind vorige maand door militairen uit zijn huis gehaald en het land uitgezet, op de dag dat hij een referendum wilde houden die een langer presidentschap mogelijk zou moeten maken. Het Hondurese Congres benoemde Roberto Micheletti tot interim-president, maar Zelaya weigert de macht af te staan. Hij wordt daarin gesteund door zijn aanhangers en door de buitenwereld.

Babyhandelaars opgepakt in Vietnam

HANOI — De politie in Vietnam heeft een netwerk van babyhandelaars ontmanteld. Zij heeft zeven personen die worden verdacht van het verkopen van 33 pasgeborenen aan klanten in China, opgepakt. Dat liet de politie vandaag weten. Zij is nog op zoek naar twee personen die wisten te ontsnappen. Het gaat om het grootste netwerk van

babyhandelaars dat ooit in het Aziatische land is ontdekt, stelde inspecteur Truong Tho Toan. De handelaren verkochten de baby’s voor omgerekend 1000 euro per stuk. Ze haalden de baby’s uit ziekenhuizen en dorpjes in de armste en meest afgelegen gebieden van Vietnam. De handelaren boden net bevallen moeders zonder geld aan hun baby te

adoptereren. In sommige gevallen doodden ze de ouders. De Vietnamese politie is gisteren begonnen met de zoveelste campagne tegen mensenhandel. Daarnaast voert ze controles op aan de grens met China en Cambodja. Daar worden ook veel vrouwen verhandeld voor de prostitutie. De economische crisis heeft de mensenhandel verergerd.



ARUBA ANIMAL SHELTER

Bosbrand in Spanje

ALMERIA — In het zuiden van Spanje zijn circa vijfhonderd mensen op de vlucht geslagen voor een grote bosbrand. Het gaat om de eerste grote bosbrand in Spanje dit jaar in het warme en droge zomerseizoen.

Het vuur brak door nog onbekende oorzaak uit in het Cabrera-gebergte nabij de populaire badplaats Mojácar.

Talrijke woningen in de omgeving zijn uit voorzorg ontruimd. De bewoners zijn in een sporthal ondergebracht. Tientallen brandweerlieden proberen met steun van vijftig militairen het vuur te blussen. Meerdere blusvliegtuigen zijn ingezet. De blusverzaamheden worden gehinderd door een steeds draaiende wind. Tot nu toe is een gebied van ongeveer 1500 hectare afgebrand.

Tsunami Nieuw-Zeeland loopt met sisser af

WELLINGTON/SYDNEY —Uit de kust van Nieuw-Zeeland heeft zich vandaag een zeer krachtige aardbeving van 7,8 op de schaal van Richter voorgedaan.

Er werd een tsunamiwaarschuwing gegeven, die een tijdje later weer werd ingetrokken. De golf was maar 20 centimeter hoog toen hij de kust bereikte. Ook in Australië was een tsunamiwaarschuwing uitgegaan die later weer werd ingetrokken. Het epicentrum van de onderzeese beving was 160 kilometer ten westen van

China bezorgd om wraak Al Qaida

BRUSSEL — De Chinese overheid heeft haar burgers in het buitenland gewaarschuwd om extra voorzichtig te zijn. Er zijn geruchten dat AlQaida aanvallen plant op Chinese arbeiders in Noord-Afrika als reactie op de harde onderdrukking van de onrust in de overwegend islamitische provincie Xinjiang.

In een verklaring zei het Chinese ministerie van Buitenlandse Zaken dat het ‘alle nodige maatregelen’ neemt om Chinese burgers overzee te beschermen. “We zullen de ontwikkelingen van nabij volgen en met de betrokken landen samenwerken om de Chinese instellingen en

burgers overzee te beschermen”, zei een woordvoerder. De Chinese ambassade in Algerije roept Chinese burgers en organisaties in het land op om de veiligheidsmaatregelen op te schroeven ‘na het incident op 5 juli in Urumqi’. China maakt zich zorgen over indicaties dat de Noord-Afrikaanse arm van Al Qaida zich wil wreken voor de dood van Oeigoerse moslims tijdens de onlusten in de stad Urumqi.

Volgens de Londense firma Stirling Assynt, die risicoanalyses uitvoert, is er de voorbije dagen sprake van steeds meer gebabbel tussen figuren die banden zouden hebben met Al Qaida over

mogelijke aanvallen op Chinese belangen. “Sommige van die mensen zijn actief op zoek naar informatie over Chinese belangen in de moslimwereld die gebruikt kan worden om aanvallen te plannen”, zegt de firma in een rapport dat gisteren vrijgegeven werd. “Deze dreiging moet serieus genomen worden.” Stirling Assynt schat dat er 50.000 Chinese arbeiders actief zijn in Algerije, en nog eens honderdduizenden in de rest van Noord-Afrika en het Midden-Oosten. China heeft zijn investeringen in Algerije uitgebreid in zijn zoektocht naar olievoorziening. Volgens Stirling Assynt behoren ook Chinese projecten in Jemen tot de mogelijke doelwitten.

Luchtvaartmaatschappij Jemen niet op zwarte EU-lijst

BRUSSEL — De vliegmaatschappij Yemenia uit Jemen staat niet op de nieuwe zwarte lijst van onveilige luchtvaartbedrijven die de Europese Commissie gisteren heeft gepubliceerd.

Een Airbus van Yemenia stortte eind vorige maand neer in de Indische Oceaan bij de Comoren. Daardoor vonden 152 mensen de dood. Volgens de Franse luchtvaartautoriteiten zou het toestel gebreken hebben vertoond.

De vliegcrash bij de Comoren was aanleiding voor Europees Commissaris Antonio Tajani (Transport) om te pleiten voor een wereldwijde zwarte lijst van onveilige vliegtuigen. Hij herhaalde zijn pleidooi gisteren. Op de nieuwe zwarte lijst van de Europese Commissie zijn vier Indonesische luchtvaartmaatschappijen geschrapt. Het gaat om Garuda Indonesia, Airfast Indonesia, Mandala Airlines en Premi-air. Volgens Tajani hebben zij aanzienlijke verbeteringen op het gebied van veiligheid

weten te bewerkstelligen. Het feit dat de maatschappijen sinds twee jaar op de zwarte lijst voorkwamen, lag erg gevoelig in Indonesië. President Susilo Bambang Yudhoyono stelde al eens een staatsbezoek aan Nederland uit omdat vliegtuigen van Garuda niet welkom waren op Europese vliegvelden. De zwarte lijst van de EU telt zo’n tweehonderd vliegmaatschappijen, vooral Afrikaanse, die helemaal niet mogen landen in de EU of alleen onder strenge voorwaarden.

Amerikaanse Anglicanen staan homopriesters toe

WASHINGTON — Homoseksuelen en lesbiennes mogen voortaan priester worden in de Anglicaanse Kerk van de Verenigde Staten.

De Episcopal Church stemde gisteren in met het contro-

versiële voorstel. Enkele conservatieve afdelingen van de kerkgemeenschap hadden te hoop gelopen tegen de homowijdingen. Ze dreigden onder meer met afsplitsing van de moederkerk.

De rol van homoseksuelen binnen de kerkgemeentes

heeft vaker geleid tot spanningen in de Anglicaanse gemeenschap. De wijding van de homoseksueel Gene Robinson tot bisschop van New Hampshire in 2003 werd bijvoorbeeld verworpen door de Anglicaanse leiders in de Derde Wereld.

Maffia opgepakt in Italië



Foto: APF

NAPELS — Politieagenten escorteren Corrado Carcerino (m), een belangrijke maffialeider, naar de politieauto tijdens zijn arrestatie. In Italië zijn vandaag 32 leden van de Napolitaanse maffia opgepakt. De arrestaties zijn verricht in Caserta bij Napels, maar ook in Modena in het noorden van het land. Volgens de politie gaat het om leden van de machtige Casalesi-clan. Zij zouden zich schuldig hebben gemaakt aan afpersing en illegale kansspelen. Gisteren al waren geld en andere bezittingen ter waarde van meer dan 50 miljoen euro in beslag genomen.

‘Gebrek aan asielopvang België ontoelaatbaar’

BRUSSEL — Het gebrek aan opvangplaatsen voor asielzoekers in België is ‘beschaamd en vanuit humanitair oogpunt ontoelaatbaar’. Dat staat in een open brief, die het Rode Kruis België vandaag heeft gepubliceerd.

De organisatie verwijt de Belgische regering dat ze de internationale regels en haar eigen wetten niet respecteert. De Belgische opvangcentra zitten overvol, zodat de regering genoodzaakt is asielzoekers in hotels onder te brengen. Minister voor Integratie Marie Arena kon-

digde maandag aan dat er nog maximaal zevenhonderd asielzoekers op die manier gehuisvest kunnen worden. De rest belandt noodgedwongen op straat.

Het Rode Kruis heeft vorige week een tentenkamp ingericht voor asielzoekers die nergens anders terecht kunnen. Maar de organisatie zegt dat het moeilijk is in deze humanitaire noodhulp te blijven voorzien. Het Belgische kabinet buigt zich dit weekeinde over de asielkwestie. Daarover bestaat grote politieke verdeeldheid.

Oppositie in aanval

KRALENDIJK — Eilandsraadslid Yonchi Dortalina (UPB) schrijft in een brief aan de voorzitter van de Eilandsraad dat onafhankelijk raadslid Anthony Nicolaas informatie achterhoudt voor gedeputeerde van Staatkundige Structuur Marugia Janga (ADB). Nicolaas was twee Bestuurscolleges geleden gedeputeerde van Staatkundige Structuur en in die functie medeverantwoordelijk voor de onderhandelingen met Nederland over de toekomstige status van Bonaire.

Nicolaas zou Janga kunnen informeren over het proces van staatkundige ontwikkelingen. Zij heeft meermalen herhaald daarover weinig informatie te hebben, schrijft Dortalina in de brief. Zo komt hij tot de conclusie dat Nicolaas zijn kennis niet deelt met het huidige Bestuurscollege. In de brief met vijftien vragen aan het BC haalt Dortalina onder meer het standpunt aan van staatssecretaris Ank Bijleveld

over het proces van staatkundige ontwikkelingen. Ze heeft duidelijk gemaakt dat de onderhandelingsfase met Bonaire voorbij is. Dortalina vraagt zich nu af of het Bestuurscollege het daarmee eens is en zo niet, op welke punten het BC de onderhandelingen zou willen heropenen. "Nederland dwingen opnieuw te onderhandelen, betekent woordbreuk en dat heeft tot gevolg dat Nederland alle activiteiten op Bonaire stopzet. Welke gevolgen heeft dat voor de bevolking?" schrijft Dortalina. En: "Is het BC het ermee eens dat onderhandelen vertraging betekent en dat die vertraging een economische ramp tot gevolg heeft?"

De UPB-fractie-leider zet met zijn vragen de aanval in op ADB-partijleider Jopie Abraham die eerder aangaf opnieuw te willen onderhandelen met Nederland. Ook heeft de ADB al tijden gestreden voor een referendum over het proces van staatkundige ontwikkelingen. Dortalina zich nu af wanneer dat wordt georganiseerd.

Duikers bij Playa Abou

KRALENDIJK — Om een eind te maken aan de wateroverlast tijdens hevige regenbuien, start het eilandgebied Bonaire dit jaar met het project 'Aanleg duikers Playa Pabou'. Het project bestaat uit de aanleg van twee duikers (een soort riolering) bij het kantoor van WEB en bij Obersie Electronics.

Onder de Kaya Vitte (ten noorden van het WEB-kantoor) zal een duiker worden aangelegd en de bestaande duiker onder de Kaya Gobernador Debrot (ten noorden van Obersie Electronics) die richting zee loopt, zal worden vervangen door een nieuwe (grotere) duiker. Ook wordt een afwatering gemaakt tussen de Kaya Carlos Nicolaas en de nieuwe duiker onder de Kaya Vitte. Het project wordt uitgevoerd om de afwateringssituatie van Playa Pabou te verbeteren. Het terrein tussen

de Kaya Vitte en de Kaya Gobernador Debrot, dat nu een braakliggend terrein is en onderloopt tijdens regenbuien, wordt bebouwd. De eigenaar van dit terrein legt een duiker aan die aansluit op de twee nieuwe duikers zodat er een doorlopende afwatering ontstaat. Het project wordt eind juli openbaar aanbesteed. De twee duikers zullen gefaseerd worden aangelegd. Dit jaar (start in augustus) is de duiker onder de Kaya Gobernador Debrot aan de beurt en begin volgend jaar zal worden begonnen met de aanleg van de duiker onder de Kaya Vitte en de afwatering. Dit project wordt uitgevoerd in het kader van het SEI (Sociaal Economisch Initiatief) met Nederlandse ontwikkelingsgelden. De coördinatie is in handen van Usona en Drob Civiele Werken voert de directievoering en toezicht.

Eerste heats slalom



KRALENDIJK — De IFCA-slamowindsurfkampioenschappen op Sorobon zijn maandag van start gegaan met de eerste 'heats'. In totaal hebben negentig deelnemers zich ingeschreven. De meesten komen uit Bonaire (veertig), zestien deelnemers komen uit Curaçao, acht windsurfers uit Aruba, vier uit de Verenigde Staten en vier uit Italië en Venezuela. De anderen komen uit Argentinië, Oostenrijk, Duitsland, Groot-Brittannië, Polen, Turkije, Denemarken, Frankrijk en Nederland. De windsurfers zijn verdeeld in de leeftijds-categorieën Masters, Youth (tot 20 jaar) en Juniors (tot 17 jaar). Per categorie strijden ze deze week om de eerste plaats. Op de eerste dag werd die bij de Masters behaald door de Oostenrijker Markus Poltenstein. Beste Bonairiaan in die categorie was Monique Meijer met een tiende plaats. Bij de Youth won Enes Yilmazer uit Turkije en was Bjorn Saragoza de beste Bonairiaan met een zevende plek. De

Italiaan Luigi Romano was de winnaar bij de Juniors en Amado Vrieswijk behaalde als beste Bonairiaan een zevende plaats. Helaas viel de wedstrijd voor de jongste kinderen, de Super Kids, in het water. Zij moesten eerst van Sorobon naar Lac surfen om daar bij de uitkijktoren van start te gaan. De – meest nog onervaren – surfertjes haalden het startpunt niet en de wedstrijd kon niet doorgaan. Gisteren kregen zij een herkansing, hopelijk vanaf een ander startpunt.

Advertentie Curaçao

BESCHIKBAAR: COMPLETE BOUWPLOEG

- * 10 jaar ervaring op Curaçao
- * Foto's en referenties beschikbaar
- * Team van 20 personen (twenty)
- * Deskundigen in funderingen, betonnen muur, loodgieterswerk en elektriciteit.
- * Op maat gemaakte ramen/deuren, dakpannen en daken
- * Momenteel afronding bouwwerkzaamheden in Coral Estate en Jan Sofat
- * Bel: Christopher @ 660-1700
- * Email: buildingcuraçao@live.com

Kampioen Schmit doet ook mee op Sorobon



Youp Schmit doet tijdens de freestyle wereldkampioenschappen in Italië een 'shaka'.

KRALENDIJK — De 14-jarige Youp Schmit is in de leeftijdsklasse onder de 15 jaar wereldkampioen geworden bij de IFCA-wereldkampioenschappen

freestyle windsurfen in Sardinië (Italië). Het natuurtalent doet mee aan de Pro Kids Freestylewedstrijden op Sorobon. Van 22 tot en met 27 juni

streed hij in Porto Pollo met kinderen uit de hele wereld om de titel. Schmit (met zeil NB 12) woont op Bonaire en komt dus ook voor het eiland uit.

De weersomstandigheden waren op Sardinië perfect om alle trucs uit te voeren: goede wind en weinig golven. Schmit maakte indruk op

de jury met trucs als de shaka, dubbele flaka en de funnel. Hij won iedere 'heat' van zijn tegenstanders en werd dus overtuigend eerste.

St. Maarten geplaagd door stroomuitval

PHILIPSBURG — Stroomuitval is al weken vrijwel aan de orde van de dag op St. Maarten. Maandag verklaarde utiliteitsbedrijf Gebe dat er 'mechanische problemen' waren op de centrale in Cay Bay. Twee generatoren – samen goed voor vijftien megawatt – moesten uit productie gehaald worden.

De storing resulteerde in load-shedding, het verdelen van de beschikbare stroom over het eiland. De generator die tien megawatt levert kon om vijf uur gistermiddag weer in gebruik genomen worden. De kleinere generator bleef in reparatie. In een

persbericht liet Gebe weten dat door de problemen van de afgelopen tijd de mechanici de klok rond werkten om noodreparaties uit te voeren om het effect op de elektriciteitsvoorziening te minimaliseren. Met het warme weer, is de vraag naar stroom sterk toegenomen en Gebe werkt al met een beperkte capaciteit sinds een brand in 2008 aan een van de grootste generatoren. Gebe werkt aan een uitbreiding van de capaciteit met twee 11,2 megawatt-generatoren. De nieuwe machines worden op korte termijn op het eiland verwacht en zouden in december 2009 operationeel moeten zijn.

Politie: 'Stop met stenengooien naar onze auto's'

PHILIPSBURG — De politie waarschuwt kinderen in Dutch Quarter die stenen gooien naar politiewagens dat het 'niet leuk' is en dat er consequenties aan verbonden zijn.

Agenten die onlangs reageerden op een oproep uit de buurt werden met stenen bekogeld waardoor ruiten sneuvelden en ook andere delen van de voertuigen beschadigd raakten, aldus politiewoordvoerder Janchi

Leonard. "We zijn niet van plan dit te pikken", zei hij. Het stenengooien begon een maand of twee geleden. De politie denkt dat er jonge kinderen bij betrokken zijn. De leeftijd van negen jaar werd genoemd. Als de stenengooiers opgepakt worden, zullen hun ouders opdraaien voor de reparatiekosten. "We willen de ouders waarschuwen dat elke schade hun verantwoordelijkheid is", zei Leonard.

Auto over de kop

KRALENDIJK — Op de Kaminda tras di Montaña is zondag een auto over de kop geslagen. De twee inzittenden, een man en een vrouw, raakten daarbij gewond. De man klaagde over pijnlijke ribben en had verschillende verwondingen. De vrouw was buiten bewustzijn. Beiden zijn naar het ziekenhuis gebracht. Drie aangiftes van inbraak

heeft de politie zondag behandeld. De inbraken werden gepleegd in een hotelkamer, een container en een appartement. Daarbij zijn onder meer laptops, een mobiele telefoon, een horloge en een playstation ontvreemd.

Advertentie Curaçao

Een leesmap van... **leesnet** Net even anders!

LEESMAP = LEESPLEZIER
iedere week met 13 tijdschriften

Iedere week Nederlands meest populaire tijdschriften

INTERESSE?
Bel: 736 7577 of kom langs!
Cas Coraweg 25 * fax. 747 2462 *
e-mail: curacao@leesnet.nl

13 tijdschriften per week zoals Libelle, Margriet, Privé, Panorama, Weekend, Vriendin, Viva, Party, Donald Duck

Usona financiert Bureau Justitie

PHILIPSBURG — De inrichting van het Land St. Maarten kwam maandag weer een stapje dichterbij met de ondertekening van een overeenkomst over de financiering van personele ondersteuning voor de ontwikkeling van het toekomstige ministerie van Justitie.

Gedeputeerde van Staatkundige Zaken William Marlin en Usona-directeur Frans Versteeg ondertekenden het contract dat een bedrag van ruim acht ton betreft. Met dit geld kunnen vier ervaren beleidsadviseurs worden aangetrokken en een administratieve kracht, die zullen worden belast met de versterking van het ambtelijk apparaat in de justitiële sector.

Doel hiervan is om de overgang in het kader van de staatkundige veranderingen te vergemakkelijken. De beleidsadviseurs gaan zich onder meer buigen over een beleidsvisie voor de justitiële instituten, verbetering van het politiekorps en de immigratiedienst,



Gedeputeerde van Staatkundige Zaken William Marlin schudt handen met Usona-directeur Frans Versteeg (links) na de ondertekening van de overeenkomst voor de financiering van personeel voor de ontwikkeling van het toekomstige ministerie van Justitie voor St. Maarten.

het ontwikkelen van protocollen en procedures voor samenwerking binnen het justitiële systeem en het

opzetten van een misdaad-analysesysteem. Het project beslaat een periode van 26 maanden.

Vragen over financiële status haven

PHILIPSBURG — Eilandsraadslid voor de Democratic Party (DP) Sarah Wescot-Williams wil weten hoe gezond de St. Maarten Harbour Group of Companies is, in het licht van de daling in het aantal cruisepassagiers.

Wescot-Williams zoomde in op de operaties van Dr. A. C. Wathey Cruise and Cargo Facilities tijdens de Eilandsraadsvergadering van 2 juli, onder andere door te vragen naar de status van de uitbreiding en de financiële si-

tuatie. Ze kreeg de informatie per brief op 2 juli. Gezien de economische crisis, zal het Eilandsraadslid meer vragen stellen over de haven, met name hoe het gaat nu het aantal cruise-passagiers daalt ten opzichte van voorgaande jaren. De vragen zullen binnenkort worden

ingediend bij het Bestuurscollege. Het aantal passagiers dat in mei het eiland aandeed is 50.266. Dit was weliswaar 3469 passagiers meer dan verwacht, maar toch veel minder dan de 57.983 die St. Maarten in mei 2008 bezochten.

Advertentie Curaçao

ALL IN ONE FURNITURE N.V.

We verkopen nieuwe en gebruikte kantoormeubels

Deze week **25 %** op alle directiemeubels

Directiestoelen
Directietafel
Directievergaderingstafel

En veeeeeeeeeeeeeeeeeeeeeeeeeeeeeeeeel meer

Adres: Naast esperamos supermarket 60-c1
Open 9uur tot 12 uur 2 uur tot 6 uur
Tel 8888377 / fax 8881380.

Twee harten

Harttransplantaties zijn in onze moderne tijd geen uitzondering meer, maar in het geval van Hannah Clark uit het Britse Mountain Ash was er toch iets speciaals aan haar transplantatie.

De nu 16-jarige Hannah kreeg toen ze twee was een donorhart bovenop haar eigen hart. Dat schrijft *The Independent*. Tien jaar lang stond Hannah Clark bekend als 'het meisje met de twee harten'. Toen ze pas een jaar oud was, brachten haar ouders haar in allerij naar het ziekenhuis omdat haar eigen hartje niet sterk genoeg was om het bloed rond te pompen. De dokters begrepen dat ze moesten ingrijpen of dat Hannah anders niet lang meer te leven had. Toen Hannah twee jaar oud was, besloten de dokters een harttransplantatie uit te voeren. Maar in plaats van haar eigen hart weg te nemen, zoals gewoonlijk gebeurt, plaatsten de dokters het donorhart naast haar eigen hartje. Zo hoopten de



dokters dat haar eigen hart de kans zou krijgen om te rusten en kracht te winnen. Haar immuunsysteem werd

door het donorhart aangetaast en het meisje moest elke ochtend een combinatie van 17 medicijnen nemen. Toch had ze nog vaak te kampen met infecties en moest ze zelfs twee keer een chemotherapie ondergaan om een groeiende kanker in haar luchtpijp tegen te gaan. In november 2005 bleek dat haar lichaam het donorhart aan het afstoten was en de dokters besloten in februari 2006 om het erop te wagen en haar donorhart weer weg te nemen. Vijf dagen na de operatie in het Great Ormond Street Hospital was Hannah opnieuw thuis en leek haar oude hart genoeg aan kracht gewonnen te hebben om het meisje in leven te houden. Hannah Clark en de dokters die haar leven redden zaten van de week voor een eerste keer opnieuw samen na de operatie. "Het was raar zo net na de operatie", vertelt de 16-jarige Hannah, "Ik voelde me leeg, dat tweede hart heeft zolang in mijn borstkast gezeten en nu was het weg. Maar ik was wel gelukkig."

Gratis internet op strand

Vanaf morgen kunnen strandgasten in Scheveningen met hun laptop op het strand internetten. Vanaf de Pier tot en met de Scheveningseslag, ongeveer 700 tot 800 meter, lanceert Stichting Skeyeopener het zogenaemde draadloze 'living lab'. De stichting is een initiatief om draadloze breedbanddiensten beschikbaar te maken in Den Haag.

Volgens voorzitter Heino Walbroek biedt de 'draadloze breedbrandproeftuin' veel mogelijkheden. Ondernemers en maatschappelijke organisaties kunnen op die manier draadloze diensten aanbieden aan bezoekers en ondernemers van Scheveningen. "Denk bijvoorbeeld aan

toeristenapplicaties waarbij weggelopen kinderen makkelijk terug kunnen worden gevonden omdat zij in plaats van polsbandjes een chip aan hun zwembroek hebben. Others kunnen op die manier via de telefoon hun kind in de gaten houden." Hij stelt dat de chip ook zou kunnen werken voor surfers.

"Het is allemaal vooral handig en vooruitstrevend", aldus Walbroek. "En het is uniek omdat het een publiek initiatief is." Voor de investering is ongeveer een ton nodig. De stichting test vanaf morgen de capaciteit van het netwerk en zijn snelheid. Begin volgend jaar worden de speciale draadloze toeristendiensten getoetst.

Familie klaagt geest aan

Een familie uit Saoedi-Arabië heeft een geest voor de rechter gedaagd wegens diefstal en pesterijen. De zaak die door een lokale Shariah-rechtbank behandeld zal worden, beschuldigt de geest van het nalaten van bedreigende voicemails, het stelen van mobiele telefoons en van het gooien met stenen wanneer ze 's avonds hun huis verlaten.

Lokale gezagsdragers hebben verklaard dat er een onderzoek wordt ingesteld. Sheikh Amr Al Salmi stelde dat het ondanks de moeilijkheden nodig was om de waarheid van deze aanklacht te achterhalen. Hij

zei bovendien dat het opmerkelijk was dat de hele familie klacht heeft neergelegd in deze zaak. Volgens de krant Al Watan begon het met enkele vreemde geluiden waaraan weinig aandacht werd besteed. Pas toen er gegooid werd met stenen, werden de kinderen bang en werd er een klacht ingediend. De familie is inmiddels elders gehuisvest door een lokale liefdadigheidsorganisatie. Het geloof in geesten of 'jinns' is niet ongewoon in Saoedi-Arabië. De Saoedi's geloven dat er onder hen onzichtbare geesten leven die in staat zijn om wraak te plegen of mensen gek te maken.

Agenten helpen bij portiekbevalling

Vijf agenten hebben gisteren geholpen bij een bevalling in een portiek van een flatgebouw aan de Schubertlaan in Leiden. De echtgenoot van de vrouw belde de hulpdiensten, omdat de toekomstige moeder met heftige weeën in het portiek zat.

De toegesnelde agenten boden direct hulp, want de vrouw maakte duidelijk dat haar kindje onderweg was.

'Geld of liefde?'

Nederlanders vinden financiële zekerheid belangrijker dan familie en een succesvol liefdesleven. Dat blijkt uit vandaag gepubliceerd onderzoek van Blauw Research onder ruim duizend mensen in opdracht van verzekeringsbedrijf Cardif.

Aan de deelnemers werd gevraagd wat zij belangrijk vinden in het leven. Gezondheid (97 procent) en geluk (95 procent) werden het vaakst genoemd. Financiële zekerheid kwam met 93 procent op de derde plaats, ruim voor sociale factoren als familie (87 procent) en het hebben van een goede liefdesrelatie (83 procent).

Gesloten

Een 50-jarige man uit het Groningse Leek was maandagavond zo gefrustreerd dat een winkel gesloten was, dat hij met winkelwagen en al door de winkelpui reed. De man had volgens het *Dagblad van het Noorden* zijn spullen in zijn auto ingeladen, toen hij ontdekte dat hij iets was vergeten. De winkel was inmiddels dicht. Binnen kreeg het personeel een scheldpartij te verduren. De politie heeft de heethoofd gearresteerd.

Inbreker verliest paspoort

Vorige week, in de nacht van dinsdag op woensdag, brak een man in in een schuur aan de Coloradostraat, in de wijk Stadsolders. Hij nam een fiets, computerspelletjes en waspoeder mee. Dankzij zijn goede burgerzin om zich ten allen tijde te kunnen legitimeren, gepaard met een lichte vorm van slordigheid, kon de 43-jarige man spoedig aangehouden worden. Hij verloor in de tuin van de woning namelijk een plastic tasje met daarin zijn paspoort. Ondanks het overweldigende bewijs ontkende de man, een inwoner van Sliedrecht die als veelpleger te boek staat, ingebroken te hebben.

35 jaar bij Eilandsontvanger

Harold Paulina vierde recentelijk zijn 35-jarig jubileum als ambtenaar in dienst van de Eilandsontvanger. Bij deze feestelijke gelegenheid reikte diensthoofd Errol Goeloe een certificaat uit aan Paulina als blijk van waardering, samen met de gebruikelijke envelop met inhoud. Paulina trad op 1 juli 1974 in dienst bij de Eilandsontvanger als schrijver. Hij volgde opleidingen in de richting van belastingen. Op dit moment werkt de jubilaris als senior medewerker Invordering.

Wereldrecord drummen

Liefst 582 drummers hebben maandag in Birmingham een nieuw wereldrecord gevestigd. Ze speelden gedurende vijf minuten samen hetzelfde ritme. Het vorige record was in Amerikaanse handen en stond op 533 drummers. De recordpoging was een initiatief om meer aandacht op de ziekte MS te vestigen. Er werd ruim 23.000 euro (56.000 gulden) ingezameld.

Giraf voor je neus

Tineke Rodenburg uit Zwartewaal schrok niet toen zich gisteren een giraf op het erf meldde. Wel was Rodenburg erg boos dat het wel een uur duurde voordat de circusdier was verwijderd. "Iedereen komt maar op mijn erf en de politie doet niets." Het dier was maandagavond ook al langs geweest. De giraf had de benen genomen uit een circus dat even verderop in het dorp op Voorne-Putten de tenten heeft opgeslagen. "Het is een rare gewaarwording maar geen reden om bang te zijn", laat Rodenburg weten. "Hij wil gewoon zijn vrijheid." Een medewerker van het circus nam de giraf beide keren mee naar de eigen, voorlopige behuizing. Rodenburg verwacht niet opnieuw bezoek, al geeft het circus nog tot en met zondag voorstellingen.

Master



De 22-jarige Christel de Vries heeft aan de Universiteit van Utrecht haar Master in de Arbeid- en Organisatiepsychologie behaald.

Ze is geslaagd met een 8 voor haar stage en een 8 voor haar afstudeeronderzoek. Christel is oud-leerlinge van het G. Ch. Pire College en het Peter Stuyvesant College. Haar familie is ontzettend trots op haar! Na de uitreiking van het masterdiploma, op 16 september 2009, zal zij terugkeren naar Curaçao, om hier haar loopbaan te starten.

Inbraak bij politie

Een 37-jarige Haagse inbreker had een wel heel onhandig doelwit uitgekoken. De kantine waarin hij inmiddels drie koelkasten had opengebroken was die van de Haagse Politie Sport Vereniging. Agenten waren snel ter plaatse in 'hun' voetbalvereniging.

De inbreker werd opgepakt. Volgens een woordvoerder van de politie staat nergens op het gebouw Henriëtte Roland Holstweg dat het van de politie is.

"Waarschijnlijk wist hij niet waar de 'p' in de afkorting HPSV voor staat." De inbreker zag ook andere aanwijzingen in het gebouw die iets over de leden van de club konden zeggen, zoals foto's aan de muur, over het hoofd. "Hij had zich vol op de inhoud van de koelkast en de bar gestort."

Snelweg afgesloten om eendjes te redden

De politie heeft gisteravond de A28 ter hoogte van Haren tijdelijk afgesloten om dertien jonge eendjes, die op de snelweg liepen, van de dood te redden. Dat meldde zij vandaag. De politie had even daarvoor van meerdere automobilisten de melding gekregen dat een moedereend

samen met haar jongen de snelweg was opgewaggeld. Om de beestjes te kunnen redden was de politie gedwongen de snelweg tijdelijk af te sluiten. Daardoor stond een korte file. De kuikentjes werden ondertussen door de agenten één voor één in de politieauto gezet. Voor

moedereend kwam de hulp te laat. Zij was inmiddels overreden. De kuikentjes zijn overgebracht naar het politiebureau waar ze zijn opgehaald door de Dierenambulance. Volgens de medewerkers van de ambulance zijn de diertjes oud genoeg om te kunnen overleven.

Schaap tussen rails



Een treinmachinist heeft vanochtend zijn trein stilgezet bij Aalten, omdat er een schaap op het spoor stond. Het dier was ontsnapt uit een naastgelegen wei, waar de rest van de kudde stond te grazen. Dat meldde de po-

litie vandaag. De machinist heeft de trein gestopt en het schaap over de omheining langs het spoor heengetild. Het treinverkeer bij Aalten had korte tijd last van de ontsnapping van het beest.

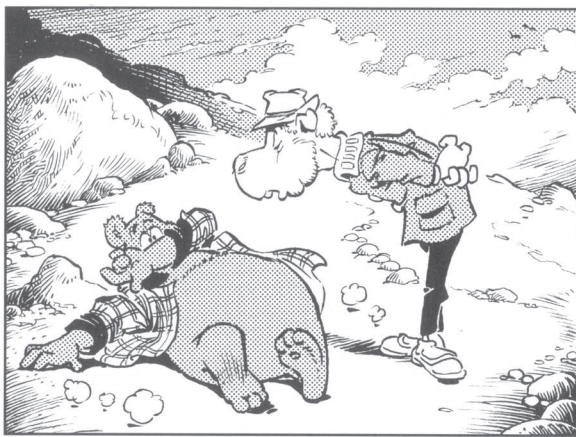
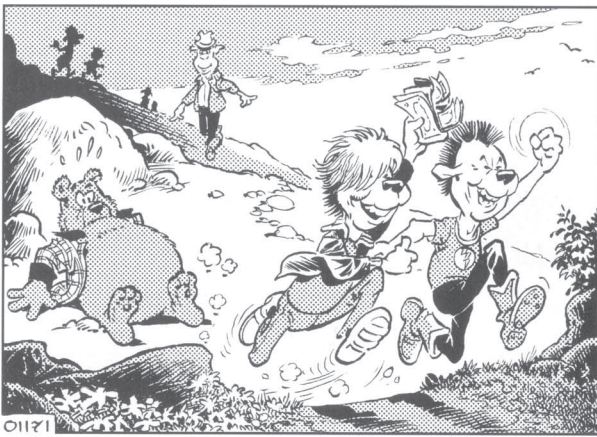
Zoon vergeten

Een Vlaams gezin vertrok na een rustpauze op een tankstation in de Franse Elzas, maar kwam er pas na driehonderd kilometer achter dat ze hun zoon vergeten waren. Dit meldde de Vlaamse krant *Het Laatste Nieuws* vandaag. Het gezin was zondagavond bij het tankstation gestopt om de nacht door te brengen. De ouders waren rond zes uur wakker geworden en meteen weggereden. Ze had-

den hun zoons, die in de caravan sliepen, niet gewekt. Hun oudste zoon van 17 was echter 's nachts op een bankje gaan slapen, omdat hij het te warm vond in de caravan. Toen de jongen om acht uur wakker werd, zag hij dat zijn ouders verdwenen waren en hij zonder geld of mobiele telefoon was achtergebleven. Het tankstation waarschuwde de politie, die de ouders liet weten dat ze rechtsomkeert moesten maken.

HEER BOMMEL EN DE ANTILOOP

Door Marten Toonder

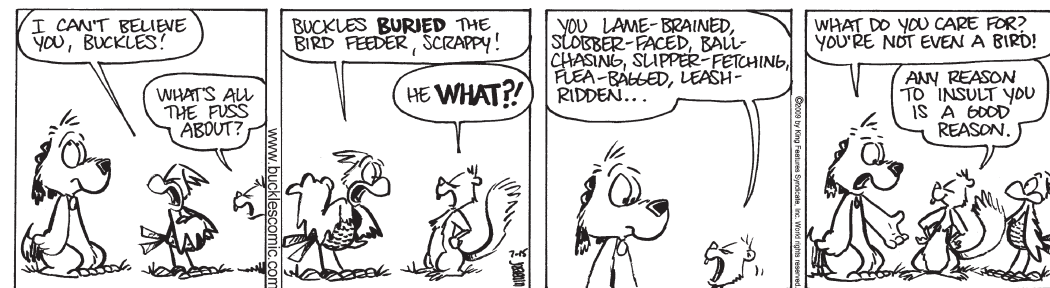


De beide jongelieden waren vlugge werkers, want toen de geschokte heer het hoofd voorzichtig een weinig ophief, zag hij hen reeds met zijn portefeuille wegdraven. Sprakeloos staarde hij het tweetal na, maar toen er opnieuw iemand zich over hem heen boog, liet hij zich met een gesmoorde kreet terugzinken. "Wees niet bang", sprak de bekende stem van doctorandus Zielknipper. "Helemaal ontspannen, en regelmatig ademen. Dan zult u zich al gauw weer beter voelen." "B-beter?" stamelde heer Ollie. "Het is schan... schandelijk. W-wat er g-gebeurd is, b-bedoel ik. Op mijn eigen heuvel b-beroofd, door een paar schurken. In het openbaar opgehitst door mijn gast. Die huist daar in een tent, als u begrijpt wat ik bedoel."

'Ik kan u heel goed volgen', verklaarde de zielkundige geruststellend. 'Ik was daar ter plaatse. Maar uw gast heeft niet opgehitst, mijn waarde. Hij stelde enige feiten vast, die jongeren te denken zullen geven.' 'Jongeren!' riep heer Bommel met zwakke stem. 'Het waren misdadigers! Dat zoiets gebeuren kan! Bij daglicht nog wel. Mijn goede vader heeft zich in zijn graf omgedraaid, zodat ik hem niet in de ogen durf kijken!' 'Aha', prevelde de heer Zielknipper peinzend. 'Een geval van vaderfixatie. Een indringende behandeling zou hier wellicht uitkomst kunnen bieden.'

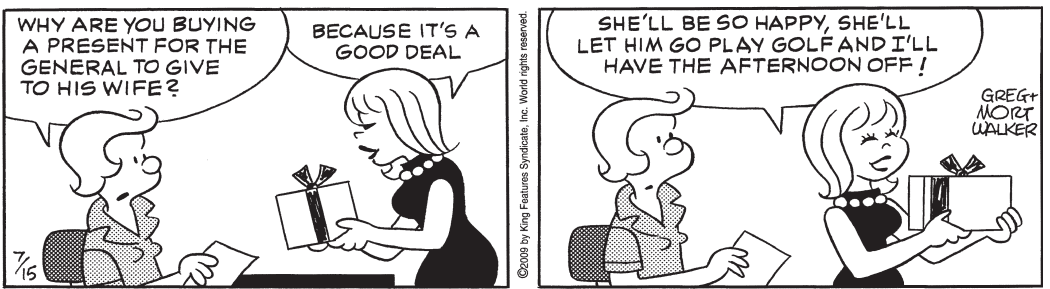
BUCKLES

By David Gilbert



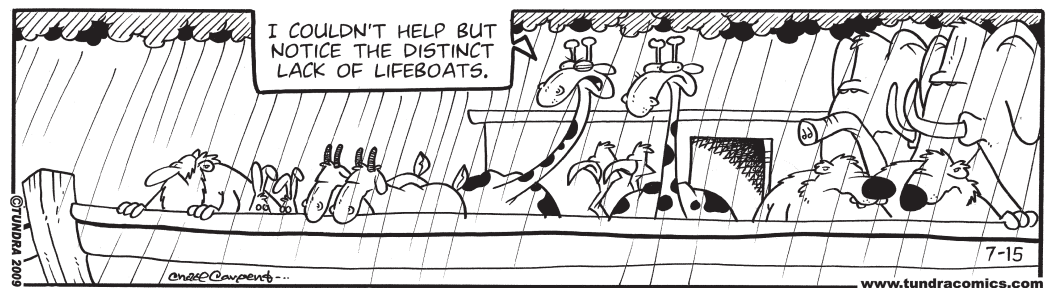
BETLE BAILY

By Mort Walker



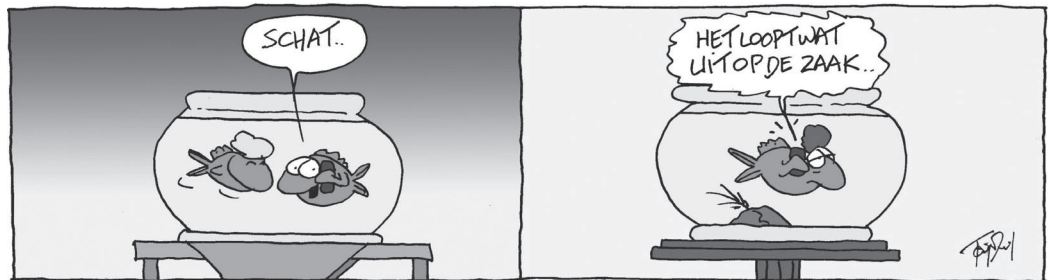
TUNDRA

By Chad Carpenter



DE STAMGASTEN

Door Toon van Driel



Hillary Clinton wil Amerikaanse 'smart power' vergroten

WASHINGTON — De Amerikaanse buitenlandminister Hillary Clinton laat de diplomatie en de ontwikkelingssamenwerking van de VS doorlichten. Ze moeten beter op elkaar worden afgestemd om Amerika meer 'smart power' te geven – invloed die niet uit de loop van een geweer komt.

Clinton bereidt een 'Quadrennial Diplomacy and Development Review' (QDDR) voor, een vierjaarlijkse evaluatie van de Amerikaanse diplomatie en ontwikkelingssamenwerking. Dat gebeurt naar het voorbeeld van de Quadrennial Defence Review, een oefening die het Amerikaanse ministerie van Defensie om de vier jaar doet. De resultaten van de QDDR hielpen Defensie altijd zijn monsterbudgetten te verantwoorden. Clinton stuurt aan op meer coördinatie en 'hervormingen en verbeteringen' om een beter evenwicht te bereiken tussen hard en soft power. Sinds het einde van de Koude Oorlog zijn de budgetten van het Amerikaanse ministerie van Buitenlandse Zaken en het Amerikaanse Agent-

schap voor Ontwikkelingssamenwerking (USAID) steeds onbeduidender geworden in vergelijking met het geld dat de VS in defensie pompen. Voor elke dollar die het State Department en USAID dit jaar uitgeven, kan het Pentagon 18 dollar besteden. Dat onevenwicht wordt vanaf volgend jaar enigszins rechtgetrokken. Het Amerikaanse parlement staat nu voor de goedkeuring van een budget van bijna 50 miljard dollar voor buitenlandse hulp en internationale operaties in 2010. Het ministerie van Buitenlandse Zaken zou versterkt worden en ook USAID en de Millennium Challenge Corporation (MCC), een gespecialiseerde hulpagentschap, zouden meer experts in dienst kunnen nemen. Ook Defensie is daar niet

rouwig om. Minister van Defensie Robert Gates en stafchef Mike Mullen hebben de voorbije twee jaar geregeld geklaagd dat het leger zich moet bezighouden met ontwikkelingswerk en noodhulp omdat Buitenlandse Zaken en USAID er niet overal het personeel en de expertise voor hebben. Ook de Amerikaanse ontwikkelingswereld is blij met het initiatief. Volgens het Modernising Foreign Assistance Network (MFAN), een groep van Amerikaanse ontwikkelingsorganisaties, vormt het een nieuw bewijs dat Clinton 'zich meer engageert voor ontwikkeling dan al haar voorgangers'.

Meer invloed

Het MFAN wil wel dat zoveel mogelijk belanghebbenden bij de evaluatie betrokken worden, ook hulporganisaties uit andere landen, internationale agentschappen en zeker ook de ontvangende landen. Het netwerk dringt er ook op aan dat de vol-

gende directeur van USAID een zetel krijgt in de Nationale Veiligheidsraad, waar hij het buitenlands beleid op het allerhoogste niveau mee vorm kan geven. Op die manier zouden ontwikkelingsoverwegingen kunnen gaan meetellen bij het uitstippen van het Amerikaanse handels- en defensiebeleid. Critici vrezen dat de nauwere coördinatie tussen diplomatie en ontwikkelingssamenwerking er net toe zal leiden dat ontwikkelingsdoelstellingen nog meer ondergeschikt worden gemaakt aan andere belangen. De Amerikaanse hulp gaat ook in 2010 vooral naar strategische bondgenoten als Egypte, Israël en Jordanië of naar landen waar de VS militair interveniëren, met name Afghanistan en Irak. Maar volgens Clinton vormt ontwikkelingssamenwerking een aparte pijler van het buitenlands beleid van de VS, net als de diplomatie en defensie. "In het beste geval versterken die elkaar."

AMIGOE.COM

Geen verdere beperking Karadzic-aanklacht

DEN HAAG — Hoofdaanklager Serge Brammertz van het Joegoslavië-Tribunaal is ondanks een verzoek van de rechters niet van plan de aanklacht tegen Radovan Karadzic verder te beperken. Dit heeft de woordvoester van de Belg vandaag desgevraagd gezegd.

De Schotse VN-rechter Iain Bonomy, die de voorbereiding van de zaak tegen de ex-president van Republika Srpska leidt, had Brammertz twee

weken geleden gevraagd te kijken naar mogelijkheden om de aanklacht verder te stroomlijnen. Dit om een te lange duur van het Karadzic-proces te voorkomen. Bonomy was al rechter in het proces tegen ex-president Slobodan Milosevic van Joegoslavië. Die overleed in het vijfde jaar van zijn marathonproces voordat vonnis kon worden gewezen. De zaak geldt dan ook als voorbeeld van hoe internationale strafrechtspleging

niet moet.

Bij het tribunaal wordt er intern rekening mee gehouden dat het Karadzic-proces met de huidige tenlastelegging zeker 2,5 jaar duurt. Maar Brammertz' woordvoester zei woensdag dat al behoorlijk in de aanklacht is gesneden. Karadzic wordt onder meer beschuldigd van genocide na de val van Srebrenica en oorlogsmisdaden bij de belegering van Sarajevo van 1992 tot 1995.

VS sturen nieuwe brigades naar Irak

WASHINGTON — De Verenigde Staten sturen nieuw gevormde brigades van het leger naar Irak. Zij gaan zich vooral bezighouden met het trainen en adviseren van Iraakse veiligheidskrachten. De vier nieuwe brigades maken deel uit van het plan de Amerikaanse gevechtseenheden volgend jaar terug te trekken. De zogenoemde advies- en assistentiebrigades van in totaal ongeveer 14.000 man worden vanaf komende herfst in Irak gestationeerd, maak-

te het Amerikaanse ministerie van Defensie gisteren bekend. Het gaat om de eerste onderdelen van een Amerikaanse macht die in Irak zal blijven als de terugtrekking van de gevechtseenheden is voltooid. Volgens afspraken met de Iraakse regering in Bagdad moeten de Amerikaanse troepen eind 2011 Irak hebben verlaten. Washington beloofde de gevechtstroepen uiterlijk augustus 2010 weg te halen. Een kleinere macht van maximaal 50.000 man

zal dan nog ruim een jaar de Iraakse veiligheidskrachten bijstaan. De nieuwe brigades kunnen onder meer ook antiterreuroperaties uitvoeren. Zij bestaan uit technici, militaire politie, transportspecialisten en andere officieren, aldus het Pentagon. De brigades zijn in staat om te vechten, mocht dat nodig zijn. Het aantal Amerikaanse manschappen in Irak blijft tot januari op ongeveer 128.000 en zal in de maanden daarop geleidelijk worden teruggebracht.

Russisch-Tsjetsjeense activiste vermoord



Natalja Estemirova.

MOSKOU — De Russisch-Tsjetsjeense mensenrechtactiviste en journaliste Natalja Estemirova is vandaag dood gevonden in de Russische deelrepubliek Ingoesjetie, nadat ze eerder was ontvoerd in Tsjetsjenië. Dat heeft de mensenrechtenorganisatie Memorial bekendgemaakt, waar ze aan verbonden was. De vrouw werd 's ochtends door haar ontvoerders uit haar huis in de Tsjetsjeense hoofdstad Grozny gehaald, in een auto gezet en toegeschreeuwd dat ze werd ontvoerd, meldden getuigen. Estemirova was de weduwe van een Tsjetsjeense politiman. Ze laat een dochter achter. Behalve haar actieve inzet voor Memorial, dat zich sinds 1989 inzet voor mensenrechten van burgers van de Sovjet-Unie en later Rusland, werkte ze ook voor twee lokale kranten. Ze geldt als het symbool van de niet-gewelddadige strijd tegen het Russische regime in Tsjetsjenië. In 2007 won ze de Anna Politkovskaja-prijs, die vernoemd is naar de Russische journaliste die veel over de oorlog in Tsjetsjenië schreef. In 2004 werd Estemirova samen met de Rus Sergej Kovalev genomineerd voor de Sacharovprijs, de mensenrechtenprijs van de Europese Unie.

Al-Jazeera op Westoever uit de lucht

RAMALLAH — De Palestijnse Autoriteit (PA) op de Westelijke Jordaanoever heeft vandaag het kantoor van de Arabische nieuwszender al-Jazeera in Ramallah gesloten. Dat werd bekendgemaakt door de regering van premier Salam Fayyad.

De zender zou valse informatie verspreiden en een lastercampagne voeren tegen president Mahmoud Abbas en diens Palestijnse Bevrijdingsorganisatie PLO. Al-Jazeera zond gisteren een reportage uit waarin Abbas ervan wordt beticht een deal met de voormalige Israëlische premier Ariel Sharon te hebben gesloten om toenmalig PLO-leider Yasser Arafat in 2004 uit de weg te ruimen.

Sharon heeft openlijk gedreigd Arafat te vermoorden. Tijdens een ontmoeting in maart 2004 zou Sharon Abbas hebben opgedragen hem te vergiftigen. De beschuldigingen komen van Faruk Kaddumi, een hoge PLO-functionaris. Zijn uitlatingen hebben binnen de PA tot grote verontwaardiging geleid. Al-Jazeera was al eerder gewaarschuwd om andere uitzendingen. De zender zegt verbijsterd te zijn over de beslissing. Arafat overleed op 11 november 2004 in Parijs. Zijn gezondheidstoestand was steeds verder verslechterd nadat het Israëlische leger hem lange tijd had opgesloten in zijn hoofdkwartier in Ramallah. Zijn precieze doodsoorzaak is nooit naar buiten gebracht.

'Iran kan in 6 maanden atoombom testen'

HAMBURG — Iran kan al binnen zes maanden zo ver zijn dat het zijn eerste atoombom tot ontploffing brengt. Dit meldde het Duitse weekblad *Stern* vandaag op gezag van bronnen bij de

Duitse geheime dienst BND.

Volgens de BND-bronnen heeft Iran nu de verrijkingstechnologie onder de knie en ook voldoende centrifuges beschikbaar om binnen en-

Liberalen steunen Barroso onder voorwaarden

STRAATSBURG — José Manuel Barroso kan voor zijn herbenoeming als voorzitter van de Europese Commissie rekenen op de steun van de liberale fractie in het Europees Parlement. Voorwaarde is dat Barroso de economische crisis energiekeer aanpakt, zei fractieleider Guy Verhofstadt vandaag.

Door de voorwaardelijke steun van de liberale fractie (met D66 en VVD) lijkt de Portugese Barroso verzekerd van herbenoeming. Samen met de christendemocraten en conservatieven is er een meerderheid voor de stemming op 17 september in het Europees Parlement. Verhofstadt presenteerde vandaag een lijst met vijf actiepunten voor Barroso. De Belgische oud-premier wil een Europees herstelplan voor de economie, een Europese toezichthouder op de financiële markten en een Europese meerjarenbegroting met eigen Europese belasting. Daarnaast wil hij meer Europese ambassades, defensieaankopen en een EU-commissaris voor grondrechten. Barroso werkt al aan de meeste van deze zaken. Als er toch een punt zou ontbre-

ken in Barroso's komende werkprogramma, is dat voor Verhofstadt geen halszaak. De socialistische en groene fracties blijven afkerig van Barroso, die te liberaal zou zijn. De socialistenleider Martin Schulz noemde Barroso dinsdag nog 'niet de meest geschikte figuur om de Europese Commissie te leiden'. Hij brandmerkte Barroso als 'een opportunist en een baantjesjager'. De socialisten hebben een lijst van elf breekpunten opgesteld. Premier Jan Peter Balkenende en andere regeringsleiders van de EU-landen hadden Barroso vorige week

formeel voorgedragen voor een nieuwe termijn als topman van de Europese Commissie, een soort Europese regering. Het Europees Parlement moet die kandidatuur goedkeuren. De regeringsleiders en Barroso hadden gehoopt dat het Europees Parlement al deze week zou instemmen. Maar een meerderheid van het parlement heeft dat uitgesteld tot september. Barroso (53), oud-premier van Portugal, is sinds 2004 voorzitter van de Europese Commissie. In november kan hij aan een nieuwe ambtstermijn van vijf jaar beginnen.

Blair for president?

Tony Blair wordt de officiële kandidaat voor de toekomstige functie van president van de Europese Unie. De Britse minister van Europese Zaken Glenys Kinnock heeft dat vandaag in Straatsburg gezegd tegen de *BBC*. Oud-premier Blair heeft volgens haar 'een sterk karakter' en de status die nodig is voor de baan. Het is de eerste keer dat een Britse minister publiekelijk zegt dat Blair een kandidaat is voor de topbaan. Tot dusver zeiden de bewindslieden dat het te vroeg is om daarover te speculeren. De functie van EU-president ontstaat zodra het nieuwe EU-verdrag in werking treedt. Dat gebeurt als Ierland in oktober in een referendum instemt. Een woordvoerder van Blair reageerde terughoudend: "Zoals we zo al zo vaak hebben gezegd, is er niets om kandidaat voor te zijn omdat de baan nog niet bestaat."

Bastille-dag in Frankrijk weer voorbij



Foto: AFP

PARIJS — Bij de Eiffeltoren in Parijs werd gisteren vuurwerk afgestoken wegens de zogenoemde 'Bastille-dag'. Op 14 juli eert Frankrijk de Franse revolutie. Het is dan 220 jaar geleden dat de Fransen de Bastille, een gevangenis, bestormden. De vrijlating van de gevangenen betekende het einde van de Franse monarchie. Vanaf die dag werd Frankrijk de republiek die het nu is. Op de nationale feestdag grijpen jongeren die het niet zo goed hebben elk jaar de kans om aandacht te vragen voor hun slechte situatie. Dit jaar werd onder andere de hoge werkloosheid als reden gezien voor de rellen. Vorig jaar vlogen er 297 auto's in brand, dit jaar waren het er nog iets meer, namelijk 317. Na de rellen werden er 240 mensen aangehouden.

Angst voor Mexicaanse griep groot in België

BRUSSEL — In België neemt de angst voor een Mexicaanse griepepidemie flink toe. Veel bedrijven voorzien grote problemen als het personeel zich massaal ziek meldt en verstrekken tips om besmetting te voorkomen.

Zo raadt bankverzekeraar Dexia zijn medewerkers aan geen handen meer te schudden. Andere adviezen: in plaats van de vingertoppen de 'kneukels' gebruiken om druktoetsen te bedienen en deuren openen met de elleboog. Ook de NMBS, de Belgische spoorwegen, bereiden zich voor op de griepgolf die volgens deskundigen in aantocht is. Er liggen tienduizend mondklappers klaar

voor het personeel. Conduc-teurs krijgen een desinfecterende gel mee. Mocht zich desondanks te veel personeel ziek melden, dan komt er een beperkte dienstregeling. Het bedrijf Janssen Pharmaceutica probeert niet alleen besmetting met het griepvirus te voorkomen, maar beschikt ook over apparatuur om bij het binnenkomen de lichaamstemperatuur te meten. Grieppatiënten kunnen er zo direct worden uitgepikt. Niet alle Belgen zijn overtuigd van de noodzaak van deze maatregelen, zo blijkt uit reacties die vandaag verschenen op de website van de publieke omroep VRT. "Mas-sahysterie", schrijft iemand. En een grappenmaker raadt aan om regelmatig de ellebogen goed te wassen.

kele maanden genoeg verrijkt uranium te hebben voor een eerste test van een nucleaire bom.

Iran zou nu werken aan raketten waarmee kernkop-

pen ook op doelen in Europa kunnen worden afgeschoten. Iraanse inkopers reizen onder valse naam naar Europa om de nodige onderdelen aan te schaffen, ook bij Duitse bedrijven.